



Top-Freezer REFRIGERATORS

SAFETY INFORMATION3

USING THE REFRIGERATOR

Temperature Control.....	5
Sabbath Mode.....	5
Fresh Food Compartment Shelves.....	6
Freezer Compartment Shelves.....	7
Storage Drawers.....	7

CARE AND CLEANING8

INSTALLATION INSTRUCTIONS

Preparing to Install the Refrigerator.....	9
Reversing the Door Swing.....	10
Accessory	15

TROUBLESHOOTING..... 20

LIMITED WARRANTY21

CONSUMER SUPPORT22

OWNER'S MANUAL & INSTALLATION INSTRUCTIONS

Models 10, 12, 14, 19, 21

ENGLISH/FRANÇAIS/ ESPAÑOL

Write the model and serial
numbers here:

Model # _____

Serial # _____

Find these numbers on a label
on the left side, near the middle
of the refrigerator compartment.

THANK YOU FOR MAKING GE APPLIANCES A PART OF YOUR HOME.

Whether you grew up with GE Appliances, or this is your first, we're happy to have you in the family.

We take pride in the craftsmanship, innovation and design that goes into every GE Appliances product, and we think you will too. Among other things, registration of your appliance ensures that we can deliver important product information and warranty details when you need them.

Register your GE appliance now online. Helpful websites and phone numbers are available in the Consumer Support section of this Owner's Manual. You may also mail in the pre-printed registration card included in the packing material.



GE APPLIANCES

IMPORTANT SAFETY INFORMATION

READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING THE APPLIANCE

▲ WARNING To reduce the risk of fire, explosion, electric shock, or injury when using your refrigerator, follow these basic safety precautions:

- This refrigerator must be properly installed and located in accordance with the Installation Instructions before it is used.
- Unplug the refrigerator before making repairs or cleaning.
NOTE: Power to the refrigerator cannot be disconnected by any setting on the control panel.
NOTE: Repairs must be performed by a qualified Service Professional.
- Replace all parts and panels before operating.
- Do not use an extension cord.
- Keep flammable materials and vapors away from the refrigerator.
- Do not store explosive substances such as aerosol cans with a flammable propellant in this appliance.
- To prevent suffocation and entrapment hazards to children, remove the fresh food and freezer doors from any refrigerator before disposing of it or discontinuing its use.
- To avoid serious injury or death, children should not stand on, or play in or with the appliance.
- Children and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge can use this appliance only if they are supervised or have been given instructions on safe use and understand the hazards involved.
- This appliance is intended to be used in household and similar applications such as: staff kitchen areas in shops, offices and other working environments; farm houses; by clients in hotels, motels, bed & breakfast and other residential environments; catering and similar non-retail applications.
- Do not apply harsh cleaners to the refrigerator. Certain cleaners will damage plastic which may cause parts such as the door or door handles to detach unexpectedly. See the Care and Cleaning section for detailed instructions.
- Connect to potable water supply only. A cold water supply with water pressure between 25 and 120 psi (172-827 kilopascals) is required to operate the and ice maker.

▲ CAUTION To reduce the risk of injury when using your refrigerator, follow these basic safety precautions.

- Do not clean glass shelves or covers with warm water when they are cold. Glass shelves and covers may break if exposed to sudden temperature changes or impact, such as bumping or dropping. Tempered glass is designed to shatter into many small pieces if it breaks.
- Keep fingers out of the “pinch point” areas; clearances between the doors and between the doors and cabinet are necessarily small. Be careful closing doors when children are in the area.
- Do not touch the cold surfaces in the freezer compartment when hands are damp or wet, skin may stick to these extremely cold surfaces.
- Do not refreeze frozen foods which have thawed completely.
- In refrigerators with automatic ice makers, avoid contact with the moving parts of the ejector mechanism, or with the heating element that releases the cubes. Do not place fingers or hands on the automatic ice making mechanism while the refrigerator is plugged in.

▲ WARNING **FIRE OR EXPLOSION HAZARD Flammable Refrigerant**

This appliance contains isobutane refrigerant, also known as R600a, a natural gas with high environmental compatibility. However, it is also combustible. Adhere to the warnings below to reduce the risk of injury or property damage.

1. When handling, installing and operating the appliance, care should be taken to avoid damage to the refrigerant tubing.
2. Service shall only be performed by authorized service personnel. Use only manufacturer-authorized service parts.
3. Dispose of refrigerator in accordance with the Federal and Local Regulations. The flammable refrigerant and insulation material used in this product require special disposal procedures. Contact your local authorities for the environmentally safe disposal of your refrigerator.
4. Keep ventilation openings in the appliance enclosures or in the built-in structure clear of obstruction.
5. To remove frost, scrape with a plastic or wood spatula or scraper. Do not use an ice pick or a metal or sharp-edged instrument as it may puncture the freezer liner and then the flammable refrigerant tubing behind it.
6. Do not use electrical appliances inside the food storage compartments of the appliance, unless they are of the type recommended by the manufacturer.
7. Do not use any electrical device to defrost your freezer.

READ AND SAVE THESE INSTRUCTIONS

IMPORTANT SAFETY INFORMATION

READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING THE APPLIANCE

INSTALLATION

WARNING **FIRE OR EXPLOSION HAZARD**

Keep flammable materials and vapors away from refrigerator. Failure to do so can result in fire, explosion, or death.

CONNECTING ELECTRICITY

WARNING **ELECTRICAL SHOCK HAZARD**

Plug into a grounded 3-prong outlet

Do not remove the ground prong

Do not use an adapter

Do not use an extension cord.

Failure to follow these instructions can result in death, fire, or electrical shock.

Do not, under any circumstances, cut or remove the third (ground) prong from the power cord. For personal safety, this appliance must be properly grounded.

The power cord of this appliance is equipped with a 3-prong (grounding) plug which mates with a standard 3-prong (grounding) wall outlet to minimize the possibility of electric shock hazard from this appliance.

Have the wall outlet and circuit checked by a qualified electrician to make sure the outlet is properly grounded.

Where a standard 2-prong wall outlet is encountered, it is your personal responsibility and obligation to have it replaced with a properly grounded 3-prong wall outlet. Do not use an adapter.

The refrigerator should always be plugged into its own individual electrical outlet which has a voltage rating that matches the rating plate.

A 115 Volt AC, 60 Hz, 15- or 20-amp fused, grounded electrical supply is required. This provides the best performance and also prevents overloading house wiring circuits which could cause a fire hazard from overheated wires.

Never unplug your refrigerator by pulling on the power cord. Always grip plug firmly and pull straight out from the outlet.

Immediately discontinue use of a damaged supply cord. If the supply cord is damaged, it must be replaced by a qualified service professional with an authorized service part from the manufacturer.

When positioning the appliance, ensure the supply cord is not trapped or damaged.

 **WARNING** Do not locate multiple portable socket-outlets or portable power supplies at the rear of the appliance.

PROPER DISPOSAL OF YOUR OLD REFRIGERATOR

WARNING **SUFFOCATION AND ENTRAPMENT HAZARD**

Failure to follow these disposal instructions can result in death or serious injury

IMPORTANT: Child entrapment and suffocation are not problems of the past. Junked or abandoned refrigerators are still dangerous even if they will sit for "just a few days." If you are getting rid of your old refrigerator, please follow the instructions below to help prevent accidents.

Before You Throw Away Your Old Appliance

- Take off the fresh food and freezer doors.
- Leave the shelves in place so that children may not easily climb inside.

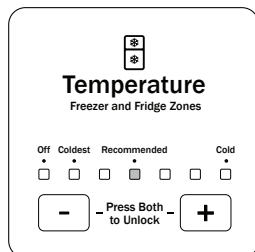
Refrigerant and Foam Disposal:

Dispose of appliance in accordance with Federal and Local Regulations. Flammable refrigerant and insulation material used requires special disposal procedures. Contact your local authorities for the environmentally safe disposal of your appliance.

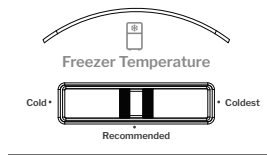
READ AND SAVE THESE INSTRUCTIONS

Temperature Control for locations between 55°F-110°F

For refrigerators with two temperature controls, one in freezer compartment and one in fresh food compartment, the adjustable range for both controls is from COLD to COLDEST, and the refrigerator is shipped with both controls set at the recommended factory setting for normal household use.



Control in Fresh Food



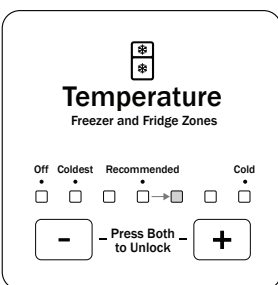
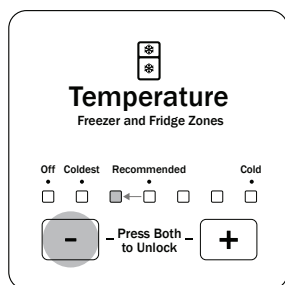
Control in Freezer

For refrigerators with one temperature control in fresh food compartment, the adjustable range is from COLD TO COLEST, and the refrigerator is shipped with its control set at recommended factory setting for normal household use.

Adjust Controls

For refrigerators with two temperature controls, follow below instruction to adjust the temperatures in both compartments.

To adjust the temperature in the freezer, move the slider control to the left for a warmer setting or to the right for a colder setting. If the slider is already at its coldest position but the freezer is still not cold, adjust the fresh food temperature to a colder setting, which will help to lower the freezer temperature further since the fresh food temperature control controls the compressor on and off.



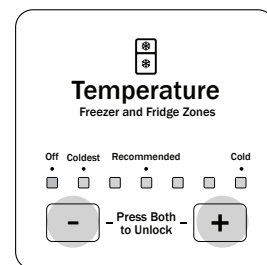
Adjustment Control

To adjust the temperature in the fresh food compartment, press the "+" button to select a warmer setting or the "-" button to select a colder setting. The corresponding LED indicator light will turn on while you are changing the setting. If the fresh food control panel is locked, unlock the control panel then change the setting.

For refrigerators with one temperature control in fresh food compartment, to adjust the temperature in either compartment, press the "+" button to select a warmer setting or the "-" button to select a colder setting. The corresponding LED indicator light will turn on while you are changing the setting. If the fresh food control panel is locked, unlock the control panel then change the setting.

Lock and Unlock

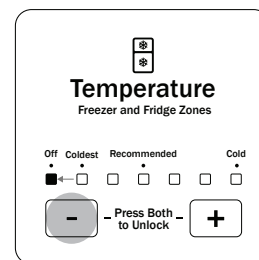
The fresh food control panel features an automatic lock function. If there is no activity for 10 seconds, the control will enter the locked state. While the control is locked, pressing either the "+" or "-" button will not change the temperature setting; instead, all LED lights will flash three times within two seconds to indicate that the panel is locked. To unlock the control panel, press both the "+" and "-" buttons at the same time. The set point LED will flash once to confirm that the control has been unlocked, and normal operation can then resume.



Exit Locked Control

Turn Off the Refrigerator

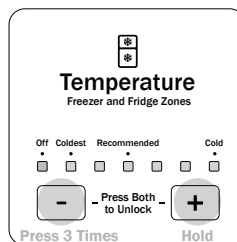
To turn the refrigerator off using the Fresh Food control, continuously press the "-" button until the "Off" indicator light turns on. When the "Off" light is illuminated, the refrigerator will be turned off, and only the "Off" LED light will remain on.



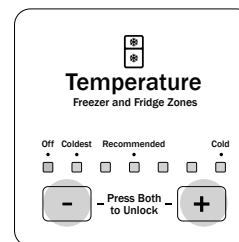
Sabbath Mode

To activate Sabbath mode, use the Fresh Food control panel by pressing and holding the "+" button while pressing the "-" button three times in a row. All LED lights will flash quickly once and then turn off, indicating that the refrigerator is now in Sabbath mode.

To deactivate Sabbath mode, press either the "+" or "-" button once. All LED lights will flash once to confirm that the refrigerator has exited Sabbath mode and returned to normal operation.



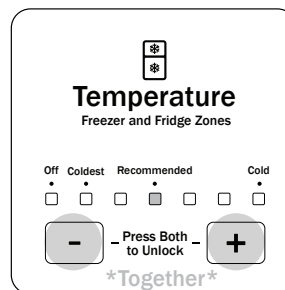
Sabbath Mode



Door Alarm

When the door is left open for 2 minutes, the compartment light will flash twice quickly over a 2-second period and will repeat this flashing pattern every 5 seconds to indicate the door alarm condition.

To turn off the door alarm, press any key; the compartment light will stop flashing for 5 minutes. If the control is in the locked state, first unlock the control, then press any key. Closing the door will also reset the door alarm.



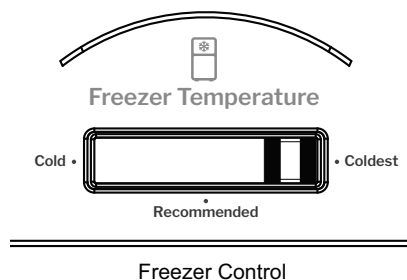
Exit Locked Control

Garage Operation for locations between 38°F-54°F

If the environment temperature is lower than 54°F, change the Freezer control to the coldest position. This will prevent your food from thawing inside the freezer.

Ensure that the fresh food temperature setting is at its recommended setting or warmer to prevent food from freezing.

If your refrigerator has only one control, set the temperature control at recommended position. This will prevent your food in fresh food compartment from freezing while keeping your food in freezer compartment from thawing.



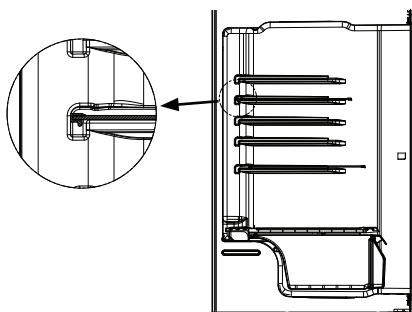
Fresh Food Compartment Shelves

Shelf supports at various levels allow you to arrange the shelves to suit your storage needs.

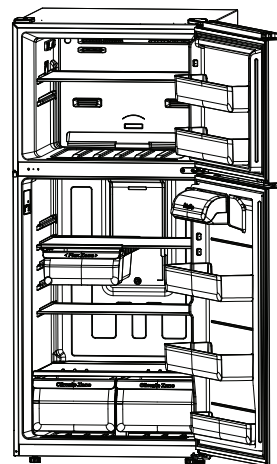
⚠ CAUTION

Do not clean glass shelves or covers with warm water when they are cold. Glass shelves and covers may break if exposed to sudden temperature changes or impact such as bumping or dropping. Tempered glass is designed to shatter into many small pieces if it breaks.

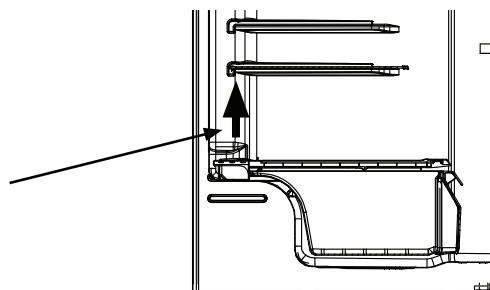
When moving a shelf to a new location, make sure the back trim of the shelf is seated completely into the recess on the shelf-supporting rails so the shelf cannot be easily pulled out.



To remove a shelf, tilt the back of the shelf upward and then pull the shelf out.



Drawer, shelf, and door bin may vary by model.



Freezer Compartment Shelves

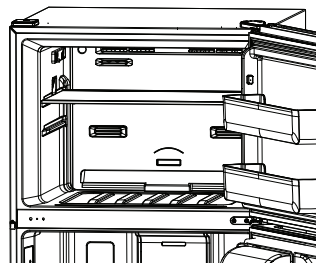
CAUTION

Do not clean glass shelves or covers with warm water when they are cold. Glass shelves and covers may break if exposed to sudden temperature changes or impact such as bumping or dropping. Tempered glass is designed to shatter into many small pieces if it breaks.

Shelf supports at 2 levels allow you to arrange the shelves to suit your storage needs. When moving a shelf to a new location, make sure the back trim of the shelf is seated completely into the recess on the shelf-supporting rails so the shelf cannot be easily pulled out.

To remove a shelf, tilt the back of the shelf upward and then pull the shelf out.

Please refer to the pictures in Fresh Food Compartment Shelves section.

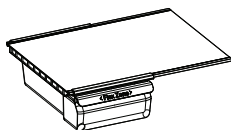


Storage Drawers

Not all features are on all models.

Half Width Snack Drawer

The snack drawer can be moved to the most useful location for your family's needs.



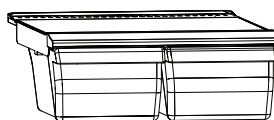
Full Width Snack Drawer

The full width snack drawer must be placed next, above the bottom drawer and its cover.

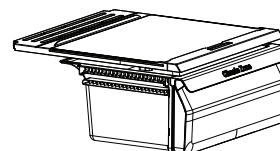


Fruit and Vegetable Drawers

Excess water that may accumulate in the bottom of the drawers should be emptied and the drawers wiped dry.



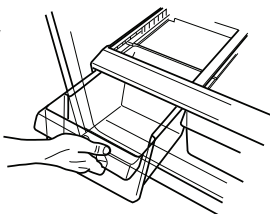
or



Drawer and Cover

Drawer Removal

Drawers can be removed easily by grasping the sides and lifting up slightly while pulling drawers past the stop location.

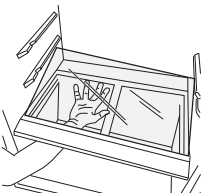


Cover Removal

1. Remove the drawers.

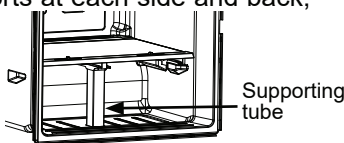
2. Reach in, push the back of glass cover up, and at the same time, push it back, then tilt and remove.

Tilt it and take it out. Avoid cleaning the cold glass cover with hot water because the extreme temperature difference may cause it to break.



3. Remove the drawer frame. (Always remove the glass cover before you remove the drawer frame.)

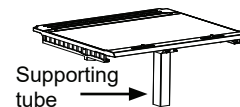
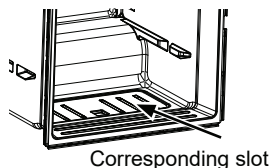
Lift the frame off the supports at each side and back, pull it forward, tilt it and take it out.



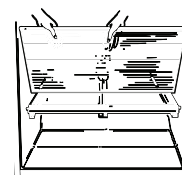
4. If your refrigerator has two bottom drawers, remove the supporting tube underneath of the cover. If your refrigerator has only one bottom drawer, lift the frame and remove the drawer.

To replace:

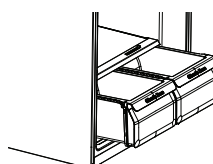
1. Lower the frame until it rests on the supports at each side.
2. If your refrigerator has two bottom drawers, lower the frame and place the support tube into the corresponding slots in the inner liner and frame.



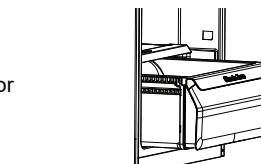
3. Place the glass cover, pushing its front edge firmly into the front frame channel and gently lowering the back into place.



4. Place the drawers as shown:



or



Care And Cleaning

Cleaning the Outside

FINGERPRINT RESISTANT STAINLESS STEEL*, BLACK STAINLESS, SLATE, DARK SLATE, PAINTED - Outside surfaces, door handles, and trim

⚠ DO NOT use Stainless Steel cleaners on the door surfaces. ⚠

IMPORTANT: The use of incorrect products may damage the outer finish of Fingerprint Resistant Stainless models. Please follow these instructions and use only the appropriate items below to clean your appliance surfaces.

DO USE	DO NOT USE
On all models: Soft, clean cloth or sponge	Abrasive cloths, scrubbing sponges, scouring or steel wool pads
On fingerprint resistant* and painted models: Mild detergent mixed with warm water	Abrasive powders, liquids, or sprays Window sprays, ammonia, or bleach Citrus or plant oil based cleaners Acidic or vinegar based cleaners Oven cleaners Alkaline cleaners Stainless steel cleaners
On stainless steel models: Mild detergent mixed with warm water Approved stainless steel cleaners; Visit the GE Appliances parts store for approved stainless steel cleaners: GEAppliancesparts.com or call 877.959.8688 Cleaners with oxalic acid such as Bar Keepers Friend Soft Cleanser™ can be used to remove surface rust, tarnish and small blemishes on stainless steel surfaces only.	Abrasive powders or sprays Window Sprays or Ammonia Citrus or plant oil-based cleaners Acidic or vinegar-based cleaners Oven cleaners Cleaners containing acetone (propanone) Any cleaner with WARNING about plastic contact

*Easily wipe away smudges and fingerprints.

NOTE: DO NOT allow stainless steel cleaner to come in contact with any plastic parts such as trim pieces, handle hardware and liners. If unintentional contact of cleaners with plastic parts does occur, clean plastic part with a sponge and mild detergent mixed with warm water.

Cleaning the Inside

To help prevent odors, leave an open box of baking soda in the fresh food and freezer compartments.

Unplug the refrigerator before cleaning. If this is not practical, wring excess moisture out of sponge or cloth when cleaning around switches, lights or controls.

Use warm water and baking soda solution—about a tablespoon (15 ml) of baking soda to a quart (1 liter) of water. This both cleans and neutralizes odors. Rinse and wipe dry.

After cleaning the door gaskets, apply a thin layer of petroleum jelly to the door gaskets at the hinge side. This helps keep the gaskets from sticking and bending out of shape.

⚠ CAUTION Do not clean glass shelves or covers with warm water when they are cold. Glass shelves and covers may break if exposed to sudden temperature changes or impact such as bumping or dropping. Tempered glass is designed to shatter into many small pieces if it breaks. Do not wash any plastic refrigerator parts in the dishwasher.

Moving the Refrigerator

Be careful when moving the refrigerator away from the wall. All types of floor coverings can be damaged, particularly cushioned coverings and those with embossed surfaces.

Turn the leveling legs at each front corner of the refrigerator counterclockwise until the rollers support the refrigerator. Pull the refrigerator straight out and return it to position by pushing it straight in. Moving the refrigerator in a side direction may result in damage to the floor covering or refrigerator.

When pushing the refrigerator back, make sure you don't roll over the power cord or ice maker supply line (on some models). After rolling the refrigerator back into place, turn the legs clockwise until the legs again bear the weight of the refrigerator.

Replacing the Lights

LED lighting is located at top front ceiling of both Fresh Food and Freezer compartment.

An authorized technician will need to replace the LED light.

If this assembly needs to be replaced, call GE Appliances Service at 1.800.432.2737 in the United States or 1.800.561.3344 in Canada.

Preparing for Vacation

For long vacations or absences, remove food and unplug the refrigerator. Move the temperature control dial to the OFF position, and clean the interior with a baking soda solution of one tablespoon (15 ml) of baking soda to one quart (1 liter) of water. Leave the doors open.

Move the switch to the OFF position on the power switch model, and shut off the water supply to the refrigerator.

If the temperature can drop below freezing, have a qualified servicer drain the water supply system (on some models) to prevent serious property damage due to flooding.

Preparing to Move

Secure all loose items such as grille, shelves and drawers by taping them securely in place to prevent damage. To prevent the doors from opening while moving, secure them to the case with tape. Be sure the refrigerator stays in an upright position during moving.

Installation Instructions Models 10, 12, 14, 19, 21

If you have questions, call 833.4BODWELL (833-426-3393) or visit our website at: GEAppliances.com.
In Canada, call 1.800.561.3344 or visit our website at: geappliances.ca

BEFORE YOU BEGIN

Read these instructions completely and carefully.

- **IMPORTANT** – Save these instructions for local inspector's use.
- **IMPORTANT** – Observe all governing codes and ordinances.
- **Note to Installer** – Be sure to leave these instructions with the Consumer.
- **Note to Consumer** – Keep these instructions for future reference.
- **Skill level** – Installation of this appliance requires basic mechanical skills.
- **Completion time** – Refrigerator Installation
15 minutes
Reversing the Door Swing
15 minutes
- Proper installation is the responsibility of the installer.
- Product failure due to improper installation is not covered under the Warranty.

WATER SUPPLY TO THE ICE MAKER (on some models)

If the refrigerator has an ice maker, it will have to be connected to a cold water line. A water supply kit (containing copper tubing, shutoff valve, fittings and instructions) is available at extra cost from your dealer, by visiting our Website at GEAppliances.com (in Canada at geappliances.ca) or from Parts and Accessories, 1.877.959.8688. See instructions Installing the Water Line.

REFRIGERATOR LOCATION

- Do not install the refrigerator where the temperature will go below 55°F (12.7°C) because it will not run often enough to maintain proper temperatures. Models with adjustable control in the freezer compartment can be installed at temperatures at, but not below, 38°F (3.3°C).
- Do not install the refrigerator where the temperature will go above 110°F (43.3°C) because it will not perform properly.
- Do not install the refrigerator in a location exposed to water (rain, etc.) or direct sunlight.
- Install it on a floor strong enough to support it fully loaded.

CLEARANCES

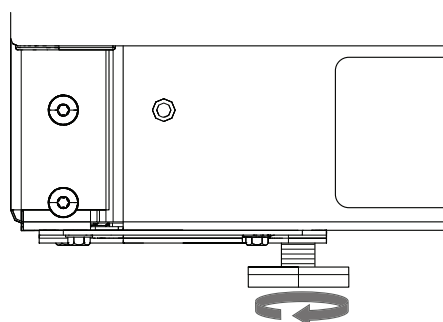
Allow the following clearances for ease of installation, proper air circulation and plumbing and electrical connections.

- Sides 0.75" (19 mm)
- Top 1" (25 mm)
- Back 2" (51 mm)

ROLLERS AND LEVELING LEGS

Leveling legs near each front corner of the refrigerator are adjustable. They firmly position the refrigerator and prevent it from moving when the doors are opened. Leveling legs should be set so the front of the refrigerator is raised just enough that the doors close easily when opened about halfway.

Turn the leveling legs clockwise to raise the refrigerator, counterclockwise to lower it.



Installation Instructions

REVERSING THE DOOR SWING

⚠ WARNING Follow all steps when reversing the door swing. Failure to follow these instructions, leaving off parts, or overtightening screws, can lead to the door falling off and result in injury and property damage.

IMPORTANT NOTES:

When reversing the door swing:

- Read the instructions all the way through before starting.
- Handle parts carefully to avoid scratching paint.
- Set screws down by their related parts to avoid losing them.
- Provide a non-scratching work surface for the doors.

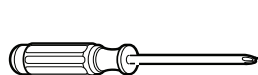
IMPORTANT: Once you begin, do not move the cabinet until door-swing reversal is completed.

These instructions are for changing the hinges from the right side to the left side—if you ever want to change the hinges back to the right side, follow these same instructions and reverse all references to left and right.

⚠ CAUTION Lifting Hazard

The fresh food and freezer doors are heavy. Use both hands to secure the doors before lifting.

TOOLS REQUIRED



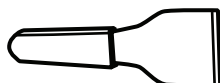
Phillips screwdriver



Masking tape



3/8" hex-head
socket driver
(optional)



Putty knife or
thin-blade screwdriver
(optional)



7/16" open-end
wrench (optional)



Allen wrench (Stainless
Steel Handle Models)

1 BEFORE YOU START

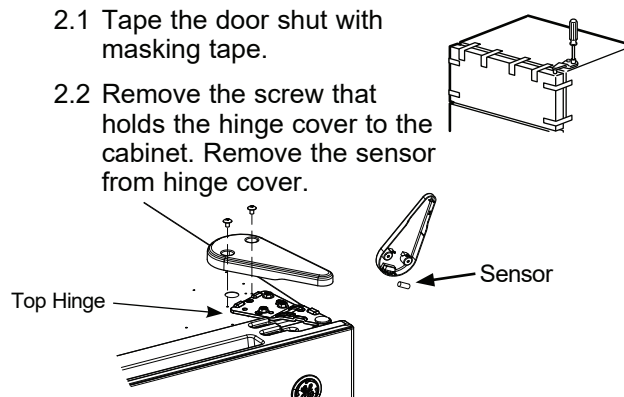
- 1.1 Unplug the refrigerator from its electrical outlet.
- 1.2 Empty all door shelves, including the dairy compartment.

⚠ CAUTION Do not let either door drop to the floor. To do so could damage the door stop.

2 REMOVE THE FREEZER DOOR

- 2.1 Tape the door shut with masking tape.

- 2.2 Remove the screw that holds the hinge cover to the cabinet. Remove the sensor from hinge cover.

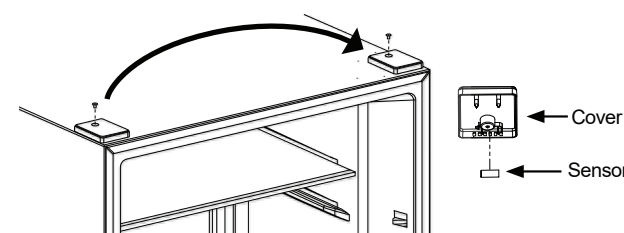


- 2.3 Remove the hinge screws and lift the hinge straight up to free the hinge pin from the socket in the top of the door and set it aside, along with its screws.

- 2.4 Remove the tape. Lift the door off the center hinge pin.

- 2.5 Set the door on a non-scratching surface with the outside up.

- 2.6 On the opposite side, remove the screw that holds the square cover on the cabinet. Place the sensor into this cover. Then screw the cover on the cabinet where the original hinge was.



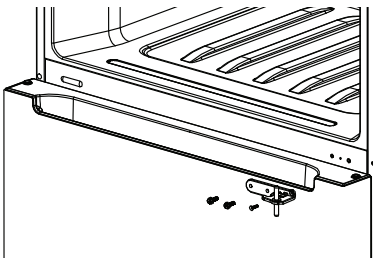
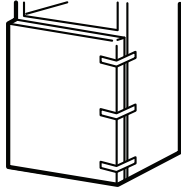
Installation Instructions

REVERSING THE DOOR SWING (Cont.)

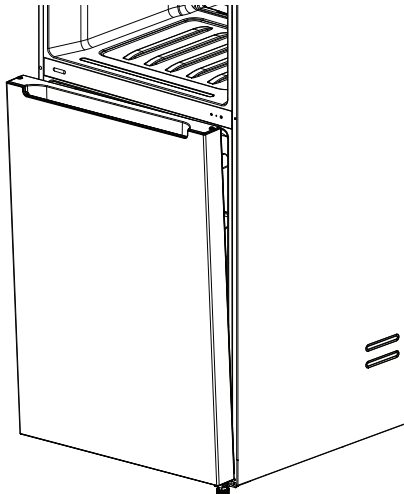
⚠ WARNING Follow all steps when reversing the door swing. Failure to follow these instructions, leaving off parts, or over tightening screws, can lead to the door falling off and result in injury and property damage.

3 REMOVE THE FRESH FOOD DOOR

- 3.1 Tape the door shut with masking tape.
- 3.2 Remove 3 screws from middle hinge and set the hinge aside.



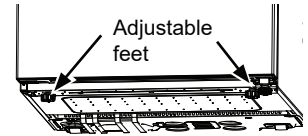
- 3.3 Remove the tape and tilt the door away from the cabinet. Lift the door from the pin in the bottom hinge.
- 3.4 Set the door outside-up on a non-scratching surface.



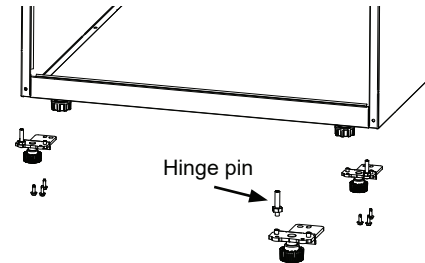
4 REVERSING THE HARDWARE

- 4.1 Rotate the two adjustable feet at the bottom of the refrigerator counterclockwise to raise the refrigerator to its maximum height.

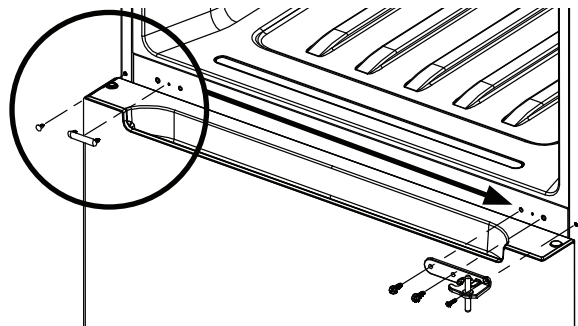
NOTE: The refrigerator can be raised by a maximum of 14mm; do not over-adjust to avoid the feet coming off and causing injury.



- 4.2 Using a wrench, unscrew the lower hinge screws and remove the lower hinge.
- 4.3 Use flat head screw driver or wrench to screw the hinge pin out and place it to the next hole. Move the lower hinge to the opposite side of the cabinet and secure it to the bottom of the cabinet using the wrench to tighten the screws.



- 4.4 Remove the three screw hole covers on the opposite side of the middle hinge and install these covers into the screw holes on the right side of the middle hinge.

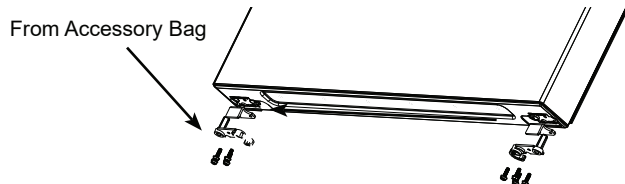


Installation Instructions

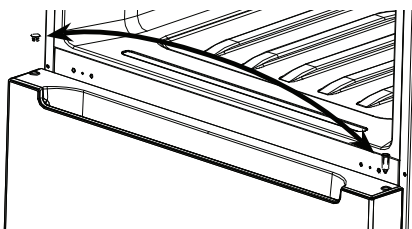
5 RE-HANGING FRESH FOOD DOOR

5.1 Prepare Fresh Food door for re-hanging

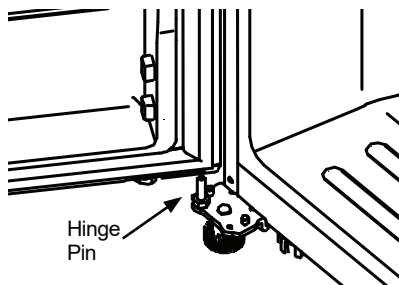
- 5.1.1 Unscrew the bottom door stop mechanism. Assemble a new door stop mechanism on the side of the bottom door cap without a hinge by using the plastic stopper from the accessory bag and the metal L-shape bracket from original stopper:



- 5.1.2 Remove the hinge hole cover from none hinge side of top door cap. Remove the hinge pin sleeve from hinge side of top door cap. Insert the sleeve to the other side of hinge hole. Place the cover on the original hinge hole.



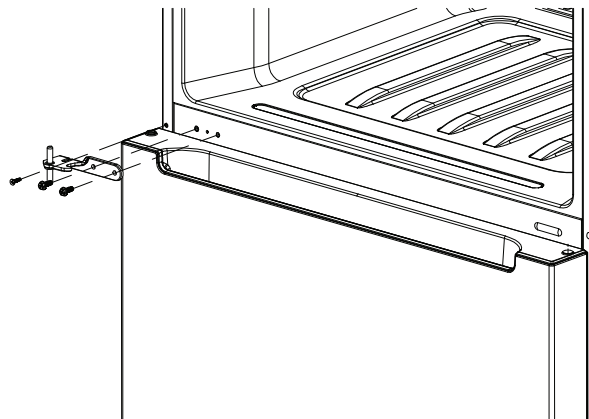
5.2 Lower the fresh food door onto the bottom hinge pin.



5.3 Rotate the middle hinge 180 degrees.

5.4 Insert the hinge pin in the hinge hole on the door cap.

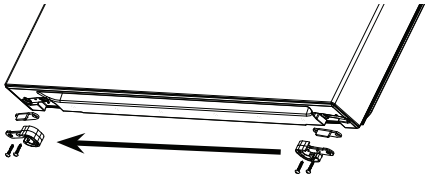
- 5.5 Align the middle hinge screw holes to the cabinet holes at new hinge side. Drive 3 hinge screws into cabinet holes and make sure that the door is leveled before you tighten down the screws.



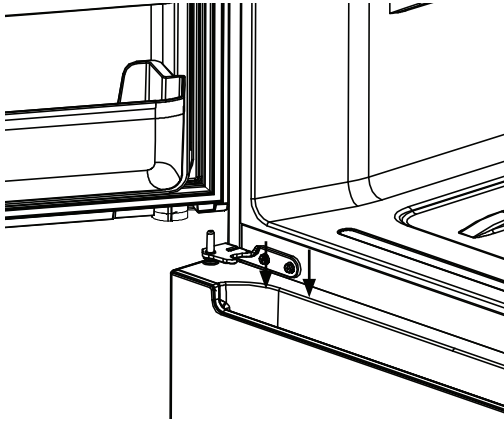
5.6 Adjust the adjustable feet clockwise to make the refrigerator level or tilted backward by 5 degrees.

6 RE-HANGING THE FREEZER DOORS

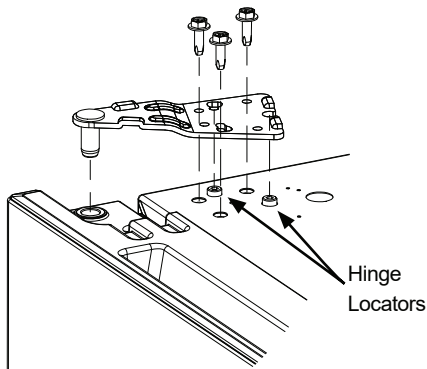
6.1 Prepare Freezer door for re-hanging. Unscrew the door stop mechanism at hinge side of bottom door cap. Flip and turn it by 180 degree. Assemble it with the original metal L-shape bracket on to the none hinge side of bottom door cap



6.2 Lower the freezer door onto the middle hinge pin.



6.3 Insert the top hinge pin into the hinge hole on top of freezer door at new hinge location.

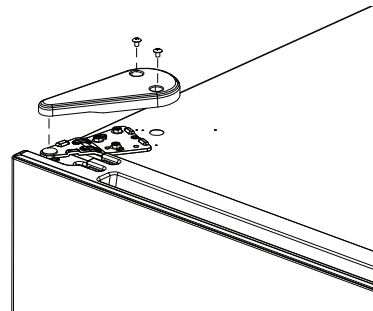


6.4 Close the door to the cabinet and align screw holes on top hinge to the screw holes on top of the cabinet at the new hinge side. Align the two hinge locators on top of the case with the two holes on the hinge.

6.5 Drive screw down halfway. Adjust the door alignment to fresh food door and to the side of case.

6.6 Hold the door in position. Then tighten the screws. Do not over-tighten these screws. Tighten them until they are just snug, and then turn them another one-half turn.

6.7 Cover the hinge with the hinge cover. Drive down the screw to secure the cover.



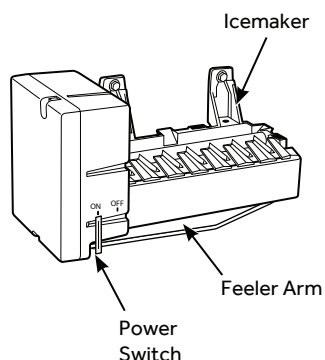
Installation Instructions

ICEMAKER ACCESSORY INSTALLATION INSTRUCTIONS

Icemaker Accessory Kit IM4D:

An IM4D icemaker accessory kit is available at extra cost.

To order, call GE Appliances at 833.4BODEWELL (833-426-3393) or visit GEAppliances.com. In Canada, visit GEAppliances.ca or call 800.561.3344.



Damage – Shipment/Installation

- If the unit is damaged in shipment, return the unit to the store in which it was bought for repair or replacement.
- If the unit is damaged by the customer, repair or replacement is the responsibility of the customer.
- If the unit is damaged by the installer (if other than the customer), repair or replacement must be made by arrangement between customer and installer.

BEFORE YOU BEGIN

Read these instructions completely and carefully.

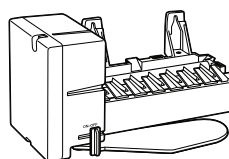
- **IMPORTANT** – Save these instructions for local inspector's use.
- **IMPORTANT** – Observe all governing codes and ordinances.
- **Note to Installer** – Be sure to leave these instructions with the Consumer.
- **Note to Consumer** – Keep these instructions for future reference.
- **Skill level** – Installation of this appliance requires basic mechanical skills.
- **Completion time** – 20–60 minutes
- Proper installation is the responsibility of the installer.
- Product failure due to improper installation is not covered under the Warranty.

⚠ WARNING

Connect to potable water supply only.

A cold water supply is required for automatic icemaker operation. The water pressure must be between 25 and 120 psi (172-827 kilopascals)

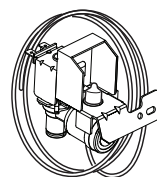
ITEMS NEEDED FROM IM4D KIT



Icemaker IM4D



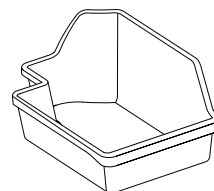
Installation Instructions



Water Valve and Tube Assembly



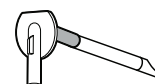
Hex-Head Screw for Water Line Clamp (3/4")*



Ice Bucket



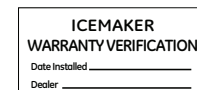
Hose Clamp



8" Fill Tube Assembly (on some models)



Water Line Clamp (strain relief), for house water line



Warranty Label



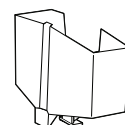
Phillips Head Screws, for mounting icemaker (2) (7/8")*



Hex-Head Screw, for attaching water valve (1/2")*



Hex-Head Screws, for attaching water tube inlet cover (2) (5/8")*



Icemaker Fill Cup (side-mounted)



Adhesive-Backed Water Tube Fasteners, to secure plastic water tube (4)

BEFORE YOU BEGIN

Read these instructions completely and carefully.

⚠ WARNING



ELECTRICAL

SHOCK HAZARD To eliminate the risk of electric shock or injury during installation, you must first unplug the refrigerator before proceeding.



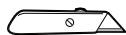
YOU WILL NEED



Flat blade and Phillips screwdrivers



Pliers



Sharp knife

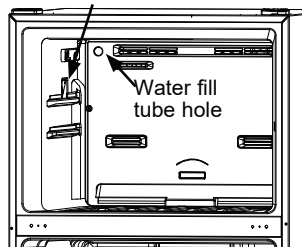
PREPARE THE REFRIGERATOR

Inside of the freezer, remove the cover for the icemaker power supply socket.

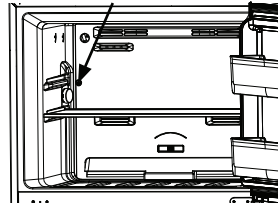
Remove the white tape which covers water fill tube hole.

Some models contain a circular socket cover, shown in the illustration here:

Cover for ice maker socket

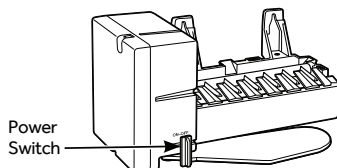


Cover for ice maker socket



SET POWER SWITCH TO OFF

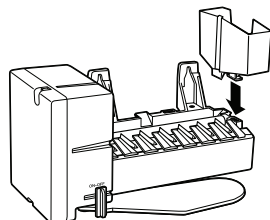
Set the icemaker power switch to **OFF**.



(Appearance may vary)

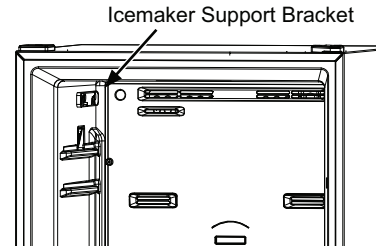
INSTALL THE ICEMAKER FILL CUP

Install the **icemaker fill cup** (13) into the icemaker as shown.

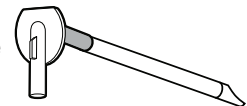


INSTALL FILL TUBE

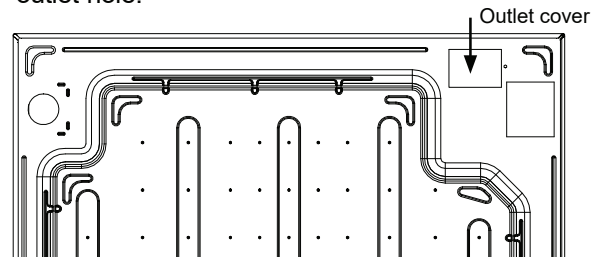
- For models that include an Icemaker Support Bracket installed inside the left side of the freezer wall, a water fill tube wrapped with aluminum tape is provided with the unit. **Do not use the fill tube from the IM4D kit.**



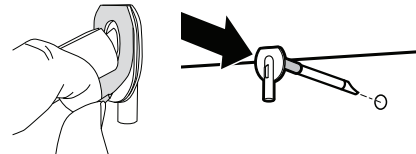
- For models without an installed support bracket, use the 8" fill tube assembly from the IM4D kit.



1. Peel off the outlet cover on the upright corner of back of the unit. Remove the foam covering the outlet hole.



2. Take the tube from accessory bag.
3. Remove the adhesive backing from fill tube head and slide the tube into the hole. Firmly press on the fill tube assembly to secure it to the refrigerator.

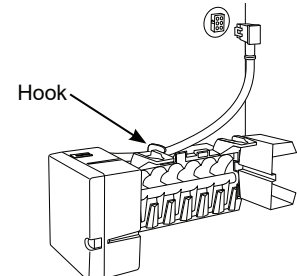


REPOSITION FREEZER SHELF

- Make sure the freezer shelf is in the lowest position.

PLUG IN THE ICEMAKER

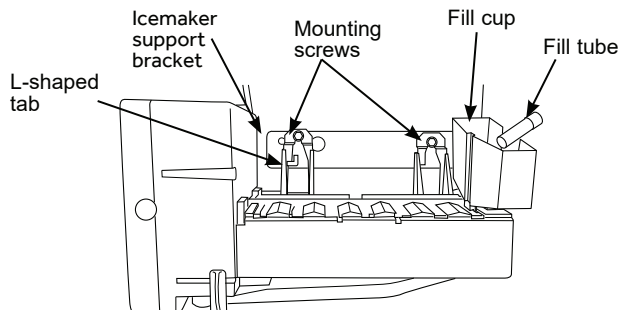
Plug the icemaker power cord into the socket making sure the prongs and holes are matched. Press the plug firmly into the socket. Lock the plug in place by clipping the restraints into each side of the plug. Make sure the restraints click into place. Make sure the power cord is still in the hook on back of the icemaker.



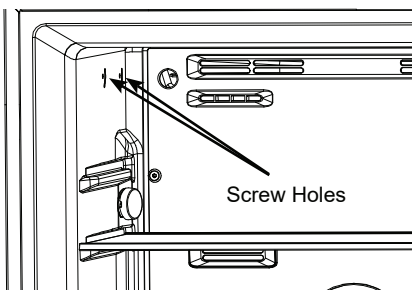
Accessory

MOUNT THE ICEMAKER

- On refrigerators with an icemaker support bracket, drive both mounting screws halfway into screw holes on the support bracket of the left side upper wall in the freezer. Lift the icemaker so the fill tube assembly fits in the fill cup opening. Hang the icemaker on the screws and on the L-shaped tab in front of the supporting bracket, then tighten the screws.



- On refrigerators without an icemaker support bracket, drive both mounting screws halfway into screw holes on the side wall of freezer compartment. Lift the icemaker so the fill tube assembly fits in the fill cup opening. Hang the icemaker on the screws, then tighten the screws.



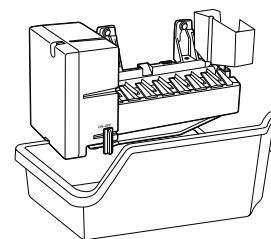
Make sure:

- The power cord is still firmly in the socket.
- The **fill tube assembly** extends into the fill cup opening at the back of the icemaker.
- The icemaker mounting screws should be located in the uppermost position of the mounting slots on the icemaker bracket.
- The icemaker is level.
- The icemaker power switch is in the **OFF** position.

SECURELY TIGHTEN THE ICEMAKER MOUNTING SCREWS.

INSTALL THE ICE BUCKET

Place the **ice bucket** under the icemaker.



Water Valve Assembly

ATTACH WARRANTY LABEL

A **label** is provided with this kit to record the date of installation for warranty purposes. Apply it to the back of the refrigerator.

KEEP THE MANUAL

The **warranty for the icemaker is printed in the manual that came with your icemaker kit. Keep this manual with your Refrigerator Owner's Manual.**

The icemaker installation inside the freezer is now complete. Continue to the **Water Valve Assembly** section.

⚠ CAUTION

Do not place fingers or hands in the automatic icemaking mechanism while the refrigerator is plugged in. This will help protect you from possible injury.

It will also prevent interference with moving parts of the ejector mechanism and the heating element that releases the cubes, located on the bottom of the icemaker.

⚠ WARNING

To reduce the risk of death or electric shock, you must follow these instructions:

- **Unplug the refrigerator before removing any panels.**
- **Do not damage any wiring while the panel is removed.**
- **Replace all parts and panels before plugging the refrigerator back in.**

⚠ WARNING

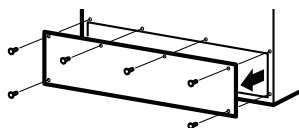


ELECTRIC SHOCK HAZARD

Attach tubing clamp using existing hole only. **DO NOT** drill into the refrigerator.

REMOVE THE COVER (models with access cover only)

Remove the access cover. This requires removing screws which attach the cover to the back of the refrigerator case.



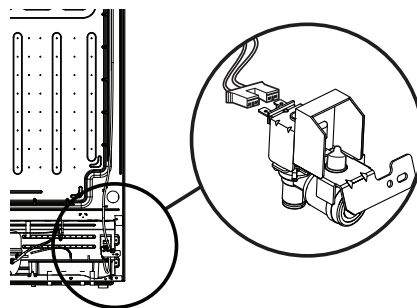
Be sure to save the screws as the access cover must be reinstalled later to ensure your refrigerator will function properly.

ATTACH THE WATER VALVE

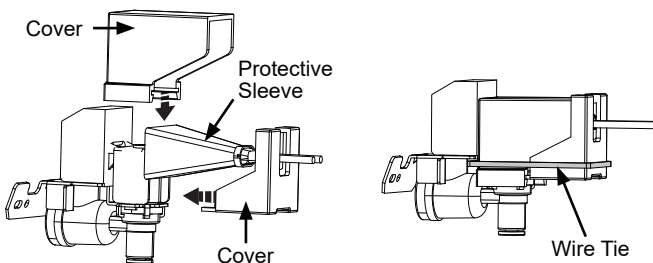
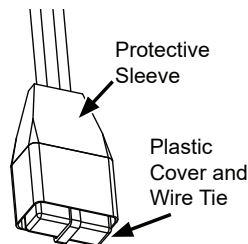
- Use the water valve with water tube from the IM4D kit. Insert the water tube into the fill tube assembly. The water tube may need to be trimmed to fit some models. Adjust the tube length by cutting 16" from the end, then insert into the fill tube assembly head.

NOTE: Make sure the cutting surface is smooth and even.

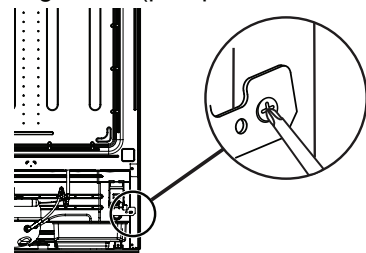
- Locate the female connector plug. Plug the **female connector** onto the **male terminals** on the **water valve**. Either wire can connect to either terminal.



- For models without an access cover, the female connector plug has a protective sleeve, plastic cover, and wire tie. Roll up the protective sleeve, cut the wire tie, and remove the plastic cover. Then connect the female connector plug to the male terminals on the water valve and roll the sleeve back over the male to female connection. Then locate the two plastic covers and wire tie packaged in a plastic bag with the unit, and attach the covers to the connector bracket and tighten the wire tie around the covers as shown:



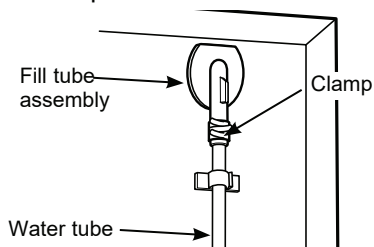
- Fasten the water valve to the cabinet by driving the water valve mounting screw (phillips flat head screw included with this manual in the accessory bag) into the hole in the cabinet leg.



Installation Instructions

CONNECT WATER TUBE TO INLET TO INLET

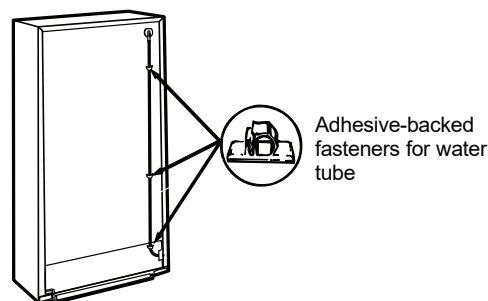
- Squeeze the ends of the **hose clamp** from the kit with pliers and slide the clamp over the fill tube assembly, located in the top right corner of the refrigerator.
- While still squeezing the clamp, insert the free end of the **water tube** into the fill tube assembly as far as it will go.
- Then slide the clamp downward to capture the water tube in place.



- Using one of the **adhesive-backed fasteners**, secure the water tube to the back of the refrigerator about 1/2" below the inlet.
- If the water tube is not pushed in as far as it can go and the hose clamp is not in place over the fill tube assembly, then leaks are possible.

ROUTE AND ATTACH THE WATER TUBE

- Fasten the plastic water tube to the back of the refrigerator with **adhesive-backed fasteners**, spacing the fasteners as shown to take up slack in the tube.



WATER LINE CONNECTED

Refer to the Water Line Installation Instructions for connection to the home water supply in the installation instructions that came with your icemaker.

After water line installation is completed, set the **icemaker power switch** to **ON**.

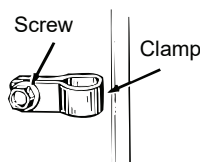
The icemaking cycle will not begin until the icemaker and freezer compartment reach operating temperature, then icemaking will begin automatically.

INSTALL WATER LINE CLAMP

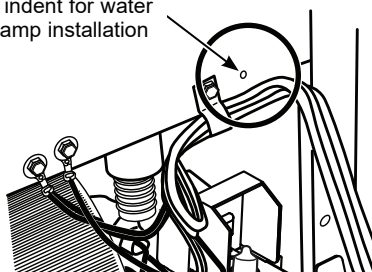
⚠ WARNING ⚡ ELECTRIC SHOCK HAZARD

Attach tubing clamp using existing hole only. DO NOT drill into the refrigerator.

- Attach the **metal water line clamp (strain relief)** (6) to the refrigerator. Drive the **screw** (5) from the kit through the **clamp** (6) at the small indent into the back of the cabinet.
- The metal clamp is for the house water line (see the Water Line Installation Instructions). It is not to be used for the water tube from the water valve up to the inlet.



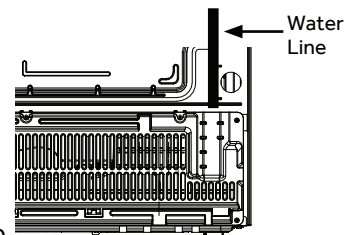
Small indent for water line clamp installation



REINSTALL THE COVER REINSTALL THE COVER (models with access cover only)

Reinstall the access cover. This requires using the screws you removed previously to reattach the cover to the back of the refrigerator case.

This must be reinstalled for your refrigerator to function properly. The water line should come out at the water tube relief slot at the right top side of the access cover.



INCREASE THE ICE RATE (OPTIONAL)

To increase the ice rate of the unit, adjust the freezer and fresh food controls to the coldest settings.

To increase the ice rate in a unit without temperature control inside the freezer compartment, adjust the fresh food control to the coldest setting.

Troubleshooting

First try the solutions suggested here to possibly avoid the cost of a service call.

REFRIGERATOR IS NOT OPERATING

PROBLEM	POSSIBLE CAUSE(S)	SOLUTION
Refrigerator does not run.	Refrigerator is unplugged.	Plug into a grounded 3 prong outlet.
	Breaker is tripped or turned off / Fuse is blown.	Reset / Turn on breaker or replace fuse.
	Refrigerator is in defrost mode.	Wait approximately 40 minutes for defrost cycle to end, and the cooling system to restart.
Refrigerator compress or runs frequently or for long periods of time. NOTE: This refrigerator is designed to run for longer periods of time at a lower energy usage.	Refrigerator is first plugged in.	Allow 12 hours for the refrigerator to cool down.
	Warm food or large amounts of food added.	This is normal.
	Door is left open, or refrigerator is not level.	Ensure that door is not being held open by an item. Level the refrigerator. See "Rollers and Leveling."
	Hot weather or frequent openings	This is normal.
	Temperature control set to coldest setting.	Adjust temperature to a warmer setting.
Refrigerator has an odor.	Food is not sealed or packaged properly.	Reseal packaging. Place an opened box of baking soda in the refrigerator, replace every 3 months.
	Interior needs to be cleaned.	Clean the interior. See "Care and Cleaning."
	Food stored too long.	Dispose of spoiled food.
Light does not come on.	Refrigerator is unplugged.	Plug into a grounded 3 prong outlet.
	LED light is burned out.	Contact a qualified technician to replace the burned out LED.
	Sabbath Mode is activated.	Lights are disabled in Sabbath mode. To turn on lights you must turn off Sabbath Mode. See "Sabbath Mode" for instructions.
Doors do not close properly.	Refrigerator is not level.	See "Leveling."
	Something is obstructing door closure.	Check for and remove obstructions.
Vibration or rattling	Refrigerator is not resting firmly on floor.	See "Leveling."
Normal Sounds	It sounds like water is flowing from the refrigerator.	Refrigerant flowing in the lines will make this sound when the compressor starts and stops.
		The refrigerator has an automatic defrosting system. The defrosted water will make this sound.
	Humming or buzzing sounds	The compressor and fans for cold air circulation can make this sound. If the refrigerator is not level, the sound will be louder.
	Cracking or clicking sounds	The interior parts will make this sound as they contract and expand in response to temperature changes.

Normal Operating Sounds

TEMPERATURE AND MOISTURE

PROBLEM	POSSIBLE CAUSE(S)	SOLUTION
Refrigerator or freezer is too warm.	Temperature control is not set low enough.	Adjust the compartment to a colder setting; allow 12 hours for the temperature to adjust.
	Door opened frequently or left ajar.	Limit door openings to maintain the internal temperature. / Check that an item is not preventing door from closing.
	Warm food added recently.	Allow time for food and refrigerator to cool.
	The space between the back of the refrigerator and the wall is too close.	Allow 2" (5 cm) space between the back of the refrigerator and the wall.
	Items against rear interior wall are blocking airflow.	Store items only inside the trim of the glass shelves; don't place items against sides of the compartments or directly in front of any vents.
Refrigerator or freezer is too cold.	Temperature control is set too low.	Adjust temperature in the compartment to the next warmer setting; allow 24 hours to adjust.
Moisture on exterior/ interior of refrigerator	High humidity	This is normal during times of high humidity. Dry surface and adjust temperature to slightly colder setting.
	Door opened frequently or left ajar.	Keep door closed. Check that a package is not preventing door from closing. Level the refrigerator. See "Rollers and Leveling Legs."
	Open container of liquid in refrigerator	Cover or seal container.
Frost or ice crystals on frozen food	Freezer door left open or opened frequently, or the refrigerator is not level.	Limit door openings to maintain the internal temperature. / Check that an item is not preventing door from closing. Level the refrigerator. See "Rollers and Leveling Legs."
	Items blocking freezer air vents are preventing proper air flow.	Move items away from rear wall.
Food freezing in refrigerator	Items placed too close to the air vents.	Move items away from back and top of the refrigerator.
	Temperature control set too cold.	Adjust the temperature to a less cold setting.

Have more questions? For more information on your refrigerator or other GE appliances please visit geappliances.com/videos

Refrigerator Limited Warranty

For US Customers, all warranty service provided by our Factory Service Centers, or an authorized Customer Care® technician. To schedule service, on-line, 24 hours a day, visit us at bodewell.com/schedule-repair-service, or call 833-4BODEWELL. Please have serial number and model number available when calling for service.

In Canada, call 800.561.3344.

Servicing your appliance may require the use of the on board data port for diagnostics. This gives a GE Appliances factory service technician the ability to quickly diagnose any issues with your appliance and helps GE Appliances improve its products by providing GE Appliances with information on your appliance. If you do not want your appliance data to be sent to GE Appliances, please advise your technician not to submit the data to GE Appliances at the time of service.

For the Period of:	GE Appliances Will Replace
One Year From the date of the original purchase	Any part of the refrigerator which fails due to a defect in materials or workmanship. During the limited one-year warranty , GE Appliances will also provide, free of charge , all labor and related service to replace the defective part.
Thirty Days (Water filter, if included) From the original purchase date of refrigerator	Any part of the water filter cartridge which fails due to a defect in materials or workmanship. During this limited thirty-day warranty , GE Appliances will also provide, free of charge , a replacement water filter cartridge.

What is Not Covered:

- Service trips to your home to teach you how to use the product.
- Improper installation, delivery or maintenance.
- Failure of the product if it is abused, misused, or used for other than the intended purpose or used commercially.
- Loss of food due to spoilage.
- Replacement of house fuses or resetting of circuit breakers.
- Damage caused after delivery.
- Replacement of the water filter cartridge, if included, due to water pressure that is outside the specified operating range or due to excessive sediment in the water supply.
- Replacement of the light bulbs, if included, or water filter cartridge, if included, other than as noted above.
- Damage to the product caused by accident, fire, floods or acts of God.
- Incidental or consequential damage caused by possible defects with this appliance.
- Product not accessible to provide required service.
- Damage caused by a non-GE Brand water filter.
- Damage to finish, such as surface rust, tarnish, or small blemishes not reported within 48 hours of delivery.
- Products which are not defective, broken, or which are working as described in the owner's manual.
- Damage caused by running the icemaker with no water supply to unit.

EXCLUSION OF IMPLIED WARRANTIES—Your sole and exclusive remedy is product repair as provided in this Limited Warranty. Any implied warranties, including the implied warranties of merchantability or fitness for a particular purpose, are limited to one year or the shortest period allowed by law.

For US Customers: This limited warranty is extended to the original purchaser and any succeeding owner for products purchased for home use within the USA. If the product is located in an area where service by a GE Appliances Authorized Servicer is not available, you may be responsible for a trip charge or you may be required to bring the product to an Authorized GE Appliances Service location for service. In Alaska, the limited warranty excludes the cost of shipping or service calls to your home. Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages. This limited warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state. To know what your legal rights are, consult your local or state consumer affairs office or your state's Attorney General.

Warrantor US: GE Appliances, a Haier company, Louisville, KY 40225

In Canada (including the province of Québec):

This limited warranty is extended to the original purchaser and any succeeding owner for products purchased in Canada including Québec for home use within Canada including Québec. If the product is located in an area where service by a GE Appliances Authorized Servicer is not available, you may be responsible for a trip charge or you may be required to bring the product to an Authorized GE Appliances Service location.

Some provinces including Québec do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages. This limited warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from province to province including Québec. To know what your legal rights are, consult your local or provincial consumer affairs office.

For Québec consumers only - Notice on the warranty of availability of spare parts, repair services and information necessary for repair or maintenance (s. 39 of the Consumer Protection Act):

Please be advised that MC Commercial Inc. ("MC Commercial") does not guarantee, within the meaning of section 39 of the Consumer Protection Act, CQLR, c. P-40.1 and sections 79.18 to 79.20 of the Regulation respecting the application of the Consumer Protection Act, CQLR, c. P-40.1, r. 3, the availability of replacement parts, repair services, or the information necessary for the maintenance or repair of goods manufactured, imported, advertised, or sold by MC Commercial.

Please note that MC Commercial Inc. continues to offer the manufacturer's limited warranty as stated in the Owner's Manual or Quick Guide, and that this limited warranty is distinct from the statutory warranty of availability provided for under section 39 of the Consumer Protection Act.

Warrantor: MC Commercial Inc., Burlington, ON, L7L 6B2

Staple your receipt here. Proof of the original purchase date is needed to obtain service under the warranty.

Consumer Support

GE Appliances Website

Have a question or need assistance with your appliance? Try the GE Appliances Website 24 hours a day, any day of the year! You can also shop for more great GE Appliances products and take advantage of all our on-line support services designed for your convenience. In the US: **GEAppliances.com** In Canada: **GEAppliances.ca**

Register Your Appliance

Register your new appliance on-line at your convenience! Timely product registration will allow for enhanced communication and prompt service under the terms of your warranty, should the need arise. You may also mail in the pre-printed registration card included in the packing material.

In the US: **GEAppliances.com/register**

In Canada: **geappliances.ca/after-sales-support**

Schedule Service

Expert GE Appliances repair service is only one step away from your door. Get on-line and schedule your service at your convenience any day of the year. In the US: **GEAppliances.com/service** or call 800.432.2737 during normal business hours.

In Canada: **geappliances.ca/after-sales-support** or call 800.561.3344

Extended Warranties

Purchase a GE Appliances extended warranty and learn about special discounts that are available while your warranty is still in effect. You can purchase it on-line anytime. GE Appliances Services will still be there after your warranty expires. In the US: **GEAppliances.com/extended-warranty** or call 800.626.2224 during normal business hours.

Parts and Accessories

Individuals qualified to service their own appliances can have parts or accessories sent directly to their homes (VISA, MasterCard and Discover cards are accepted). Order on-line today 24 hours every day.

In the US: **GEApplianceparts.com** or by phone at 877.959.8688 during normal business hours.

Instructions contained in this manual cover procedures to be performed by any user. Other servicing generally should be referred to qualified service personnel. Caution must be exercised, since improper servicing may cause unsafe operation.

Customers in Canada should consult the yellow pages for the nearest authorized GE Appliances service parts distributor, visit our website at **geappliances.ca/parts-filters-accessories** or call 800.661.1616.

Contact Us

If you are not satisfied with the service you receive from GE Appliances, contact us on our Website with all the details including your phone number, or write to:

In the US: General Manager, Customer Relations | GE Appliances, Appliance Park | Louisville, KY 40225

GEAppliances.com/contact

In Canada: Director, Consumer Relations, MC COMMERCIAL Inc. | 1100 Burloak Dr, Suite 601 | Burlington, ON L7L 6B2

GEAppliances.ca/en/contact-us



Congélateur au sommet RÉFRIGÉRATEUR

MESURES DE SÉCURITÉ.....3

Instructions de fonctionnement

Bouton de commande de la température ..	5
Fonctionnement dans un garage.....	5
Mode Sabbat.....	5
Clayettes du compartiment réfrigérateur ..	6
Clayettes du compartiment congélateur ..	6
Bacs de rangement	7
Machine à glaçons automatique	8

ENTRETIEN ET NETTOYAGE....9

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

Préparation à l'installation du réfrigérateur	10
Installation de la conduite d'eau	11
Installation de la poignée	14
Inversion de l'ouverture des portes	15

CONSEILS DE DÉPANNAGE

Bruits normaux de fonctionnement	20
---------------------------------------	----

GARANTIE LIMITÉE21

SOUTIEN

AU CONSOMMATEUR.....22

Écrivez ici le numéro de modèle et
le numéro de série :

Modèle # _____

Série # _____

Vous les trouvez sur une étiquette
dans le coin supérieur gauche du
compartiment réfrigérateur.

MANUEL D'UTILISATION ET D'INSTALLATION

Modèles 10, 12, 14, 19, 21

FRANÇAIS

NOUS VOUS REMERCIONS D'ACCUEILLIR GE APPLIANCES CHEZ VOUS

Que vous ayez grandi avec GE Appliances ou qu'il s'agisse de votre première acquisition, nous sommes heureux de vous accueillir dans notre famille.

Nous sommes fiers du savoir-faire, de l'innovation et de l'esthétique qui composent chaque appareil GE Appliances, et nous pensons que vous le serez aussi. Dans cette optique, nous vous rappelons que l'enregistrement de votre électroménager vous assure la communication de renseignements importants sur le produit et la garantie lorsque vous en avez besoin.

Enregistrez votre électroménager GE en ligne dès maintenant. Des sites Web et des numéros de téléphone utiles figurent dans la section Soutien au consommateur de ce manuel d'utilisation.

Vous pouvez aussi poster la fiche de garantie pré-imprimée incluse dans l'emballage.



GE APPLIANCES

INFORMATION DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

LISEZ TOUTES LES DIRECTIVES AVANT D'UTILISER L'APPAREIL

⚠ AVERTISSEMENT

Pour réduire le risque d'incendie, d'explosion, de choc électrique ou de blessures lorsque vous utilisez votre réfrigérateur, veuillez suivre ces consignes de sécurité :

- Ce réfrigérateur doit être correctement installé conformément aux Consignes d'Installation avant toute utilisation.
- Débranchez le réfrigérateur avant d'effectuer une réparation ou de le nettoyer.
Remarque : L'alimentation du réfrigérateur ne peut être déconnectée par aucune des fonctions sur le panneau de commande.
Remarque : Les réparations doivent être effectuées par un professionnel qualifié.
- Remettez toutes les pièces et panneaux en place avant d'utiliser l'appareil.
- N'utilisez pas un cordon de rallonge.
- Conservez les matériaux et vapeurs inflammables à l'écart de votre réfrigérateur.
- N'entreposez pas dans cet électroménager des substances explosives telles que des bombes aérosols qui contiennent un gaz propulseur.
- Pour éviter les risques d'asphyxie et d'enfermement pour les enfants. Démontez les portes du congélateur et du compartiment de réfrigération avant de le mettre au rebut ou d'interrompre son utilisation.
- Afin de prévenir les accidents graves ou la mort, les enfants ne doivent pas se tenir ni jouer dans ou sur l'électroménager.
- Les enfants et les personnes dont les capacités sont réduites sur le plan physique, sensoriel ou mental, ou qui manquent d'expérience ou de connaissances, peuvent utiliser cet électroménager seulement si elles sont surveillées ou ont reçues des consignes de sécurité sur son usage et les risques y sont associés.
- Cet électroménager est conçu pour une utilisation domestique et applications similaires : salle du personnel dans une usine, un bureau ou d'autres lieux de travail; maison de ferme; clients dans un hôtel, un motel, un gîte touristique et d'autres lieux résidentiels; approvisionnement et applications similaires non reliées au commerce de détail.
- N'appliquez pas de nettoyants corrosifs sur le réfrigérateur. Certains nettoyants endommagent le plastique et peuvent ainsi causer le détachement inopiné de pièces telles que porte ou poignées de porte. Voyez la section Entretien et nettoyage pour des instructions détaillées.
- Raccordez uniquement à une source d'eau potable. Un approvisionnement en eau froide avec une pression d'eau entre 172 et 827 kilopascals (25 et 120 psi) est requis pour faire fonctionner le et la machine à glaçons.

⚠ ATTENTION

Pour réduire le risque de blessures lorsque vous utilisez votre réfrigérateur, veuillez suivre ces consignes de sécurité.

- Ne nettoyez pas les clayettes ou les couvercles en verre avec de l'eau tiède quand ceux-ci sont froids. Les clayettes et couvercles en verre peuvent se casser s'ils sont exposés à des changements soudains de température ou si vous les cognez ou les faites tomber. Le verre trempé est conçu pour se briser en petits morceaux en cas de casse.
- Éloignez les doigts des parties du congélateur où l'on peut facilement se pincer : les espaces entre les portes, et entre les portes et les placards sont toujours étroits. Soyez prudent lorsque vous fermez les portes en présence d'enfants.
- Ne touchez pas les surfaces froides du congélateur lorsque vous avez les mains humides ou mouillées. La peau risque d'adhérer à ces surfaces extrêmement froides.
- Ne recongelez pas les aliments surgelés qui ont complètement dégelé.
- Si votre réfrigérateur est doté d'une machine à glaçons automatique, évitez le contact avec les pièces mobiles du mécanisme éjecteur, ou avec l'élément chauffant qui libère les glaçons. Ne posez pas les doigts ou les mains sur le mécanisme de la machine à glaçons automatique pendant que le réfrigérateur est branché.

⚠ AVERTISSEMENT



RISQUE D'INCENDIE OU D'EXPLOSION Réfrigérant inflammable

Cet appareil contient un gaz réfrigérant avec isobutane aussi connu sous R600a, un gaz naturel à compatibilité élevée avec l'environnement. Il s'agit cependant d'un combustible. Observez les consignes de sécurité ci-dessous afin de réduire le risque de blessure ou de dommage à la propriété.

1. Lors de la manipulation, de l'installation et de l'utilisation de cet appareil, prenez soin de ne pas endommager la tubulure du réfrigérant.
2. L'entretien ou la réparation doivent être effectués par un personnel de service autorisé. Utilisez seulement des pièces de rechange autorisées par le fabricant.
3. Mettez le réfrigérateur au rebut conformément aux réglementations fédérales et locales. Le gaz réfrigérant inflammable et les matériaux d'isolation utilisés dans ce produit requièrent des procédures de mise au rebut spéciales. Communiquez avec les autorités locales compétentes pour la mise au rebut de votre réfrigérateur sans danger pour l'environnement.
4. N'obstruez pas les orifices de ventilation dans les enceintes ou la structure d'encastrement de l'appareil.
5. Pour enlever le givre, grattez à l'aide d'un grattoir ou d'une spatule en plastique ou en bois. N'utilisez pas de pic à glace ou un instrument métallique à bord tranchant pour éviter de perforer la cuve interne du congélateur et la tubulure du gaz réfrigérant derrière cette dernière.
6. N'utilisez pas d'appareils électriques dans les compartiments de rangement des aliments de cet appareil, à moins qu'il ne s'agisse de modèles recommandés par le fabricant.
7. N'utilisez aucun appareil électrique pour dégivrer votre congélateur.

LIRE ET CONSERVER CES INSTRUCTIONS

INFORMATION DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

LISEZ TOUTES LES DIRECTIVES AVANT D'UTILISER L'APPAREIL

INSTALLATION

⚠ AVERTISSEMENT **RISQUE D'INCENDIE OU D'EXPLOSION**

Conservez les matériaux et vapeurs inflammables à l'écart de votre réfrigérateur. Une explosion, un incendie voire la mort pourrait en résulter.

BRANCHEMENTS ÉLECTRIQUES

⚠ AVERTISSEMENT **RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE**

Branchez l'appareil dans une prise triple avec terre.

Ne retirez pas la broche de terre.

N'utilisez pas d'adaptateur.

N'utilisez pas un cordon de rallonge.

Le non-respect de ces instructions peut entraîner des risques d'incendies, des chocs électriques ou la mort.

Ne coupez pas ou n'enlevez pas, sous aucun prétexte, la troisième broche de mise à la terre du cordon d'alimentation. Pour des raisons de sécurité, cet appareil doit être correctement mis à la terre.

Le cordon d'alimentation de cet appareil est équipé d'une fiche à trois broches (pour une mise à la terre) qui s'adapte à la prise de courant standard à 3 broches (pour une mise à la terre) pour minimiser les risques de chocs électriques par cet appareil.

Faites vérifier la prise murale et le circuit électrique par un électricien qualifié pour s'assurer que le système est correctement mis à la terre.

Dans le cas d'une prise biphasée, l'installateur a la responsabilité et l'obligation de la remplacer par une prise triphasée correctement mise à la terre. N'utilisez pas d'adaptateur.

Le réfrigérateur doit toujours être branché à sa propre prise électrique d'une tension nominale correspondant à celle indiquée sur sa plaque signalétique.

Une alimentation électrique à 115 volts CA, 60 Hz, avec un fusible de 15 ou 20 ampères et une mise à la terre est nécessaire. Ceci permet d'obtenir un meilleur rendement et évite de surcharger les circuits électriques du domicile qui risque d'occasionner un incendie en surchauffant.

Ne débranchez jamais le réfrigérateur en tirant sur le cordon d'alimentation. Prenez toujours fermement la fiche en main et tirez pour la sortir de la prise.

Réparez ou remplacez immédiatement tout cordon électrique usé ou endommagé. N'utilisez pas un cordon fissuré ou présentant des dommages dus aux frottements soit sur sa longueur ou aux extrémités.

Lorsque vous éloignez votre réfrigérateur du mur, faites attention à ne pas le faire rouler sur le cordon d'alimentation afin de ne pas l'endommager.

⚠ AVERTISSEMENT N'installez pas plusieurs prises de courant portatives ou alimentations portatives à l'arrière de l'appareil.

MISE AU REBUT APPROPRIÉE DE VOTRE ANCIEN RÉFRIGÉRATEUR

⚠ AVERTISSEMENT **RISQUE DE SUFFOQUER OU D'Y ÊTRE EMPRISONNÉ**

Le non-respect de ces instructions d'élimination peut entraîner la mort ou des blessures graves.

IMPORTANT: Les enfants pris au piège ou morts d'asphyxie sont toujours d'actualité. Les réfrigérateurs et congélateurs abandonnés sont toujours aussi dangereux, même si on n'attend que «quelques jours» pour s'en débarrasser. Si vous ne gardez pas votre ancien réfrigérateur ou congélateur, veuillez suivre les directives ci-dessous afin de prévenir les accidents.

Avant de vous débarrasser de votre ancien appareil :

- Démontez les portes du compartiment de réfrigération et du compartiment de congélation.
- Laissez les clayettes en place afin d'empêcher les enfants de grimper à l'intérieur.

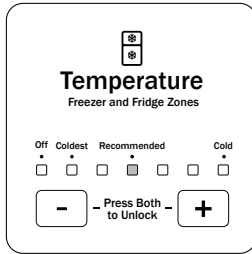
Mise au rebut des produits réfrigérants et en mousse

Mettez l'électroménager au rebut conformément à la réglementation fédérale et locale. Les matériaux réfrigérants et isolants inflammables utilisés nécessitent des procédures d'élimination particulières. Communiquez avec les autorités locales pour connaître la façon de mettre votre électroménager au rebut qui soit respectueuse de l'environnement.

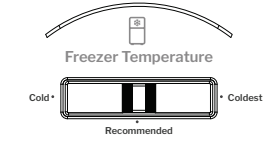
LIRE ET CONSERVER CES INSTRUCTIONS

Commande de Température pour des emplacements entre 55 °F (12,7 °C) et 110 °F (43 °C)

Pour les réfrigérateurs dotés de deux commandes de température, l'une dans le compartiment congélateur et l'autre dans le compartiment des aliments frais, la plage de réglage des deux commandes va de COLD à COLDEST, et le réfrigérateur est expédié avec les deux commandes réglées au réglage recommandé en usine pour une utilisation domestique normale.



Commande dans le Compartiment Réfrigérateur



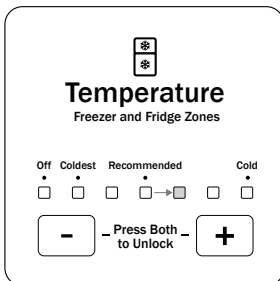
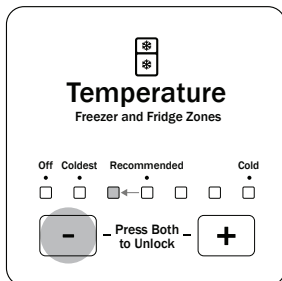
Commande dans le Compartiment Réfrigérateur

Pour les réfrigérateurs munis d'une seule commande de température dans le compartiment des aliments frais, la plage de réglage va de COLD à COLDEST, et le réfrigérateur est expédié avec sa commande réglée au réglage recommandé en usine pour une utilisation domestique normale.

Réglez les Commandes

Pour les réfrigérateurs dotés de deux commandes de température, suivez les instructions ci-dessous pour régler la température dans les deux compartiments.

Pour régler la température du congélateur, déplacez la commande à glissière vers la gauche pour un réglage plus chaud ou vers la droite pour un réglage plus froid. Si la commande à glissière est déjà à sa position la plus froide mais que le congélateur n'est toujours pas assez froid, réglez la température du compartiment des aliments frais à un niveau plus froid, ce qui aidera à abaisser davantage la température du congélateur puisque la commande de température des aliments frais contrôle la mise en marche et l'arrêt du compresseur.



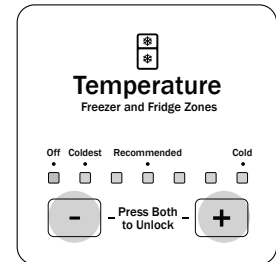
Réglez les Commandes

Pour régler la température dans le compartiment des aliments frais, appuyez sur le bouton « + » pour sélectionner un réglage plus chaud ou sur le bouton « - » pour un réglage plus froid. Le témoin lumineux DEL correspondant s'allumera pendant que vous modifiez le réglage. Si le panneau de commande des aliments frais est verrouillé, déverrouillez le panneau de commande, puis modifiez le réglage.

Pour les réfrigérateurs avec une seule température dans le compartiment des aliments frais, pour ajuster la température dans l'un ou l'autre des compartiments, appuyez sur le bouton « + » pour sélectionner un réglage plus chaud ou sur le bouton « - » pour sélectionner un réglage plus froid. Le témoin lumineux DEL correspondant s'allumera pendant que vous modifiez le réglage. Si le panneau de commande des aliments frais est verrouillé, déverrouillez le panneau de commande, puis modifiez le réglage.

Verrouiller et Déverrouiller

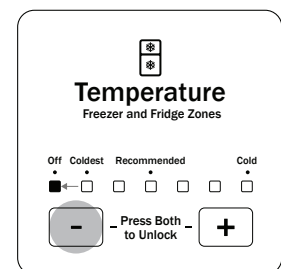
Le panneau de commande des aliments frais est doté d'une fonction de verrouillage automatique. En l'absence d'activité pendant 10 secondes, la commande passera à l'état verrouillé. Lorsque la commande est verrouillée, appuyer sur les boutons « + » ou « - » ne modifiera pas le réglage de température; à la place, tous les voyants DEL clignoteront trois fois en deux secondes pour indiquer que le panneau est verrouillé. Pour déverrouiller le panneau de commande, appuyez simultanément sur les boutons « + » et « - ». Le voyant DEL du point de consigne clignotera une fois pour confirmer que la commande a été déverrouillée et le fonctionnement normal pourra reprendre.



Sortie Verrouillée

Éteignez le Réfrigérateur

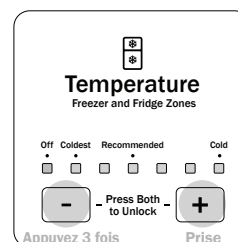
Pour éteindre le réfrigérateur à l'aide de la commande Fresh Food (aliments frais), appuyez continuellement sur le bouton « - » jusqu'à ce que le témoin « Off » (arrêt) s'allume. Lorsque le voyant « Off » (arrêt) est allumé, le réfrigérateur sera éteint et seul le témoin DEL « Off » (arrêt) restera allumé.



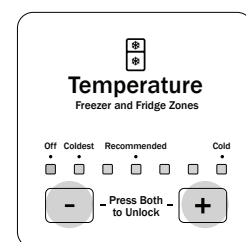
Mode Sabbath

Pour activer le mode Sabbath, utilisez le panneau de commande Fresh Food (aliments frais) en maintenant le bouton « + » enfoncé tout en appuyant trois fois de suite sur le bouton « - ». Tous les voyants DEL clignoteront rapidement une fois, puis s'éteindront, indiquant que le réfrigérateur est maintenant en mode Sabbath.

Pour désactiver le mode Sabbath, appuyez une fois sur le bouton « + » ou « - ». Tous les voyants DEL clignoteront une fois pour confirmer que le réfrigérateur est sorti du mode Sabbath et est revenu au fonctionnement normal.



Appuyez 3 fois

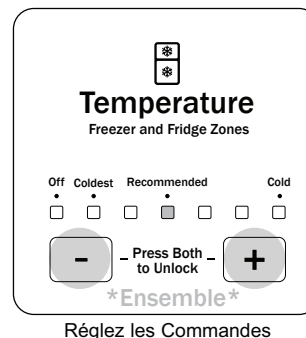


Mode Sabbath

Alarme de Porte Ouverte

Lorsque la porte est laissée ouverte pendant 2 minutes, la lumière du compartiment clignotera rapidement deux fois sur une période de 2 secondes et répétera ce motif de clignotement toutes les 5 secondes pour indiquer l'état d'alarme de porte.

Pour désactiver l'alarme de porte, appuyez sur n'importe quelle touche; la lumière du compartiment cessera de clignoter pendant 5 minutes. Si la commande est verrouillée, déverrouillez d'abord la commande, puis appuyez sur n'importe quelle touche. Fermer la porte réinitialisera également l'alarme de porte.

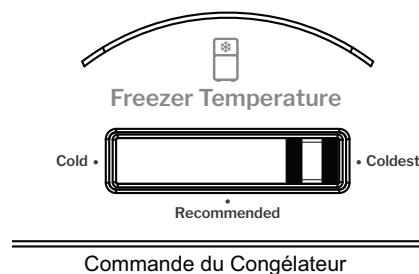


Fonctionnement dans un Garage pour des emplacements entre 38 °F (3,3 °C) et 54 °F (12,2 °C)

Si la température ambiante est inférieure à 12,2 °C (54 °F), réglez la commande du congélateur à la position la plus froide. Cela empêchera vos aliments de dégeler dans le congélateur.

Assurez-vous que le réglage de température des aliments frais est à la position recommandée ou plus chaude afin d'éviter que les aliments ne gèlent.

Si votre réfrigérateur ne possède qu'une seule commande, réglez la commande de température à la position recommandée. Cela empêchera vos aliments dans le compartiment des aliments frais de geler tout en évitant que vos aliments dans le compartiment congélateur ne dégèlent.

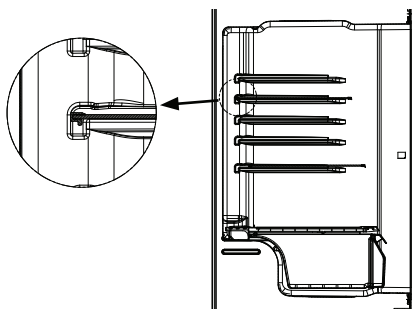


Tablettes du Compartiment des Aliments Frais

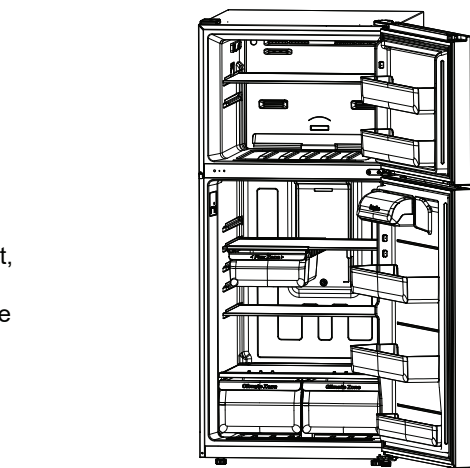
Les supports de tablette à différents niveaux vous permettent d'organiser les tablettes selon vos besoins de rangement.

ATTENTION Ne nettoyez pas les tablettes ou les couvercles en verre avec de l'eau tiède quand ceux-ci sont froids. Les tablettes et couvercles en verre peuvent se casser s'ils sont exposés à des changements soudains de température ou si vous les cognez ou les faites tomber. Le verre trempé est conçu pour se briser en petits morceaux en cas de casse.

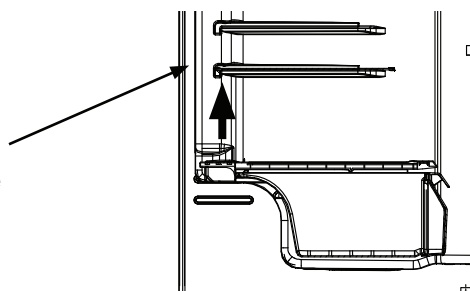
Lorsque vous déplacez une tablette à un nouvel emplacement, assurez-vous que la garniture arrière de la tablette est bien insérée dans la rainure des rails de support afin que la tablette ne puisse pas être facilement retirée.



Pour retirer une tablette, inclinez l'arrière de la tablette vers le haut, puis tirez la tablette vers l'extérieur.



Le tiroir, la tablette et le bac de porte peuvent varier selon le modèle.



Tablettes du Compartiment Congélateur

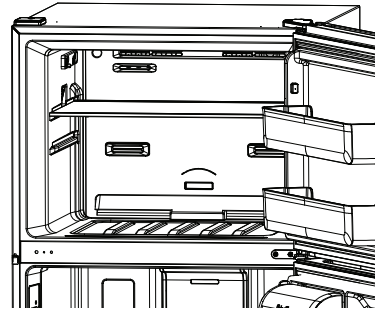
⚠ CAUTION

Ne nettoyez pas les tablettes ou les couvercles en verre avec de l'eau tiède quand ceux-ci sont froids. Les tablettes et couvercles en verre peuvent se casser s'ils sont exposés à des changements soudains de température ou à un impact, comme un choc ou une chute. Le verre trempé est conçu pour se briser en petits morceaux en cas de casse.

Les supports de tablette à 2 niveaux vous permettent d'organiser les tablettes selon vos besoins de rangement. Lorsque vous déplacez une tablette à un nouvel emplacement, assurez-vous que la moulure arrière de la tablette est bien insérée dans la rainure des rails de support afin que la tablette ne puisse pas être facilement retirée.

Pour retirer une tablette, inclinez l'arrière de la tablette vers le haut, puis tirez la tablette vers l'extérieur.

Veuillez vous référer aux images dans la section Tablettes du compartiment à aliments frais.



Tiroirs de Rangement

Toutes les caractéristiques ne sont pas offertes sur tous les modèles.

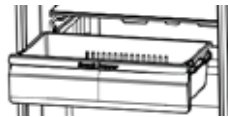
Tiroir à Collations Demi-Largeur

Le tiroir à collations peut être déplacé à l'endroit le plus pratique selon les besoins de votre famille.



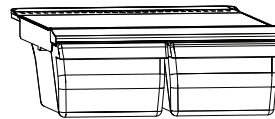
Tiroir à Collation Pleine Largeur

Le tiroir à collations pleine largeur doit être placé ensuite, au-dessus du tiroir inférieur et de son couvercle.

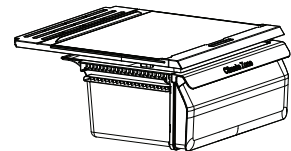


Bacs à Fruits et Légumes

L'eau excédentaire pouvant s'accumuler au fond des tiroirs doit être vidangée et les tiroirs essuyés pour les sécher.



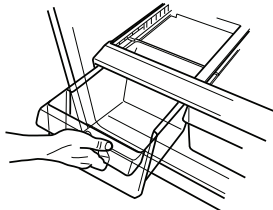
ou



Tiroir et Couvercle

Retrait du Tiroir

Les tiroirs peuvent être retirés facilement en saisissant les côtés et en soulevant légèrement tout en tirant les tiroirs au-delà de la butée.

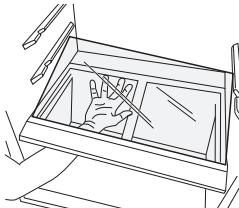


Retrait du Couvercle

1. Retirez les tiroirs.

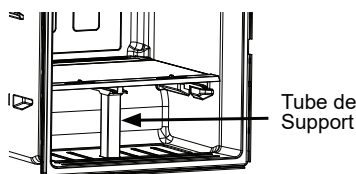
2. Insérez la main, poussez le fond du couvercle en verre vers le haut tout en le poussant vers l'arrière, puis inclinez-le et retirez-le.

Inclinez-le et sortez-le. Évitez de nettoyer le couvercle en verre froid avec de l'eau chaude, car une différence de température extrême pourrait le faire casser.



3. Retirez le cadre du tiroir. (Retirez toujours le couvercle en verre avant de retirer le cadre du tiroir.)

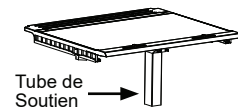
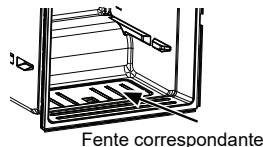
Soulevez le cadre des supports de chaque côté et à l'arrière, tirez-le vers l'avant, inclinez-le et sortez-le.



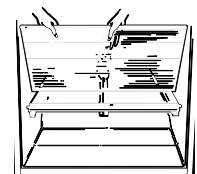
4. Si votre réfrigérateur comporte deux tiroirs inférieurs, retirez le tube de support situé sous le couvercle. Si votre réfrigérateur ne comporte qu'un seul tiroir inférieur, soulevez le cadre et retirez le tiroir.

Pour Remplacer:

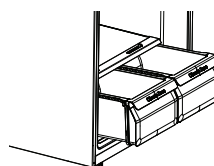
1. Abaissez le cadre jusqu'à ce qu'il repose sur les supports de chaque côté.
2. Pendant que vous abaissez le cadre, insérez le tube de support dans les fentes correspondantes de la doublure intérieure et du cadre.



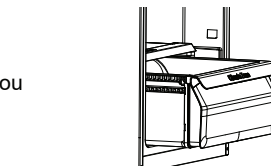
3. Si votre réfrigérateur comporte deux tiroirs inférieurs, abaissez le cadre et placez le tube de support dans les fentes correspondantes de la doublure intérieure et du cadre.



4. Placez les tiroirs comme illustré:



ou



Entretien et nettoyage

Nettoyage de l'extérieur

ACIER INOXYDABLE RÉSISTANT AUX TRACES DE DOIGTS*, ACIER INOXYDABLE NOIR, ARDOISE, ARDOISE FONCÉ, PEINT - Surfaces extérieures, poignées de porte et garnitures

⚠ N'utilisez PAS de nettoyeurs pour acier inoxydable sur les surfaces de porte. ⚠

IMPORTANT: L'utilisation de produits inappropriés peut endommager le fini extérieur des modèles en acier inoxydable résistant aux traces de doigts. Veuillez suivre ces instructions et utiliser seulement les articles appropriés ci-dessous pour nettoyer les surfaces de votre électroménager.

UTILISER	NE PAS UTILISER
<i>Sur tous les modèles:</i> Linge ou éponge doux et propres	Linges abrasifs, éponges à récurer, tampons à récurer ou laine d'acier
<i>Sur les modèles en inox résistant aux traces de doigts* et les modèles peints:</i> Détergent doux mélangé à l'eau tiède	Poudres, liquides ou aérosols abrasifs Aérosols pour fenêtre, ammoniac ou javellisant Nettoyants à base d'agrumes ou d'huile végétale Nettoyants acides ou à base de vinaigre Nettoyants pour four Nettoyants alcalins Nettoyants pour acier inoxydable
<i>Sur les modèles en acier inoxydable:</i> Détergent doux mélangé à l'eau tiède Nettoyants pour inox approuvés; visitez le magasin de pièces GE Appliances pour des nettoyeurs pour inox approuvés: GEAppliancesparts.com ou composez le 877.959.8688 . Les nettoyeurs qui contiennent de l'acide oxalique tels que Bar Keepers Friend Soft Cleanser™ peuvent être utilisés pour éliminer la rouille, le ternissement et les petites taches sur les surfaces en acier inoxydable seulement.	Poudres, liquides ou aérosols abrasifs Aérosols pour fenêtre ou ammoniac Nettoyants à base d'agrumes ou d'huile végétale Nettoyants acides ou à base de vinaigre Nettoyants pour four Nettoyants qui contiennent de l'acétone (propanone) Tout nettoyeur avec AVERTISSEMENT concernant le contact avec du plastique

*Nettoie aisément les taches légères et les traces de doigts.

REMARQUE: Ne laissez PAS un nettoyeur pour acier inoxydable venir au contact de pièces en plastique telles que garnitures, quincaillerie de poignée ou doublures. Si un contact non intentionnel d'un nettoyeur avec une pièce en plastique survient, nettoyez la pièce en plastique avec une éponge et un détergent doux mélangé dans l'eau chaude.

Nettoyage de l'intérieur

Pour aider à empêcher les odeurs, laissez une boîte ouverte de bicarbonate de soude dans les compartiments réfrigération et congélation.

Débranchez votre réfrigérateur avant de le nettoyer.

Si ce n'est pas pratique, enlevez toute humidité au moyen d'une éponge ou d'un chiffon pour nettoyer autour des commutateurs, des lumières ou des réglages.

Utilisez une solution d'eau chaude et de bicarbonate de soude 15 ml (soit une cuillère à soupe environ) de bicarbonate de soude dans 1 litre (soit une pinte) d'eau. Cette solution nettoie tout en neutralisant les odeurs. Rincez et séchez en essuyant.

Après avoir nettoyé les joints de porte, appliquez une mince couche de vaseline sur les joints du côté charnières afin de les empêcher de coller et de se déformer.

⚠ ATTENTION

Ne nettoyez pas les tablettes ou couvercles en verre avec de l'eau chaude lorsqu'ils sont froids. Les tablettes et couvercles en verre peuvent se briser s'ils sont exposés à une variation de température soudaine, ou soumis à un impact s'ils sont heurtés ou échappés. S'il se brise, le verre trempé est conçu pour se fracturer en un grand nombre de petits éclats. Ne lavez aucune pièce en plastique du réfrigérateur au lave-vaisselle.

Écartement du réfrigérateur

Faites attention quand vous écartez votre réfrigérateur du mur. Vous pouvez endommager votre revêtement de plancher, en particulier s'il est matelassé ou s'il a une surface en relief.

Tournez les pieds de nivellement à chaque coin avant du réfrigérateur vers la gauche pour que les roulettes supportent le poids du réfrigérateur. Tirez le réfrigérateur en ligne droite et remettez-le en place en poussant en ligne droite. Vous pouvez endommager le revêtement de plancher ou votre réfrigérateur en le déplaçant latéralement.

Lorsque vous remettez en place votre réfrigérateur, assurez-vous de

ne pas le rouler sur le cordon d'alimentation ou la conduite d'eau de la machine à glaçons (sur certains modèles).

Après avoir remis le réfrigérateur en place en le faisant rouler, tournez les pieds vers la droite pour qu'ils supportent de nouveau le poids du réfrigérateur.

Remplacement des lampes

La lampe DEL est située dans le centre supérieur du compartiment réfrigérateur.

Un technicien agréé devra remplacer l'éclairage DEL.

Si ce composant doit être remplacé, composez 1.800.432.2737 pour joindre le service GE Appliances aux États-Unis ou le 1.800.561.3344 au Canada.

Préparation de départ en vacances

Pour de longues vacances ou absences, enlevez tous vos aliments et débranchez votre réfrigérateur. Mettez le bouton de commande de la température en position OFF et nettoyez l'intérieur avec une solution de bicarbonate de soude, de 15 ml (une cuillère à soupe) de bicarbonate de soude pour 1 litre (une pinte) d'eau. Laissez les portes ouvertes.

Déplacez le levier à la position STOP (vers le haut) ou mettez l'interrupteur à la position OFF (arrêt) pour le modèle à interrupteur coulissant, et fermez l'arrivée d'eau du réfrigérateur.

Si la température risque de descendre en dessous du point de congélation, demandez à un technicien qualifié de purger votre système d'alimentation d'eau (sur certains modèles) pour empêcher des inondations pouvant occasionner des dégâts sérieux.

Préparation de déménagement

Fixez en place toutes les pièces mobiles, comme la grille, les clayettes et les tiroirs, à l'aide de ruban adhésif, pour empêcher tout dommage. À l'aide de ruban adhésif, fixez les portes sur la carrosserie pour empêcher les portes de s'ouvrir lors d'un déménagement. Assurez-vous que votre réfrigérateur soit en position droite pendant le déménagement.

Instructions d'installation Modèles 10, 12, 14, 19, 21

Si vous avez des questions, appelez le 1.800.561.3344 ou visitez notre site web à l'adresse: electromenagersge.ca

AVANT DE COMMENCER

Veillez lire toutes les directives attentivement.

- **IMPORTANT** – Conservez ces instructions pour l'inspecteur local.
- **IMPORTANT** – Respectez toutes les ordonnances et les codes locaux.
- **Note à l'installateur** – Assurez-vous de laisser ces instructions au consommateur.
- **Note au consommateur** – Conservez ces instructions pour référence future.
- **Niveau de compétence** – L'installation de cet appareil nécessite des compétences mécaniques de base.
- **Temps d'installation** – Installation du réfrigérateur: 15 minutes
Inversion du sens d'ouverture des portes 15 minutes
- L'installateur est responsable de bien installer ce réfrigérateur.
- Toute panne du produit due à une mauvaise installation n'est pas couverte par la garantie.

ALIMENTATION D'EAU DE LA MACHINE À GLAÇONS (sur certains modèles)

Si le réfrigérateur est équipé d'une machine à glaçons, il devra être raccordé à une conduite d'eau froide.. Vous pouvez acheter une trousse d'alimentation d'eau GE Appliances (contenant la tuyauterie, le robinet d'arrêt, les joints et les instructions) chez votre revendeur ou en vous adressant à notre site Web à l'adresse electromenagersge.ca ou à notre service de Pièces et accessoires au numéro de téléphone 1.800.661.1616.

EMPLACEMENT DU RÉFRIGÉRATEUR

- N'installez jamais votre réfrigérateur dans un emplacement où la température ambiante sera inférieure à 12.7°C (55°F). Il ne se mettra pas en marche suffisamment souvent pour maintenir des températures convenables. Les modèles dotés d'une commande réglable dans le compartiment congélateur peuvent être installés à des températures égales mais non inférieures à 3,3 °C (38 °F).
- N'installez pas le réfrigérateur dans un endroit où la température ambiante sera supérieure à 43.3°C (110°F), il ne fonctionnera pas correctement.
- N'installez pas le réfrigérateur dans un endroit exposé à l'eau (pluie, etc.) ou directement aux rayons solaires.
- Installez votre réfrigérateur sur un plancher suffisamment solide pour le porter lorsqu'il est plein.

DÉGAGEMENTS

Prévoyez les dégagements suivants pour faciliter l'installation, la bonne circulation d'air et les raccordements de plomberie et d'électricité.

- Côtés : 19mm (.75 po)
- Dessus : 25 mm (1 po)
- Arrière : 51 mm (2 po)

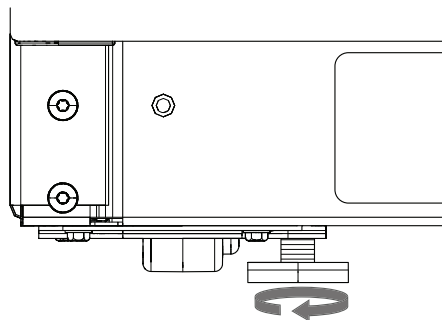
ROULETTES ET PIEDS DE NIVELLEMENT

Les pieds de nivellement situés à proximité des coins avant du réfrigérateur sont réglables. Ils maintiennent fermement le réfrigérateur en place et l'empêchent de bouger lors de l'ouverture des portes. Les pieds de nivellement doivent être réglés de sorte que l'avant du réfrigérateur soit suffisamment relevé pour que les portes se ferment facilement lorsqu'elles se trouvent à mi-parcours.

Tournez les pieds de nivellement vers la droite pour relever le réfrigérateur, vers la gauche pour l'abaisser.

Les roulettes situées à proximité des pieds de nivellement vous permettent de déplacer le réfrigérateur du mur pour le nettoyage.

Tournez les pieds vers la gauche jusqu'à ce que le poids du réfrigérateur soit transféré sur les roulettes. Après avoir remis le réfrigérateur en place, tournez les pieds vers la droite jusqu'à ce qu'ils supportent le poids du réfrigérateur.



Instructions d'installation

INVERSION DE L'OUVERTURE DES PORTES

⚠ AVERTISSEMENT

Suivez toutes les étapes pour inverser le sens d'ouverture de porte. L'omission de suivre ces instructions, de ne pas utiliser toutes les pièces, ou le serrage excessif des vis, peuvent causer la chute de la porte et occasionner des blessures ou des dommages à la propriété.

NOTES IMPORTANTES

Pour inverser le sens d'ouverture des portes :

- Lisez toutes les directives avant de commencer.
- Manipulez les pièces avec précaution pour éviter de rayer la peinture.
- Placez les vis avec leurs pièces associées pour éviter de les perdre.
- Posez les portes sur un plan de travail qui ne risque pas de rayer la peinture.

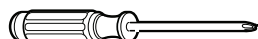
IMPORTANT : Une fois commencée votre inversion du sens d'ouverture des portes, ne déplacez jamais votre réfrigérateur avant d'avoir terminé.

Ces directives s'appliquent à l'inversion des charnières du côté droit au côté gauche. Si vous voulez remettre les charnières à droite, suivez les mêmes directives en inversant toutes les références aux côtés gauche et droit.

⚠ ATTENTION Portes pesantes

Les portes des compartiments réfrigérateur et congélateur sont lourdes. Utilisez les deux mains pour immobiliser les portes avant le soulèvement.

OUTILS REQUIS



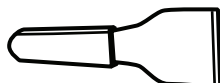
Tournevis Phillips



Ruban-cache



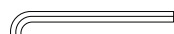
Tourne-écrou à douille de 3/8 po (optionnel)



Couteau à mastiquer ou tournevis à lame mince (optionnel)



Clé ouverte de 5/16 po (optionnel)



Clé Allen (modèles à poignée en acier inoxydable)

1 AVANT DE COMMENCER

- 1.1 Débranchez le réfrigérateur.
- 1.2 Videz tous les balconnets y compris le compartiment laitier.

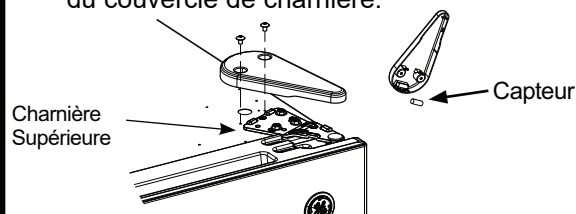
⚠ ATTENTION

Ne laissez pas tomber la porte sur le sol ce qui pourrait endommager la butée de porte.

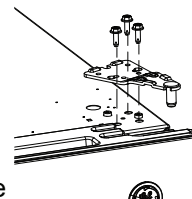
2 RETIRER LA PORTE DU CONGÉLATEUR

2.1 Fixez la porte avec du ruban-cache.

2.2 Retirez la vis qui fixe le couvercle de charnière à la carrosserie. Retirez le capteur du couvercle de charnière.

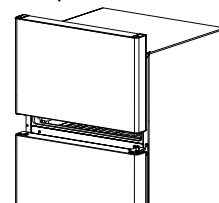


2.3 Retirez les vis de la charnière et soulevez la charnière à la verticale pour dégager l'axe de charnière de la douille située sur le dessus de la porte, puis mettez la charnière et ses vis de côté.

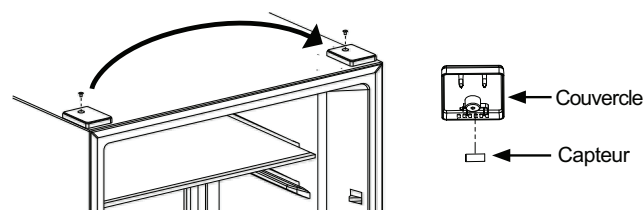


2.4 Retirez le ruban. Soulevez la porte pour la dégager de l'axe de charnière central.

2.5 Déposez la porte sur une surface qui ne raye pas, côté extérieur vers le haut.



2.6 De l'autre côté, retirez la vis qui fixe le couvercle de charnière square. Placez le capteur dans ce couvercle. Vissez ensuite le couvercle sur la carrosserie à l'emplacement de la charnière d'origine.



INVERSION DE L'OUVERTURE DES PORTES (Suite)

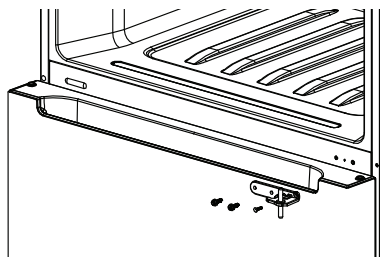
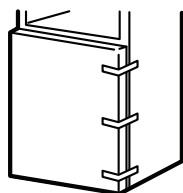
⚠ AVERTISSEMENT

Suivez toutes les étapes pour inverser le sens d'ouverture de porte. L'omission de suivre ces instructions, de ne pas utiliser toutes les pièces, ou le serrage excessif des vis, peuvent causer la chute de la porte et occasionner des blessures ou des dommages à la propriété.

3 RETIREZ LA PORTE DU COMPARTIMENT RÉFRIGÉRATEUR

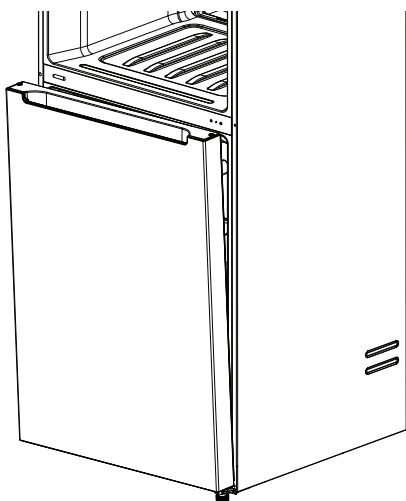
3.1 Fermez la porte avec du ruban-cache.

3.2 Retirez les 3 vis de la charnière du milieu et mettez la charnière de côté.



3.3 Retirez le ruban, inclinez la porte vers l'extérieur du caisson, puis soulevez la porte pour la dégager de l'axe de la charnière inférieure.

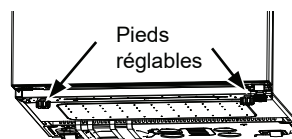
3.4 Déposez la porte, côté extérieur vers le haut, sur une surface qui ne raye pas.



4 INVERSER LA QUINCAILLERIE

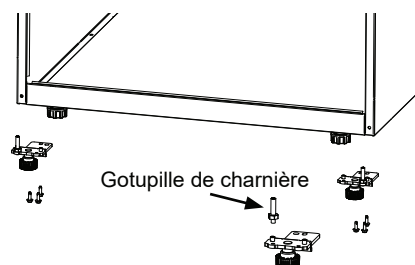
4.1 Tournez les deux pieds ajustables situés au bas du réfrigérateur dans le sens antihoraire pour élever le réfrigérateur à sa hauteur maximale.

REMARQUE : Le réfrigérateur peut être surélevé d'un maximum de 14 mm (9/16 po); ne pas trop ajuster afin d'éviter que les pieds ne se détachent et causent des blessures.

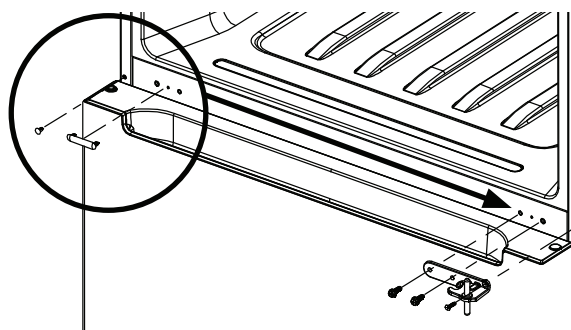


4.2 À l'aide d'une clé, dévissez les vis de la charnière inférieure et retirez la charnière inférieure.

4.3 Utilisez un tournevis à tête plate pour dévisser l'axe de charnière et placez-le dans le trou suivant. Déplacez la charnière inférieure de l'autre côté de la carrosserie et fixez-la au bas de la carrosserie à l'aide de la clé pour serrer les vis.



4.4 Retirez les trois cache-trous de vis du côté opposé de la charnière centrale et installez ces caches dans les trous de vis du côté droit de la charnière centrale.

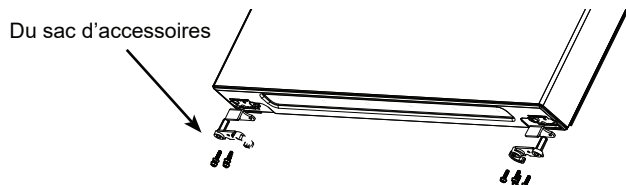


Instructions d'installation

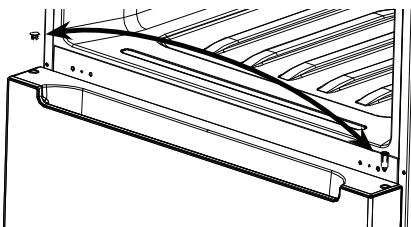
5 REMONTAGE DE LA PORTE DU COMPARTIMENT RÉFRIGÉRÉ

5.1 Préparer la porte du compartiment réfrigérateur pour la remettre en place

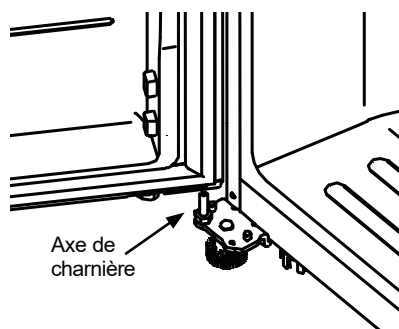
5.1.1 Dévissez le mécanisme d'arrêt de porte inférieur. Assemblez un nouveau mécanisme d'arrêt de porte du côté du capuchon inférieur de porte sans charnière en utilisant la butée en plastique du sac d'accessoires et le support en métal en forme de L provenant de la butée d'origine.



5.1.2 Retirez le cache-trou de charnière du côté sans charnière du capuchon de la porte supérieure. Retirez la douille de l'axe de charnière du côté charnière du capuchon de la porte supérieure. Insérez la douille de l'autre côté du trou de charnière. Remplacez le cache sur le trou de charnière d'origine.



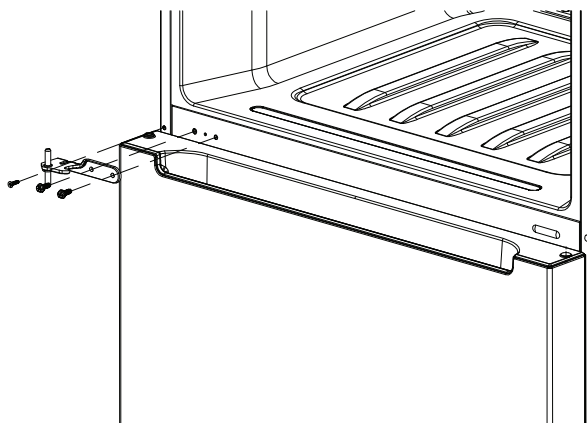
5.2 Abaissez la porte des aliments frais sur l'axe de charnière inférieur.



5.3 Faire pivoter la charnière centrale de 180 degrés.

5.4 Insérez l'axe de charnière dans le trou de charnière sur le capuchon supérieur de la porte.

5.5 Aligner les trous de vis de la charnière centrale sur les trous du côté de la carrosserie où la charnière sera installée. Insérer 3 vis de charnière dans les trous de la carrosserie et s'assurer que la porte est de niveau avant de serrer complètement les vis.



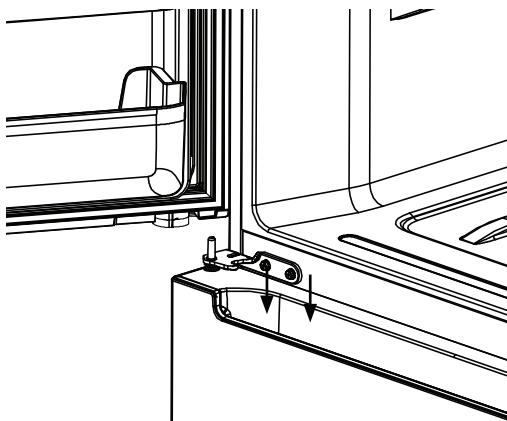
5.6 Ajuster les pieds ajustables dans le sens des aiguilles d'une montre pour que le réfrigérateur soit de niveau ou incliné vers l'arrière de 5 degrés.

6 REMONTAGE DES PORTES

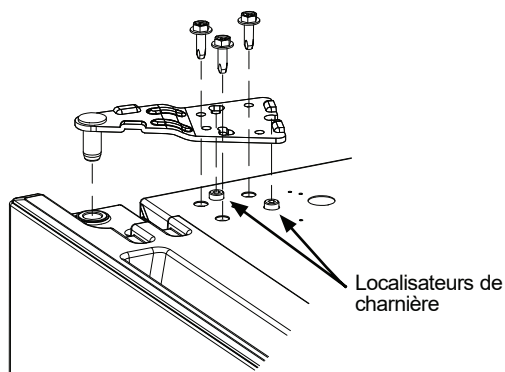
6.1 Préparer la porte du congélateur pour la remettre en place. Dévisser le mécanisme d'arrêt de porte du côté charnière du capuchon inférieur de la porte. Le retourner et le faire pivoter de 180 degrés. L'assembler avec le support métallique en L d'origine sur le côté opposé à la charnière du capuchon inférieur de la porte.



6.2 Abaissez la porte du congélateur sur l'axe de charnière centrale.



6.3 Insert the top hinge pin into the hinge hole on top of freezer door at new hinge location.

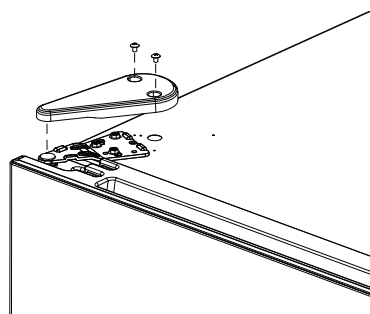


6.4 Fermez la porte contre la carrosserie et alignez les trous de vis de la charnière supérieure avec les trous de vis sur le dessus de la carrosserie du côté de la nouvelle charnière. Alignez les deux guides de charnière sur le dessus de la carrosserie avec les deux trous sur la charnière.

6.5 Vissez la vis à mi-chemin. Ajustez l'alignement de la porte par rapport à la porte des aliments frais et au côté de la carrosserie.

6.6 Maintenez la porte en position. Serrez ensuite les vis. Ne serrez pas trop ces vis. Serrez-les jusqu'à ce qu'elles soient simplement ajustées, puis tournez-les d'un demi-tour supplémentaire.

6.7 Recouvrez la charnière avec le couvercle de charnière. Vissez pour fixer le couvercle.

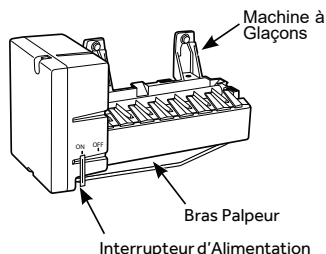


Instructions d'installation

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION DE L'ACCESSOIRE MACHINE À GLAÇONS

Trousse d'accessoires pour machine à glaçons IM4D:

Un ensemble accessoire de machine à glaçons IM4D est offert moyennant des frais supplémentaires. Pour commander, appelez GE Appliances au 833.4BODEWELL (833-426-3393) ou visitez GEAppliances.com. Au Canada, visitez GEAppliances.ca ou appelez le 800.561.3344.



AVANT DE COMMENCER

Veuillez lire toutes ces instructions attentivement.

- **IMPORTANT** – Conservez ces instructions pour l'inspecteur local.
- **IMPORTANT** – Respectez tous les codes et règlements en vigueur.
- **Note à l'installateur** – Assurez-vous de laisser ces instructions au consommateur.
- **Note au consommateur** – Conservez ces instructions pour référence ultérieure.
- **Niveau de compétence** – L'installation de cet appareil exige des compétences de base en mécanique.
- **Durée d'exécution** – 20 à 60 minutes
- **La responsabilité d'une installation adéquate relève de l'installateur.**
- **La garantie ne couvre pas les défauts du produit causés par une installation inadéquate.**

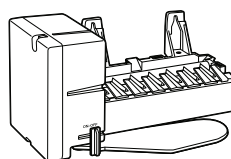
⚠ AVERTISSEMENT Raccordez uniquement à une source d'eau potable.

Une alimentation en eau froide est requise pour le fonctionnement de la machine à glaçons automatique. La pression de l'eau doit être comprise entre 25 et 120 psi (172 à 827 kilopascals).

Dommages – Expédition/Installation

- Si l'appareil est endommagé lors du transport, retournez l'appareil au magasin où il a été acheté pour réparation ou remplacement.
- Si l'appareil est endommagé par le client, la réparation ou le remplacement relève de la responsabilité du client.
- Si l'appareil est endommagé par l'installateur (autre que le client), la réparation ou le remplacement doit être effectué par entente entre le client et l'installateur.

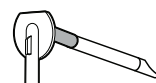
ARTICLES REQUIS DU TROUSSEAU IM4D



Machine à glaçons IM4D



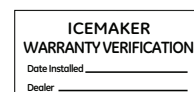
Instructions d'Installation



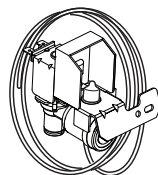
Ensemble de tube de remplissage de 8 po (sur certains modèles)



Collier de retenue (agrafe de décharge de tension), pour conduite d'eau domestique



Étiquette de Garantie



Ensemble de valve d'eau et de tube



Vis à tête cruciforme, pour le montage de la machine à glaçons (2) (22,2 mm [7/8 po])



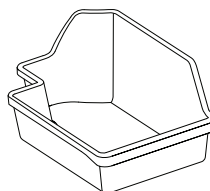
Vis à tête hexagonale, pour fixer la valve d'eau (1/2 po)*



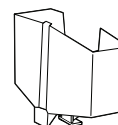
Vis à tête hexagonale pour collier de conduite d'eau (19 mm [3/4 po])*



Vis à tête hexagonale, pour fixer le couvercle d'entrée du tube d'eau (2) (5/8 po)*



Bac à Glaçons



Godet de remplissage de la machine à glaçons (monté sur le côté)



Collier de Serrage



Attaches pour tube d'eau à dos adhésif, pour fixer le tube d'eau en plastique (4)

AVANT DE COMMENCER

Veuillez lire toutes ces instructions attentivement.

⚠ AVERTISSEMENT



DANGER

D'ÉLECTROCUTION Pour éliminer le risque de choc électrique ou de blessure lors de l'installation, vous devez d'abord débrancher le réfrigérateur avant de continuer.



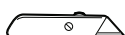
VOUS AUREZ BESOIN



Tournevis à lame plate
et tournevis cruciforme



Pincettes



Couteau
bien affûté

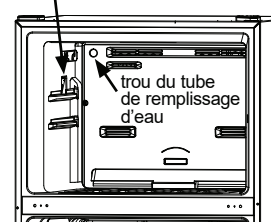
PRÉPAREZ LE RÉFRIGÉRATEUR

À l'intérieur du congélateur, retirer le couvercle de la prise d'alimentation de la machine à glaçons.

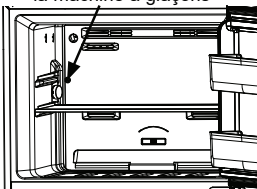
Retirer le ruban blanc qui recouvre l'orifice du tube de remplissage d'eau.

Certains modèles comportent un couvercle de prise circulaire, illustré ici :

Couvercle pour la prise de la machine à glaçons



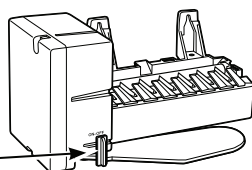
Couvercle pour la prise de la machine à glaçons



METTEZ L'INTERRUPTEUR D'ALIMENTATION À LA POSITION OFF (ARRÊT)

Régler l'interrupteur d'alimentation de la machine à glaçons à la position OFF (arrêt).

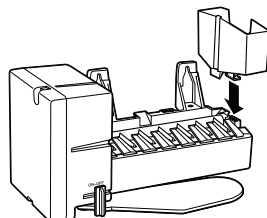
Interrupteur d'Alimentation



(L'apparence peut varier)

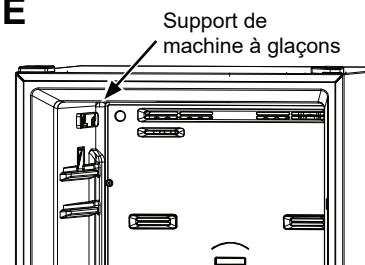
INSTALLEZ LE GODET DE REMPLISSAGE DE LA MACHINE À GLAÇONS

Installez le godet de remplissage de la machine à glaçons (13) dans la machine à glaçons, comme illustré.



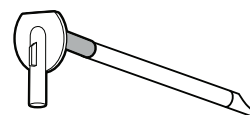
INSTALLER LE TUBE DE REMPLISSAGE

• Pour les modèles munis d'un support de machine à glaçons installé à l'intérieur du côté gauche de la paroi du congélateur, un tube d'alimentation en eau enveloppé de ruban d'aluminium est fourni avec l'appareil. **NE PAS utiliser le tube d'alimentation du trousseau IM4D.**

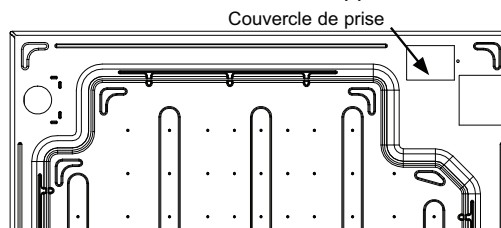


Support de machine à glaçons

• Pour les modèles sans support de fixation installé, utilisez l'ensemble de tube de remplissage de 8 po (203 mm) du kit IM4D.



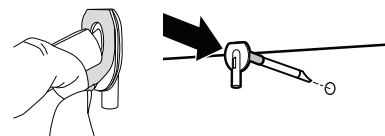
1. Retirez le couvercle de sortie situé et retirez la mousse dans le coin vertical à l'arrière de l'appareil.



Couvercle de prise

2. Prenez le tube dans le sac d'accessoires.

3. Retirez la pellicule protectrice de la tête du tube de remplissage et insérez le tube dans le trou. Appuyez fermement sur l'ensemble du tube de remplissage pour le fixer au réfrigérateur.

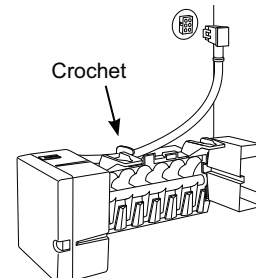


REPOSITIONNER LA TABLETTE DU CONGÉLATEUR

• Assurez-vous que la tablette du congélateur est à la position la plus basse.

BRANCHEZ LA MACHINE À GLAÇONS

Branchez le cordon d'alimentation de la machine à glaçons dans la prise en vous assurant que les broches et les trous sont bien alignés. Enfoncez fermement la fiche dans la prise. Verrouillez la fiche en place en fixant les attaches de retenue de chaque côté de la fiche. Assurez-vous que les attaches de retenue s'enclenchent correctement. Vérifiez que le cordon d'alimentation est toujours dans le crochet à l'arrière de la machine à glaçons.

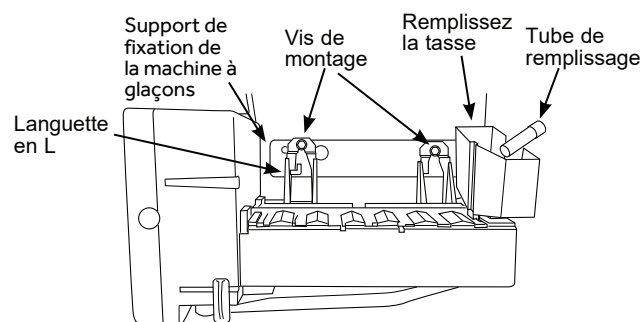


Crochet

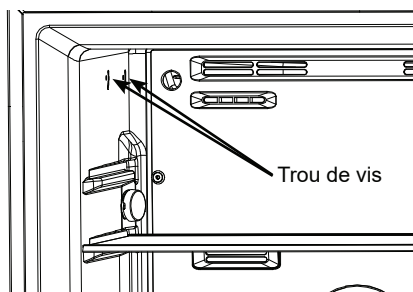
Accessoire

MOUNT THE ICEMAKER

- Sur les réfrigérateurs munis d'un support de machine à glaçons, visser les deux vis de fixation à mi-chemin dans les trous du support situé sur la paroi supérieure gauche du congélateur. Soulever la machine à glaçons de façon à ce que l'ensemble du tube de remplissage s'insère dans l'ouverture du godet de remplissage. Suspendre la machine à glaçons aux vis et à la languette en forme de L à l'avant du support, puis serrez les vis.



- Sur les réfrigérateurs sans support de machine à glaçons, visser les deux vis de montage à mi-chemin dans les trous prévus sur la paroi latérale du compartiment congélateur. Soulever la machine à glaçons de façon à ce que l'ensemble du tube de remplissage s'insère dans l'ouverture du godet de remplissage. Suspendre la machine à glaçons à la vis, puis serrer les vis.



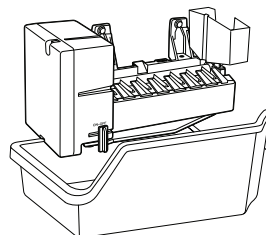
Assurez-vous :

- que le cordon d'alimentation est toujours bien inséré dans la prise ;
- que l'ensemble du tube de remplissage s'étend jusqu'à l'ouverture du godet de remplissage à l'arrière de la machine à glaçons ;
- que les vis de fixation de la machine à glaçons sont placées dans la position la plus haute des fentes de montage sur le support de la machine à glaçons ;
- que la machine à glaçons est de niveau ;
- que l'interrupteur d'alimentation de la machine à glaçons est en position OFF (arrêt).

SERRER FERMEMENT LES VIS DE MONTAGE DE LA MACHINE À GLAÇONS.

INSTALLEZ LE BAC À GLAÇONS

Placez le seau à glace sous la machine à glaçons.



Assemblage de la Valve d'Eau

APPOSER L'ÉTIQUETTE DE GARANTIE

Une **étiquette** est fournie avec ce trousseau pour inscrire la date d'installation à des fins de garantie. Apposez-la à l'arrière du réfrigérateur.

CONSERVEZ LE MANUEL

La garantie de la machine à glaçons est imprimée dans le manuel fourni avec votre trousse de machine à glaçons. Conservez ce manuel avec votre manuel d'utilisation du réfrigérateur.

L'installation de la machine à glaçons à l'intérieur du congélateur est maintenant terminée. Passez à la section **Assemblage de la Valve d'Eau**.

⚠ CAUTION

Ne placez pas les doigts ou les mains dans le mécanisme automatique de fabrication de glaçons pendant que le réfrigérateur est branché. Cela vous protégera contre tout risque de blessure. Cela empêchera également toute interférence avec les pièces mobiles du mécanisme éjecteur et l'élément chauffant qui libère les glaçons, situés au bas de la machine à glaçons.

⚠ AVERTISSEMENT

Pour réduire les risques de décès ou de choc électrique, vous devez suivre ces instructions :

- Débranchez le réfrigérateur avant de retirer tout panneau.
- Ne pas endommager le câblage pendant que le panneau est retiré.
- Remettez toutes les pièces et tous les panneaux en place avant de rebrancher le réfrigérateur.

⚠ AVERTISSEMENT



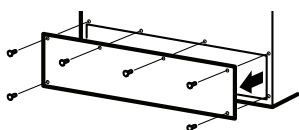
DANGER DE CHOC ÉLECTRIQUE

Fixez la bride de la tubulure uniquement à l'aide du trou existant. **NE PAS** percer le réfrigérateur.

RETIREZ LE COUVERCLE (modèles avec couvercle d'accès seulement)

Retirez le couvercle d'accès.

Pour ce faire, retirez les vis qui fixent le couvercle à l'arrière du boîtier du réfrigérateur. Assurez-vous



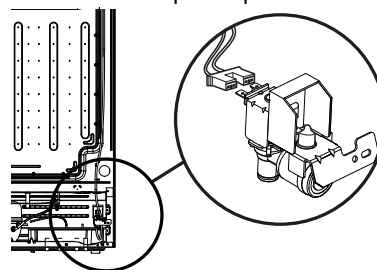
de conserver les vis, car le couvercle d'accès devra être réinstallé plus tard afin d'assurer le bon fonctionnement de votre réfrigérateur.

FIXEZ LA SOUPAPE D'EAU

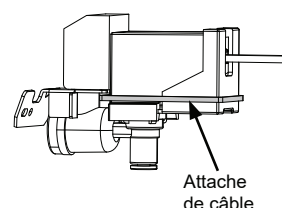
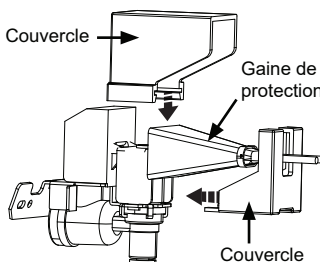
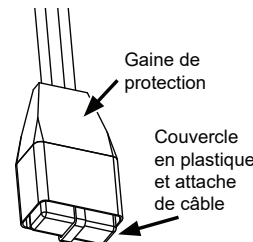
- Utilisez la valve d'eau avec le tube d'eau du trousseau IM4D. Insérez le tube d'eau dans l'ensemble du tube de remplissage. Il peut être nécessaire de couper le tube d'eau pour l'adapter à certains modèles. Ajustez la longueur du tube en coupant 406 mm (16 po) à partir de l'extrémité, puis insérez-le dans la tête de l'ensemble du tube de remplissage.

REMARQUE : assurez-vous que la surface de coupe est lisse et uniforme.

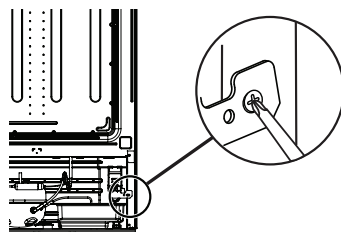
- Repérez la fiche femelle. Branchez la fiche femelle sur les bornes mâles de la valve d'eau. N'importe quel fil peut être branché sur n'importe quelle borne.



- Pour les modèles sans couvercle d'accès, la fiche femelle du connecteur est munie d'une gaine de protection, d'un couvercle en plastique et d'un serre-câble. Roulez la gaine de protection, coupez le serre-câble et retirez le couvercle en plastique. Ensuite, raccordez la fiche femelle du connecteur aux bornes mâles de la valve d'eau et remettez la gaine par-dessus la connexion mâle-femelle. Repérez ensuite les deux couvercles en plastique et le serre-câble emballés dans un sac en plastique avec l'appareil, puis fixez les couvercles au support du connecteur et serrez le serre-câble autour des couvercles comme illustré :



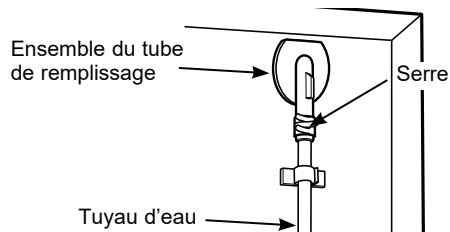
- Fixez la valve d'eau à la carrosserie en vissant la vis de montage de la valve d'eau (vis à tête plate cruciforme incluse avec ce manuel dans le sac d'accessoires) dans le trou de la patte de la carrosserie.



Instructions d'installation

RACCORDEZ LE TUYAU D'EAU À L'ENTRÉE

- À l'aide de pinces, compressez les extrémités du collier de serrage fourni dans la trousse et faites glisser le collier sur l'ensemble du tube de remplissage, situé dans le coin supérieur droit du réfrigérateur.
- En maintenant le collier comprimé, insérez l'extrémité libre du tube d'eau dans l'ensemble du tube de remplissage jusqu'à ce qu'il soit complètement enfoncé.



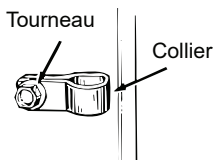
- Faites ensuite glisser le collier vers le bas pour maintenir le tube d'eau en place.
- À l'aide d'un des dispositifs de fixation autocollants, fixez le tube d'eau à l'arrière du réfrigérateur, à environ 13 mm (1/2 po) sous l'entrée.
- Si le tube d'eau n'est pas complètement inséré et que le collier de serrage n'est pas en place sur l'ensemble du tube de remplissage, des fuites peuvent survenir.

4 MONTEZ LE COLLIER DE SERRAGE DE LA CONDUITE D'EAU

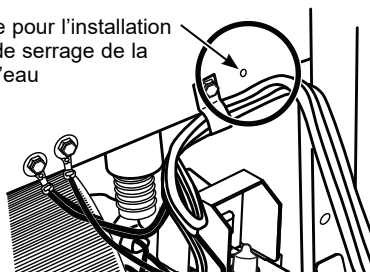
⚠ AVERTISSEMENT ⚡ RISQUE DE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE

Fixez le collier de serrage dans le trou présent seulement. NE PERCEZ PAS dans le réfrigérateur.

- Fixez le **collier de serrage de la conduite d'eau en métal** (6) au réfrigérateur. Vissez la vis (5) de la trousse, en la faisant passer à travers le **collier de serrage** (6), au niveau du petit orifice à l'arrière de la carrosserie.
- Vous devez utiliser ce collier de serrage en métal sur la conduite d'eau de la maison (consultez Instructions d'installation de la conduite d'eau). Vous ne pouvez pas l'utiliser sur la conduite allant du robinet d'eau jusqu'à l'entrée.

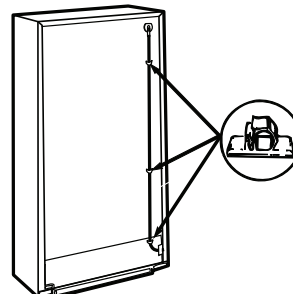


Petit orifice pour l'installation du collier de serrage de la conduite d'eau



ACHEMINEZ ET FIXEZ LE TUYAU D'EAU

- Fixez le tube d'eau en plastique à l'arrière du réfrigérateur à l'aide des **fixations autocollantes**, en espaçant les attaches comme illustré afin d'éliminer le jeu dans le tube.



Fixations autocollantes pour tube d'eau

CONDUITE D'EAU RACCORDÉE

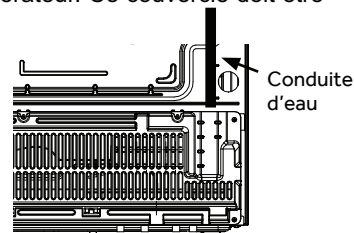
Consultez les instructions d'installation de la conduite d'eau pour le raccordement à l'alimentation d'eau domestique dans les instructions d'installation fournies avec votre machine à glaçons.

Une fois l'installation de la conduite d'eau terminée, réglez l'interrupteur d'alimentation de la machine à glaçons sur ON (« marche »).

Le cycle de fabrication de glaçons ne commencera que lorsque la machine à glaçons et le compartiment congélateur auront atteint la température de fonctionnement, puis la fabrication de glaçons débutera automatiquement.

RÉINSTALLEZ LE COUVERCLE (modèles avec couvercle d'accès seulement)

Réinstallez le couvercle d'accès. Utilisez les vis que vous avez retirées précédemment pour refixer le couvercle à l'arrière du boîtier du réfrigérateur. Ce couvercle doit être réinstallé pour que votre réfrigérateur fonctionne correctement. Le conduit d'eau doit sortir par la fente de dégagement du tube d'eau située sur le côté supérieur droit du couvercle d'accès.



AUGMENTER LA PRODUCTION DE GLACE (OPTIONNEL)

Pour augmenter la production de glace de l'appareil, réglez les commandes du congélateur et des aliments frais sur les réglages les plus froids.

Pour augmenter la production de glace dans une unité sans commande de température à l'intérieur du compartiment du congélateur, réglez la commande des aliments frais sur le réglage le plus froid.

Conseils de dépannage... Avant de faire un appel de service

Économisez temps et argent! Consultez d'abord les tableaux des pages suivantes et vous pourriez vous éviter un appel de service. Au besoin, vous pouvez programmer un appel de service en nous visitant sur bodewell.com/schedule-repair-service ou en composant le 833-4BODEWELL. Au Canada, visitez Electromenagersge.ca ou composez le 800.561.3344.

Vérité ou mythe		
Vérité ou mythe?	Réponse	Explication
La machine à glaçons automatique produit de la glace lorsque le réfrigérateur est branché dans une prise électrique.	MYTHE	Le réfrigérateur doit être raccordé à l'alimentation d'eau et la machine à glaçons doit être allumée. Assurez-vous d'allumer la machine à glaçons, mais seulement après avoir raccordé la conduite d'eau et ouvert le robinet d'eau. La machine à glaçons s'éteint en mettant l'interrupteur à la position OFF (Arrêt). La température du congélateur doit être égale ou inférieure à 15 degrés avant que la machine à glaçons ne produise de la glace. Veuillez patienter 24 heures pour permettre au réfrigérateur de refroidir et à la température de se stabiliser.
Je n'observerai jamais de givre à l'intérieur du compartiment congélateur.	MYTHE	Le givre à l'intérieur du congélateur indique généralement que la porte n'est pas suffisamment étanche ou qu'elle a été laissée ouverte. Si du givre est observé, enlevez-le à l'aide d'une spatule en plastique et d'une serviette, puis assurez-vous qu'aucun emballage ou contenant d'aliment ne gêne la fermeture de la porte. Pour réduire le risque de givrage, assurez-vous de laisser un dégagement suffisant à l'admission d'air et aux événements du congélateur afin d'améliorer la circulation. Recouvrez toujours les aliments avant de les ranger dans le réfrigérateur puisque l'humidité émanant des contenants ouverts peut contribuer à l'apparition du givre.
Les poignées de la porte du réfrigérateur peuvent se serrer facilement.	VÉRITÉ	Lâche ou ont une poignées d'écart peuvent être serrées à l'aide des vis aux extrémités des poignées.
Une fois démarrée, la machine à glaçons a gaspillé 24 heures de production de glace.	VÉRITÉ	Le premier lot de glace doit être jeté en raison d'une odeur et d'un goût douteux.
La porte doit toujours être enlevée lors de l'installation.	MYTHE	Les portes ne doivent être enlevées qu'en cas de nécessité pour éviter d'endommager les lieux de passage ou permettre l'accès à l'emplacement final. Si les portes sont enlevées, veuillez consulter la section Inversion de l'ouverture des portes pour connaître la procédure de remise en place.
Il est possible d'ajuster les roulettes arrière.	MYTHE	Les pattes de nivellement avant sont ajustables et sont utilisées pour équilibrer le réfrigérateur. Les pattes de nivellement servent à l'ajustement initial de la porte du réfrigérateur. Une légère pente d'environ ¼ po doit être laissée de l'avant vers l'arrière pour garantir la fermeture des portes.
N'importe quel nettoyant tout usage peut servir à nettoyer le réfrigérateur.	MYTHE	Les nettoyeurs tout usage ne sont pas recommandés pour le réfrigérateur. N'utilisez pas de cire, de produit à polir, d'ammoniaque, de javellisant ou d'autres produits contenant du chlore sur aucune des surfaces. Nettoyez les surfaces à l'aide d'un chiffon imbibé d'eau savonneuse. Asséchez à l'aide d'un linge doux. On peut nettoyer les portes en acier inoxydable avec un nettoyant de commerce spécialement conçu à cet effet. Les nettoyeurs qui contiennent de l'acide oxalique (p.ex. Bar Keepers Friend Soft Cleanser™) éliminent la rouille de surface, la ternissure et les petites taches. Utilisez uniquement un nettoyant liquide exempt d'abrasif et frottez dans la direction des lignes de brosse à l'aide d'une éponge douce humide. N'utilisez pas de cire ou de produit à polir pour électroménagers sur l'acier inoxydable.
Un nettoyage et un entretien réguliers prolongeront la durée de vie des joints d'étanchéité.	VÉRITÉ	Nettoyez les joints d'étanchéité avec de l'eau tiède savonneuse. Assurez-vous que les plis sont bien propres et secs après le nettoyage. Assurez-vous que les rebords sont exempts de particules et de saletés. Une fois les joints d'étanchéité nettoyés, appliquez de la paraffine ou de la gelée de pétrole sur les joints d'étanchéité et sur les charnières (du côté charnière). Cette mesure empêchera les joints de coller ou de se déformer.
À la livraison, les portes peuvent comporter une pellicule protectrice qui doit être retirée avant l'utilisation.	VÉRITÉ	Les portes au fini lisse (inox, ardoise, noir et blanc brillants ou argent métallique) comportent une pellicule de plastique transparent sur la porte qui doit être retirée après l'installation.
Vous avez d'autres questions? Pour plus de renseignements sur votre réfrigérateur ou d'autres électroménagers GE, veuillez visiter le electromenagersge.ca .		

Conseils de dépannage... Avant de faire un appel de service

Économisez temps et argent! Consultez d'abord les tableaux des pages suivantes et vous pourriez vous éviter un appel de service. Au besoin, vous pouvez programmer un appel de service en nous visitant sur bodewell.com/schedule-repair-service ou en composant le 833-4BODEWELL. Au Canada, visitez Electromenagersge.ca ou composez le 800.561.3344.

Vérité ou mythe		
Vérité ou mythe?	Réponse	Explication
La machine à glaçons automatique produit de la glace lorsque le réfrigérateur est branché dans une prise électrique.	MYTHE	Le réfrigérateur doit être raccordé à l'alimentation d'eau et la machine à glaçons doit être allumée. Assurez-vous d'allumer la machine à glaçons, mais seulement après avoir raccordé la conduite d'eau et ouvert le robinet d'eau. La machine à glaçons s'éteint en mettant l'interrupteur à la position OFF (Arrêt). La température du congélateur doit être égale ou inférieure à 15 degrés avant que la machine à glaçons ne produise de la glace. Veuillez patienter 24 heures pour permettre au réfrigérateur de refroidir et à la température de se stabiliser.
Je n'observerai jamais de givre à l'intérieur du compartiment congélateur.	MYTHE	Le givre à l'intérieur du congélateur indique généralement que la porte n'est pas suffisamment étanche ou qu'elle a été laissée ouverte. Si du givre est observé, enlevez-le à l'aide d'une spatule en plastique et d'une serviette, puis assurez-vous qu'aucun emballage ou contenant d'aliment ne gêne la fermeture de la porte. Pour réduire le risque de givrage, assurez-vous de laisser un dégagement suffisant à l'admission d'air et aux événements du congélateur afin d'améliorer la circulation. Recouvrez toujours les aliments avant de les ranger dans le réfrigérateur puisque l'humidité émanant des contenants ouverts peut contribuer à l'apparition du givre.
Les poignées de la porte du réfrigérateur peuvent se serrer facilement.	VÉRITÉ	Lâche ou ont une poignées d'écart peuvent être serrées à l'aide des vis aux extrémités des poignées.
Une fois démarrée, la machine à glaçons a gaspillé 24 heures de production de glace.	VÉRITÉ	Le premier lot de glace doit être jeté en raison d'une odeur et d'un goût douteux.
La porte doit toujours être enlevée lors de l'installation.	MYTHE	Les portes ne doivent être enlevées qu'en cas de nécessité pour éviter d'endommager les lieux de passage ou permettre l'accès à l'emplacement final. Si les portes sont enlevées, veuillez consulter la section Inversion de l'ouverture des portes pour connaître la procédure de remise en place.
Il est possible d'ajuster les roulettes arrière.	MYTHE	Les pattes de nivellement avant sont ajustables et sont utilisées pour équilibrer le réfrigérateur. Les pattes de nivellement servent à l'ajustement initial de la porte du réfrigérateur. Une légère pente d'environ ¼ po doit être laissée de l'avant vers l'arrière pour garantir la fermeture des portes.
N'importe quel nettoyeur tout usage peut servir à nettoyer le réfrigérateur.	MYTHE	Les nettoyeurs tout usage ne sont pas recommandés pour le réfrigérateur. N'utilisez pas de cire, de produit à polir, d'ammoniaque, de javellisant ou d'autres produits contenant du chlore sur aucune des surfaces. Nettoyez les surfaces à l'aide d'un chiffon imbibé d'eau savonneuse. Asséchez à l'aide d'un linge doux. On peut nettoyer les portes en acier inoxydable avec un nettoyeur de commerce spécialement conçu à cet effet. Les nettoyeurs qui contiennent de l'acide oxalique (p.ex. Bar Keepers Friend Soft Cleanser™) éliminent la rouille de surface, la ternissure et les petites taches. Utilisez uniquement un nettoyeur liquide exempt d'abrasif et frottez dans la direction des lignes de brosse à l'aide d'une éponge douce humide. N'utilisez pas de cire ou de produit à polir pour électroménagers sur l'acier inoxydable.
Un nettoyage et un entretien réguliers prolongeront la durée de vie des joints d'étanchéité.	VÉRITÉ	Nettoyez les joints d'étanchéité avec de l'eau tiède savonneuse. Assurez-vous que les plis sont bien propres et secs après le nettoyage. Assurez-vous que les rebords sont exempts de particules et de saletés. Une fois les joints d'étanchéité nettoyés, appliquez de la paraffine ou de la gelée de pétrole sur les joints d'étanchéité et sur les charnières (du côté charnière). Cette mesure empêchera les joints de coller ou de se déformer.
À la livraison, les portes peuvent comporter une pellicule protectrice qui doit être retirée avant l'utilisation.	VÉRITÉ	Les portes au fini lisse (inox, ardoise, noir et blanc brillants ou argent métallique) comportent une pellicule de plastique transparent sur la porte qui doit être retirée après l'installation.
Vous avez d'autres questions? Pour plus de renseignements sur votre réfrigérateur ou d'autres électroménagers GE, veuillez visiter le electromenagersge.ca .		

Garantie limitée du réfrigérateur

Pour les clients des États-Unis, toutes les réparations en vertu de la garantie sont fournies par nos Centre de Service d'Usine ou par un technicien autorisé Customer Care®. Pour prévoir une réparation, consultez notre site electromenagersge.ca ou appelez le 833-4BODEWELL. Veuillez avoir votre numéro de série et votre numéro de modèle à portée de main lorsque vous appelez pour obtenir un service. **Au Canada**, appelez le 800.561.3344.

Pour le diagnostic, la réparation de votre réfrigérateur peut nécessiter l'utilisation du port de données embarqué. Celui-ci permet au technicien de réparation GE Appliances de diagnostiquer rapidement des problèmes avec votre appareil. Il permet également à GE Appliances d'améliorer ses produits en fournissant à ces derniers des informations sur votre appareil. Si vous ne voulez pas que les données de votre appareil soient envoyées à GE Appliances, veuillez demander à votre technicien de NE PAS soumettre les données à GE Appliances pendant la réparation.

Pendant la période de :	GE Appliances remplacera
Un An A compter de la date d'achat initial	Toute pièce du réfrigérateur qui s'avère défectueuse en raison d'un défaut de matériau ou de fabrication. Pendant la validité de la présente garantie limitée d'un an, GE fournira également gratuitement la main d'œuvre et le service pour réparer la pièce défectueuse.
Trente Jours (Filtre à eau, si inclus) A compter de la date d'achat initial	Toute pièce du une cartouche de filtre à eau qui s'avère défectueuse en raison d'un défaut de matériau ou de fabrication. Pendant la validité de la présente garantie limitée de 30 jours, nous fournirons gratuitement une cartouche de filtre à eau.

Ce qui n'est pas couvert :

- Les déplacements à votre domicile pour vous expliquer l'utilisation de ce produit
- Une installation, livraison ou maintenance défectueuse.
- Une panne du produit par abus d'utilisation, par mauvaise utilisation, par modification ou s'il a été utilisé dans un but autre que celui pour lequel il a été fabriqué.
- Détérioration des aliments.
- Le remplacement des fusibles ou le ré enclenchement du disjoncteur du domicile.
- Les dommages causés après la livraison.
- Le remplacement de la cartouche filtrante, si incluse, à cause d'une pression d'eau en dehors de la gamme de fonctionnement recommandée ou à cause d'une concentration excessive de sédiments dans l'eau d'alimentation.
- Le remplacement des ampoules, si incluses, ou la cartouche filtrante, si incluse, et dans des conditions autres que celles susmentionnées.
- Tout dommage causé par accident, incendie, inondation ou une catastrophe naturelle.
- Tout dommage fortuit ou indirect causé par des défauts éventuels de cet appareil.
- Le service s'il est impossible d'avoir accès au produit.
- Dommages causés par l'utilisation d'un filtre qui n'est pas de marque GE Appliances.
- Les dommages à la finition, tels que rouille de surface, ternisse ment ou petites taches, non signalés dans un délai de 48 heures suivant la livraison.
- Les produits n'étant pas défectueux, brisés ou qui fonctionnent selon la description du manuel du propriétaire.
- Dommage causé par le fonctionnement à vide sans d'alimentation d'eau de la machine à glaçons.

EXCLUSION DES GARANTIES TACITES - Votre recours exclusif est l'échange du produit suivant les modalités de la Garantie Limitée. Toutes garanties tacites, y compris les garanties de valeurs marchandes ou d'adéquation à des fins particulières, sont limitées à une durée d'un an ou à la durée la plus courte autorisée par la loi.

Pour les clients des États-Unis : Cette garantie limitée est étendue à l'acheteur d'origine et aux propriétaires suivants pour tout produit acheté pour une utilisation domestique aux États-Unis. Si le produit est installé dans une région où ne se trouve aucun réparateur autorisé GE Appliances, vous devrez peut-être assumer les frais de transport ou apporter l'appareil à un centre de service autorisé GE Appliances. En Alaska, cette garantie limitée exclut le coût d'expédition ou de dépannage à votre domicile. Certains états n'acceptent pas d'exclusion ou de limites aux dommages indirects consécutifs. Certains droits particuliers vous sont dévolus en vertu de la présente garantie limitée et peuvent s'accompagner d'autres droits qui varient selon votre lieu de résidence. Pour connaître vos droits juridiques, veuillez consulter le bureau local ou le bureau d'état des affaires aux consommateurs ou le Procureur Général de votre état.

Garant : États-Unis : GE Appliances, a Haier company, Louisville, KY 40225

Au Canada (incluant la province de Québec) :

Cette garantie limitée s'étend à l'acheteur initial et à tous les propriétaires ultérieurs pour les produits achetés au Canada, y compris au Québec, et qui sont destinés à un usage domestique au Canada, y compris au Québec. Toutefois, si le produit se trouve dans une région où un réparateur agréé GE Appliances n'est pas disponible, vous pourriez être tenu de payer des frais de déplacement ou de vous rendre dans un centre de service agréé GE Appliances. Certains territoires, comme le Québec, interdisent l'exclusion ou la restriction des dommages collatéraux ou indirects. Cette garantie limitée vous confère des droits légaux spécifiques ; vous pouvez également bénéficier d'autres droits qui varient d'une province à l'autre, y compris au Québec. Pour en savoir plus sur vos droits légaux, adressez-vous à votre bureau régional ou provincial de protection des consommateurs.

À l'intention des consommateurs québécois uniquement - Avis sur la garantie de disponibilité des pièces de rechange, des services de réparation et des renseignements nécessaires à la réparation ou à l'entretien (art. 39 de la Loi sur la protection du consommateur) :

Veuillez noter que MC Commercial Inc. (« MC Commercial ») ne garantit pas, au sens de l'article 39 de la Loi sur la protection du consommateur, RLRQ, c. P -40.1, et des articles 79.18 à 79.20 du Règlement d'application de la Loi sur la protection du consommateur, RLRQ, c. P -40.1, r. 3, la disponibilité des pièces de rechange, des services de réparation ou des renseignements nécessaires à l'entretien ou à la réparation des biens fabriqués, importés, annoncés ou vendus par MC Commercial. Veuillez noter que MC Commercial Inc. continue d'offrir la garantie limitée du fabricant, telle qu'énoncée dans le manuel du propriétaire ou le guide rapide. Cette garantie limitée diffère de la garantie légale de disponibilité énoncée à l'article 39 de la Loi sur la protection du consommateur.

Garant : MC Commercial Inc., Burlington, ON, L7L 6B2

Agrafez votre facture ici. Pour bénéficier du service de réparation sous garantie, une preuve de la date d'achat initial est nécessaire.

Soutien au consommateur

Site Web de GE Appliances

Vous avez une question ou vous avez besoin d'aide pour votre appareil électroménager? Visitez le site Web de GE Appliances 24 heures par jour, tous les jours de l'année! Vous pouvez aussi y trouver d'autres formidables produits GE Appliances et tirer avantage de tous nos services d'assistance en ligne. Aux États-Unis : **GEAppliances.com**
Au Canada : **Electromenagersge.ca**

Enregistrez votre électroménager

Enregistrez votre nouvel appareil en ligne au moment qui vous convient le mieux! L'enregistrement de votre produit dans les délais prescrits permet une meilleure communication et un service rapide, selon les modalités de votre garantie, si besoin est. Vous pouvez également envoyer par courrier la carte d'enregistrement pré-imprimée qui se trouve dans l'emballage de votre appareil.

Aux États-Unis : **GEAppliances.com/register**

Au Canada : **Prodsupport.mabe.ca/crm/Products/ProductRegistration.aspx**

Service de réparation

Un service de réparation expert GE Appliances se trouve à quelques pas de chez vous. Rendez-vous sur notre site et programmez, à votre convenance, une visite de réparation à n'importe quel jour de l'année.

Aux États-Unis : **bodewell.com/schedule-repair-service** ou composez le 833-4BODEWELL durant les heures normales de bureau.

Au Canada : **Electromenagersge.ca/fr/soutien.demande-de-service** ou composez le 800.561.3344

Prolongation de garantie

Procurez-vous une prolongation de garantie GE Appliances et informez-vous des rabais spéciaux en vigueur pendant la durée de votre garantie. Vous pouvez vous la procurer en ligne en tout temps. Les services GE Appliances seront toujours disponibles après l'expiration de la garantie. Aux États-Unis :

bodewellcareplan.com ou composez le 800.626.2224 durant les heures normales de bureau.

Au Canada : **Electromenagersge.fr/soutien/achat-d-une-garantie-prolongee** ou composez le 800.290.9029

Connectivité à distance

Pour de l'assistance concernant la connectivité au réseau sans fil (pour les modèles équipés de cette fonction), visitez notre site Web au **GEAppliances.com/connect** ou composez le 800.220.6899 aux États-Unis seulement.

Pièces et accessoires

Les personnes ayant les compétences requises pour réparer elles-mêmes leurs appareils peuvent recevoir directement à la maison des pièces ou accessoires (les cartes VISA, MasterCard et Discover sont acceptées). Commandez en ligne 24 heures par jour.

Aux États-Unis : **GEApplianceparts.com** ou par téléphone au 877.959.8688 durant les heures normales de bureau.

Les instructions contenues dans le présent manuel comportent des procédures que tout utilisateur peut effectuer. Les autres types de réparation doivent généralement être confiés à un technicien qualifié. Usez de prudence : une réparation ou un entretien mal effectués peuvent rendre l'utilisation de l'appareil dangereuse.

Les consommateurs au Canada doivent consulter les pages jaunes pour connaître le centre de service Mabe le plus proche, visiter notre site Web au **Electromenagersge.fr/produits/filtres-et-accessoires** ou composer le 1.800.661.1616.

Communiquez avec nous

Si vous n'êtes pas satisfait du service après-vente de GE Appliances, communiquez avec nous depuis notre site Web en fournissant tous les détails dont votre numéro de téléphone, ou écrivez à :

Aux États-Unis : General Manager, Customer Relations | GE Appliances, Appliance Park | Louisville, KY 40225
GEAppliances.com/contact

Au Canada : Director, Consumer Relations, MC Commercial Inc. | 1100 Burloak Dr, Suite 601 | Burlington, Ontario L7L 6B2

Electromenagersge.fr/contactez-nous



GE APPLIANCES

REFRIGERADORES

con Freezer Superior

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD3

OPERACIÓN DEL REFRIGERADOR

Control	5
Modo Sabático	5
Funcionamiento en Garaje	5
Estantes del compartimiento de alimentos frescos	6
Estantes del compartimiento del freezer ..	6
Gavetas de almacenamiento	7
Máquina de hielos automática	8

CUIDADO Y LIMPIEZA9

INSTRUCCIONES PARA LA INSTALACIÓN

Preparación para instalar el refrigerado ..	10
Instalación de la tubería del agua	11
Instalación de la manija de la puerta	14
Cómo invertir el vaivén de la puerta	15

CONSEJOS PARA LA SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Sonidos normales de operación	20
-------------------------------------	----

GARANTÍA LIMITADA.....21

SOPORTE AL CONSUMIDOR .. 24

MANUAL DEL PROPIETARIO E INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

Modelos 10, 12, 14, 19, 21

ESPAÑOL

Escriba los números de modelo
y de serie aquí:

Nº de Modelo _____

Nº de Serie _____

Busque estos números en una etiqueta
del lado izquierdo, cerca de la parte
intermedia del compartimiento del
refrigerador.

GRACIAS POR HACER QUE GE APPLIANCES SEA PARTE DE SU HOGAR.

Ya sea que haya crecido usando GE Appliances, o que ésta es su primera vez, nos complace tenerlo en la familia.

Sentimos orgullo por el nivel de arte, innovación y diseño de cada uno de los electrodomésticos de GE Appliances, y creemos que usted también. Entre otras cosas, el registro de su electrodoméstico asegura que podamos entregarle información importante del producto y detalles de la garantía cuando los necesite.

Registre su electrodoméstico GE ahora a través de Internet. Sitios Web y números telefónicos útiles están disponibles en la sección de Soporte para el Consumidor de este Manual del Propietario.

También puede enviar una carta en la tarjeta de inscripción preimpresa que se incluye con el material embalado.



GE APPLIANCES

INFORMACIÓN IMPORTANTE DE SEGURIDAD

LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR

⚠ ADVERTENCIA

A fin de reducir el riesgo de incendio, explosión, descargas eléctricas o lesiones al usar su refrigerador, siga estas precauciones básicas de seguridad:

- Este refrigerador se deberá instalar y ubicar adecuadamente de acuerdo con las Instrucciones de Instalación antes de ser usado.
- Desenchufe el refrigerador antes de hacer reparaciones o hacer una limpieza.
NOTA: La corriente que va al refrigerador no puede ser desconectada por ninguna configuración del panel de control.
NOTA: Las reparaciones deberán ser realizadas por un Profesional del Servicio Técnico calificado.
- Reemplace todas las piezas y paneles antes del uso.
- No use un prolongador.
- Mantenga cualquier material y vapores inflamables alejados del refrigerador.
- No guarde sustancias explosivas tales como latas de aerosoles con propelentes inflamables en este electrodoméstico.
- A fin de evitar riesgos de que los niños sufran asfixia o queden atrapados, retire las puertas de comidas frescas y del freezer de cualquier refrigerador antes de deshacerse o dejar de usar el mismo.
- Para evitar lesiones graves o la muerte, los niños no se deberán parar sobre ni jugar en o con el electrodoméstico.
- Los niños y las personas con capacidad física, sensorial o mental reducida o con falta de experiencia y conocimiento podrán usar este electrodoméstico sólo si son supervisados o les fueron dadas instrucciones sobre un uso seguro y entienden los riesgos involucrados.
- Este electrodoméstico fue diseñado para uso hogareño y para aplicaciones similares tales como: áreas de personal de cocina en tiendas, oficinas y otros espacios laborales; casas de campo; por clientes en hoteles, moteles, hostales y otros espacios residenciales, catering y aplicaciones no minoristas similares.
- Este electrodoméstico fue diseñado para uso hogareño y para aplicaciones similares tales como: áreas de personal de cocina en tiendas, oficinas y otros espacios laborales; casas de campo; por clientes en hoteles, moteles, hostales y otros espacios residenciales, catering y aplicaciones no minoristas similares.
- Conecte únicamente a un suministro de agua potable. Se requiere un suministro de agua fría con una presión de agua entre 25 y 120 psi (172-827 kilopascales) para operar el y la máquina de hielo.

⚠ PRECAUCIÓN

A fin de reducir el riesgo de lesiones al usar el refrigerador, siga estas precauciones básicas.

- No limpie estantes de vidrio ni tapas con agua caliente cuando estén fríos. Los estantes de vidrio y las tapas se pueden romper si son expuestos a cambios de temperatura repentinos o impactos, tales como sacudones o caídas. El vidrio templado está diseñado para destruirse en pequeñas piezas en caso de rotura.
- Mantenga los dedos fuera de los espacios de “riesgo de lastimaduras”; los despejes entre las puertas y entre las puertas y el gabinete son necesariamente pequeños. Tenga el cuidado de cerrar las puertas cuando los niños se encuentren en el área.
- No toque las superficies frías del compartimiento del freezer cuando las manos estén húmedas o mojadas, ya que la piel se podrá adherir a estas superficies extremadamente frías.
- No vuelva a congelar comidas que hayan estado totalmente congeladas en forma previa.
- En REFRIGERADOR con máquinas de hacer hielo automáticas, evite el contacto con las partes móviles del mecanismo eyector o con el elemento de calefacción que libera los cubos. No coloque los dedos ni las manos en el mecanismo de la máquina de hielo automática mientras el refrigerador esté enchufado.

⚠ ADVERTENCIA



RIESGO DE INCENDIO O EXPLOSIÓN Refrigerantes Inflamables

Este electrodoméstico cuenta con refrigerante isobutano, también conocido como R600a, un gas natural con alto nivel de compatibilidad medioambiental. Sin embargo, también es combustible. Siga las advertencias que figuran a continuación, a fin de reducir el riesgo de lesiones o daños sobre la propiedad.

1. Al mover, instalar y operar el electrodoméstico, se deberá tener cuidado de no dañar la tubería del refrigerante.
2. El servicio técnico sólo debe ser realizado por personal autorizado del servicio. Use sólo piezas del servicio autorizadas por el fabricante
3. Descarte el electrodoméstico de acuerdo con las Regulaciones Federales y Locales. El refrigerante inflamable y el material aislante inflamable usados en este producto requieren procedimientos de descarte especiales. Comuníquese con las autoridades locales para descartar su refrigerador de forma ambientalmente segura.
4. Mantenga las aberturas de ventilación en el espacio de protección del electrodoméstico o en la estructura incorporada libres de obstrucción.
5. A fin de eliminar la escarcha, raspe con una espátula o raspador de plástico o madera. No use un pico de hielo o un instrumento de metal con forma puntiaguda, ya que esto podrá perforar el revestimiento del freezer y luego la tubería refrigerante inflamable detrás de éste.
6. No use dispositivos eléctricos dentro de los compartimientos de almacenamiento de comida del electrodoméstico, a menos que sean del tipo recomendado por el fabricante.
7. No use ningún dispositivo eléctrico para descongelar su refrigerador.

LEA Y GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

INFORMACIÓN IMPORTANTE DE SEGURIDAD LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR

INSTALACIÓN

⚠️ ADVERTENCIA



RIESGO DE INCENDIO O EXPLOSIÓN

Mantenga cualquier material y vapores inflamables alejados del refrigerador. Si no se cumple con esto se podrá producir una explosión, incendio o la muerte.

CONEXIÓN DE LA ELECTRICIDAD

⚠️ ADVERTENCIA



RIESGO DE DESCARGA ELÉCTRICA

Enchufe en un tomacorriente con conexión a tierra de 3 cables.

No elimine el cable de conexión a tierra.

No use un adaptador.

No use un prolongador.

Si no se siguen estas instrucciones se podrá producir a muerte, incendios o descargas eléctricas.

Nunca, bajo ninguna circunstancia, corte o elimine el tercer cable (tierra) del cable de corriente. Para su seguridad personal, este electrodoméstico debe estar adecuadamente conectado a tierra.

El cable de corriente de este electrodoméstico contiene un enchufe de 3 cables (conexión a tierra) que se conecta a un tomacorriente de pared estándar de 3 cables (conexión a tierra) para minimizar la posibilidad de riesgos de descargas eléctricas por parte del mismo.

Contrate a un electricista calificado para que controle el tomacorriente y el circuito eléctrico, a fin de asegurar que el enchufe esté correctamente conectado a tierra.

En caso de contar con un tomacorriente de pared de 2 cables, es su responsabilidad y obligación reemplazarlo por un tomacorriente de pared de 3 cables correctamente conectado a tierra. No use un adaptador.

El refrigerador debería estar siempre conectado a un enchufe específico con un índice de voltaje equivalente al que figura en su etiqueta de características técnicas.

Se requiere un suministro eléctrico con fusible y conexión a tierra de 115 voltios de CA, 60 Hz, 15 o 20 amperes. Esto garantiza el mejor funcionamiento y además previene la sobrecarga de los circuitos del hogar, lo cual podría ocasionar riesgos de incendio debido al recalentamiento de cables.

Nunca desenchufe el refrigerador tirando del cable de corriente. Siempre tome su enchufe firmemente y empuje el mismo hacia afuera para retirarlo.

Repáre o reemplace de inmediato todos los cables de corriente pelados o con cualquier tipo de daño. No use un cable con cortaduras o abrasión sobre su extensión o extremos.

Al alejar el refrigerador de la pared, se deberá tener cuidado de que no ruede sobre ni dañe el cable de corriente.

⚠️ ADVERTENCIA

No coloque múltiples tomacorrientes portátiles ni fuentes de alimentación portátiles en la parte trasera del electrodoméstico.

FORMA ADECUADA DE DESCARTAR SU ANTIGUO REFRIGERADOR

⚠️ ADVERTENCIA

PELIGRO DE SUFFOCATION Y ENTRAPMENT

El incumplimiento de estas instrucciones de eliminación puede causar la muerte o lesiones graves.

IMPORTANTE: Que un niño quede atrapado o que sufra una asfixia no son problemas del pasado. Los REFRIGERADORES antiguos o abandonados aún son peligrosos, incluso aunque se conserven por "sólo unos pocos días". Si se deshará de su antiguo refrigerador, siga las siguientes instrucciones a fin de evitar accidentes.

Antes de descartar su antiguo aparato:

- Retire las puertas de comidas frescas y del freezer.
- Deje los estantes en su lugar de modo que los niños no puedan trepar dentro con facilidad.

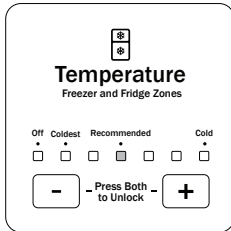
Cómo Eliminar Refrigerantes y Gomaespumas:

Descarte el electrodoméstico de acuerdo con las Regulaciones Federales y Locales. El refrigerante inflamable y los materiales aislantes utilizados requieren procedimientos especiales de eliminación. Comuníquese con las autoridades locales para descartar su electrodoméstico de forma ambientalmente segura

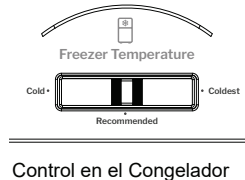
LEA Y GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

Control de Temperatura para ubicaciones entre 55°F-110°F

Para los refrigeradores con dos controles de temperatura, uno en el compartimiento del freezer y otro en el compartimiento de alimentos frescos, el rango ajustable de ambos controles es de COLD a COLDEST, y el refrigerador se envía con ambos controles configurados en el ajuste recomendado de fábrica para uso doméstico normal.



Control en Alimentos Frescos



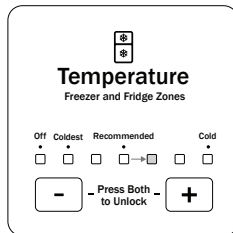
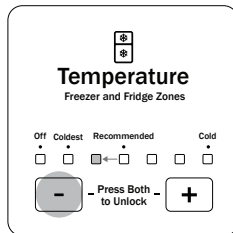
Control en el Congelador

Para los refrigeradores con un control de temperatura en el compartimiento de alimentos frescos, el rango ajustable es de COLD TO COLEST, y el refrigerador se envía con su control configurado en el ajuste recomendado de fábrica para uso doméstico normal.

Ajuste los Controles

Para refrigeradores con dos controles de temperatura, siga la siguiente instrucción para ajustar las temperaturas en ambos compartimientos.

Para ajustar la temperatura en el freezer, desplace el control deslizante hacia la izquierda para una configuración más cálida o hacia la derecha para una configuración más fría. Si el control deslizante ya está en su posición más fría pero el freezer aún no está frío, ajuste la temperatura de alimentos frescos a una configuración más fría, lo que ayudará a reducir aún más la temperatura del freezer, ya que el control de temperatura de alimentos frescos controla el encendido y apagado del compresor.



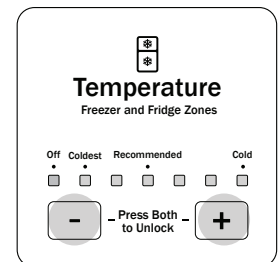
Control de Ajuste

Para ajustar la temperatura en el compartimiento de alimentos frescos, presione el botón "+" (más) para seleccionar una configuración más cálida o el botón "-" (menos) para seleccionar una configuración más fría. El indicador luminoso LED correspondiente se encenderá mientras usted cambia la configuración. Si el panel de control de alimentos frescos está bloqueado, desbloquee el panel de control y luego cambie la configuración.

Para refrigeradores con una sola temperatura en el compartimiento de alimentos frescos, para ajustar la temperatura en cualquiera de los compartimientos, presione el botón "+" para seleccionar una configuración más cálida o el botón "-" para seleccionar una configuración más fría. El indicador luminoso LED correspondiente se encenderá mientras usted esté cambiando la configuración. Si el panel de control de alimentos frescos está bloqueado, desbloquee el panel de control y luego cambie la configuración.

Bloquear y Desbloquear

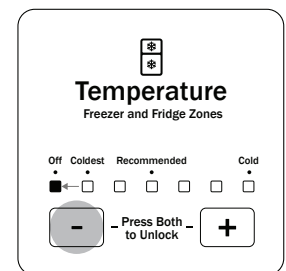
El panel de control de alimentos frescos cuenta con una función de bloqueo automático. Si no hay actividad durante 10 segundos, el control entrará en estado bloqueado. Mientras el control está bloqueado, presionar cualquiera de los botones "+" o "-" no cambiará la configuración de temperatura; en su lugar, todas las luces LED parpadearán tres veces en dos segundos para indicar que el panel está bloqueado. Para desbloquear el panel de control, presione ambos botones "+" y "-" al mismo tiempo. El LED de punto de ajuste parpadeará una vez para confirmar que el control ha sido desbloqueado, y podrá reanudar el funcionamiento normal.



Salir del Control Bloqueado

Apague el Refrigerador

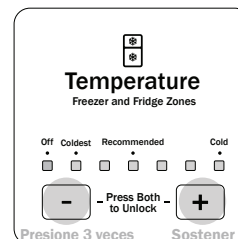
Para apagar el refrigerador utilizando el control Fresh Food (Alimentos frescos), mantenga presionado el botón "-" de forma continua hasta que se encienda la luz indicadora "Off" (Apagado). Cuando la luz "Off" (Apagado) esté iluminada, el refrigerador se apagará y solo permanecerá encendida la luz LED "Off" (Apagado).



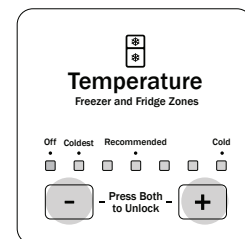
Modo Sabbath

Para activar el modo Sabbath, utilice el panel de control de Fresh Food (Alimentos frescos) presionando y manteniendo presionado el botón "+" mientras presiona el botón "-" tres veces seguidas. Todas las luces LED parpadearán rápidamente una vez y luego se apagarán, lo que indica que el refrigerador ahora está en modo Sabbath.

Para desactivar el modo Sabbath, presione una vez cualquiera de los botones "+" o "-". Todas las luces LED parpadearán una vez para confirmar que el refrigerador ha salido del modo Sabbath y ha vuelto a su funcionamiento normal.



Presione 3 veces Sostener

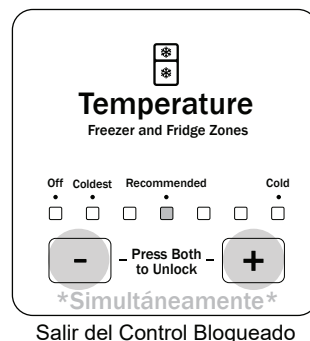


Modo Sabbath

Alarma de Puerta

Cuando la puerta se deja abierta durante 2 minutos, la luz del compartimiento parpadeará dos veces rápidamente en un período de 2 segundos y repetirá este patrón de parpadeo cada 5 segundos para indicar la condición de alarma de puerta.

Para desactivar la alarma de puerta, presione cualquier tecla; la luz del compartimiento dejará de parpadear durante 5 minutos. Si el control está en estado bloqueado, primero desbloquee el control y luego presione cualquier tecla. Cerrar la puerta también restablecerá la alarma de puerta.

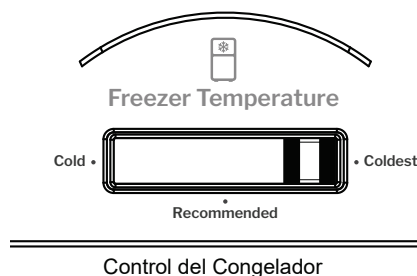


Operación en Garaje para ubicaciones entre 38°F-54°F

Si la temperatura ambiental es inferior a 54 °F (grados Fahrenheit), cambie el control del Freezer (congelador) a la posición más fría. Esto evitará que sus alimentos se descongelen en el congelador.

Asegúrese de que la configuración de temperatura de los alimentos frescos esté en el valor recomendado o en una posición más cálida para evitar que los alimentos se congelen.

Si su refrigerador tiene un solo control, ajuste el control de temperatura en la posición recomendada. Esto evitará que los alimentos en el compartimiento de alimentos frescos se congelen, mientras mantiene los alimentos en el compartimiento del congelador sin descongelarse.



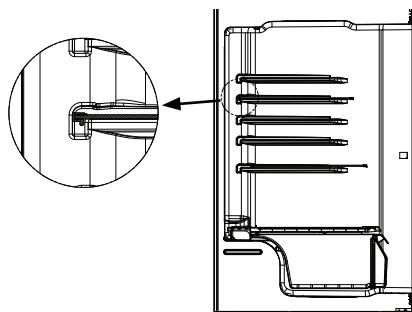
Repisas del Compartimiento de Alimentos Frescos

Los soportes para repisas en varios niveles le permiten organizar las repisas según sus necesidades de almacenamiento.

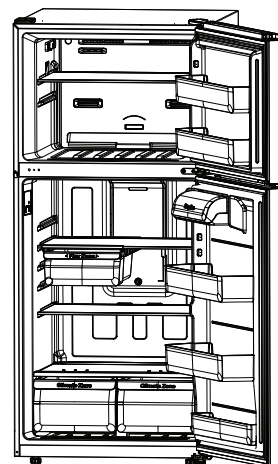
⚠ PRECAUCIÓN

No limpie estantes de vidrio ni tapas con agua caliente cuando estén fríos. Los estantes de vidrio y las tapas se pueden romper si son expuestos a cambios de temperatura repentinos o impactos, tales como sacudones o caídas. El vidrio templado está diseñado para destruirse en pequeñas piezas en caso de rotura.

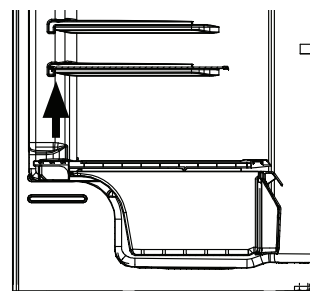
Al mover un estante a una nueva ubicación, asegúrese de que el borde trasero del estante quede completamente asentado en el hueco de los rieles de soporte del estante para que no se pueda extraer fácilmente.



Para retirar un estante, incline la parte trasera del estante hacia arriba y luego sáquelo.



El cajón, la repisa y el contenedor de la puerta pueden variar según el modelo.



Estantes del Compartimiento del Congelador

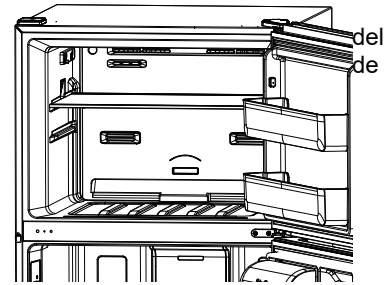
⚠ PRECAUCIÓN

No limpie estantes de vidrio ni tapas con agua caliente cuando estén fríos. Los estantes de vidrio y las tapas se pueden romper si son expuestos a cambios de temperatura repentinos o impactos, tales como sacudones o caídas. El vidrio templado está diseñado para destruirse en pequeñas piezas en caso de rotura.

Los soportes de estante en 2 niveles le permiten organizar los estantes según sus necesidades de almacenamiento. Al mover un estante a una nueva ubicación, asegúrese de que el borde trasero del estante esté completamente asentado en el hueco de los rieles de soporte del estante para que el estante no pueda extraerse fácilmente.

Para retirar un estante, incline la parte trasera del estante hacia arriba y luego saque el estante.

Consulte las imágenes en la sección Estantes compartimiento alimentos frescos.

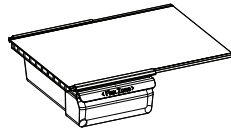


Cajones de Almacenamiento

No todas las características están disponibles en todos los modelos.

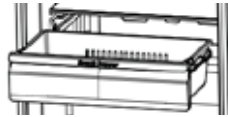
Cajón para Bocadillos de Media Anchura

El cajón para refrigerios se puede mover a la ubicación más útil según las necesidades de su familia.



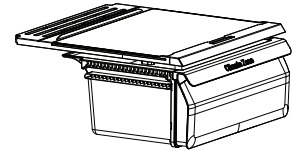
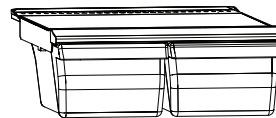
Cajón para Refrigerios de Ancho Completo

Puede colocar este cajón en cualquier ubicación por encima del cajón inferior y su tapa. El cajón para refrigerios de ancho completo debe colocarse en la repisa más baja, por encima del cajón inferior y su tapa.



Cajones para Frutas y Vegetales

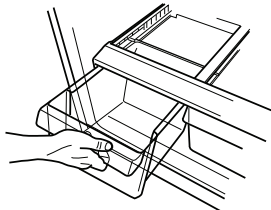
El exceso de agua que pueda acumularse en el fondo de los cajones debe vaciarse y los cajones deben secarse.



Cajón y Tapa

Extracción del Cajón

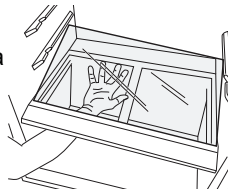
Los cajones se pueden retirar fácilmente sujetando los laterales y levantando ligeramente mientras se tira de los cajones más allá del tope.



Extracción del Tapa

1. Retire los cajones.
2. Introduzca la mano, empuje hacia arriba la parte trasera de la tapa de vidrio y, al mismo tiempo, empújela hacia atrás; luego inclínela y retírela.

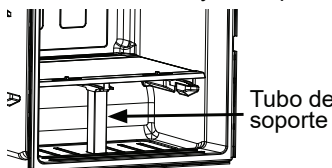
Inclínela y sáquela. Evite limpiar la tapa de vidrio fría con agua caliente porque la diferencia extrema de temperatura puede hacer que se rompa.



3. Retire el marco del cajón. (Siempre retire la cubierta de vidrio antes de retirar el marco del cajón.)

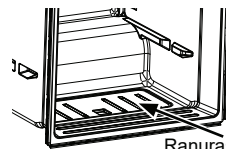
Levante el marco de los soportes de cada lado y de la parte trasera, tire hacia adelante, inclínelo y sáquelo.

4. Si su refrigerador tiene dos cajones inferiores, retire el tubo de soporte que se encuentra debajo de la cubierta. Si su refrigerador tiene solo un cajón inferior, levante el marco y retire el cajón.

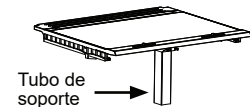


Para reemplazar:

1. Baje el marco hasta que descance sobre los soportes a cada lado.
2. Si su refrigerador tiene dos cajones inferiores, baje el marco y coloque el tubo de soporte en las ranuras correspondientes del revestimiento interior y del marco.

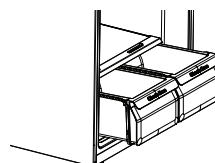
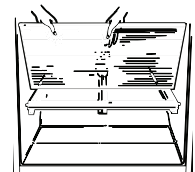


Ranuras Correspondientes



Tubo de soporte

3. Coloque la tapa de vidrio, empujando firmemente su borde frontal en el canal frontal del marco y bajando suavemente la parte trasera hasta que quede en su lugar.
4. Coloque los cajones como se muestra:



Cuidado y limpieza

Limpieza exterior

ACERO INOXIDABLE RESISTENTE A LAS HUELLAS DACTILARES*, ACERO INOXIDABLE NEGRO, LOZA, LOZA OSCURA, PINTADO - superficies exteriores, manijas de las puertas y borde

⚠ NO use limpiadores para acero inoxidable en las superficies de las puertas. ⚠

IMPORTANTE: El uso de productos inadecuados podrá dañar el acabado exterior de los modelos de Acero Inoxidable Resistente a Huellas Dactilares. Por favor siga estas instrucciones y use sólo los ítems adecuados que figuran a continuación para limpiar las superficies de acero inoxidable.

USE	NO USE
<i>En todos los modelos: Telas suaves y limpias o esponjas</i>	Telas abrasivas, esponjas de fregar, almohadillas de estropajo o de lana de acero
<i>En modelos resistentes a las huellas dactilares* y pintados:</i> Detergente suave mezclado con agua caliente	Polvos, líquidos o espráis abrasivos Espráis, amoníacos o blanqueadores para ventanas Limpiadores a base de cítrico o aceite vegetal Limpiadores a base de ácidos o vinagre
<i>En modelos de acero inoxidable:</i> Detergente suave mezclado con agua caliente Limpiadores de acero inoxidable aprobados. Visite la tienda de piezas de GE Appliances para acceder a limpiadores de acero inoxidable aprobados: GEAppliancesparts.com o llame al 877.959.8688 Los limpiadores con ácido oxálico tales como Bar Keepers Friend Soft Cleanser™ podrán ser usados para eliminar el óxido, deslustres y pequeñas manchas de las superficies de acero inoxidable.	Polvos o espráis abrasivos Espráis de Ventana o Amoníaco Limpiadores a base de cítrico o aceite vegetal Limpiadores a base de ácidos o vinagre Limpiadores de horno Limpiadores que contengan acetona (propanona) Cualquier limpiador con ADVERTENCIAS sobre el contacto con el plástico

*Elimine fácilmente manchas y huellas dactilares.

NOTA: NO permita que el limpiador de acero inoxidable entre en contacto con cualquier parte plástica tal como partes de bordes, materiales de manijas y cobertores. Si se produce un contacto no intencional de los limpiadores con las partes plásticas, limpie estas últimas con una esponja y un detergente suave mezclado con agua caliente.

Limpieza interior

Para ayudar a evitar olores, deje una caja abierta de bicarbonato en los compartimientos de alimentos frescos y en el freezer.

Desconecte el refrigerador antes de limpiarlo. Si esto no es práctico, escurra la humedad excesiva con una esponja o paño al limpiar alrededor de los interruptores, luces o controles.

Use una solución de agua tibia y bicarbonato—una cucharada (15 ml) de bicarbonato para un cuarto (1 litro) de agua. Esto limpia y neutraliza los olores. Enjuague y seque.

Después de limpiar los empaques de la puerta, aplique una capa delgada de vaselina en los empaques de la puerta en el costado de la bisagra. Esto ayuda a evitar que los empaques se peguen y se doblen hasta perder su forma.

⚠ PRECAUCIÓN

No limpie estantes de vidrio ni tapas con agua caliente cuando estén fríos. Los estantes de vidrio y las tapas se pueden romper si son expuestos a cambios de temperatura repentinos o impactos tales como sacudones o caídas. El vidrio templado está diseñado para destruirse en pequeñas piezas en caso de rotura.

No lave ninguna parte plástica del refrigerador en la lavadora de platos.

Mover el refrigerador

Tenga cuidado al mover el refrigerador lejos de la pared. Todos los tipos de cubiertas de piso se pueden dañar, particularmente las cubiertas acojinadas y aquellas con superficies con diseños en relieve.

Hale el refrigerador en línea recta y regréselo a su posición empujándolo de la misma forma. Mover el refrigerador en una dirección lateral puede resultar en daños a la superficie del piso o al refrigerador.

Cuando empuje de nuevo el refrigerador, asegúrese de no pisar el cable eléctrico o la línea de suministro a la máquina de hielos (en algunos modelos).

Después de rodar el refrigerador a su posición, gire las patas del refrigerador en el sentido de las manecillas del reloj hasta que las patas sostengan nuevamente el peso del refrigerador.

Replacing the Lights

La luz LED está ubicada en el centro superior del compartimiento de comidas frescas.

Será necesario que un técnico autorizado reemplace la luz LED.

En caso de ser necesario un reemplazo de este ensamble, llame al Servicio Técnico de GE Appliances al 1.800.432.2737 en Estados Unidos o al 1.800.561.3344 en Canadá.

Cómo prepararse para las vacaciones

Para una largas vacaciones o ausencias, retire los alimentos y desconecte el refrigerador. Gire el dial de control de la temperatura hacia la posición OFF (apagado), y limpie el interior con una solución de una cucharada de bicarbonato (15 ml) y un cuarto (1 litro) de agua. Deje las puertas abiertas.

Mueva el interruptor a la posición OFF (Apagado) en el modelo con interruptor deslizante y cierre el suministro de agua hacia el refrigerador.

Si la temperatura puede caer por debajo del punto de congelamiento, haga que una persona calificada drene el sistema del suministro de agua (en algunos modelos) para evitar serios daños a la propiedad causados por inundaciones.

Cómo prepararse para trasladarse

Asegure todos los artículos sueltos como la rejilla, los estantes y cajones pegándolos con cinta en su lugar para evitar daños. A fin de evitar la apertura de puertas durante el movimiento, asegure las mismas al cuerpo con cinta. Asegúrese de que el refrigerador permanezca en una posición vertical durante el traslado.

Instrucciones para la instalación Modelos 10, 12, 14, 19, 21

Si tiene preguntas, llame al 833.4BODEWELL (833.426.3393) o bien visite nuestra página web: GEAppliances.com

ANTES DE COMENZAR

Lea estas instrucciones por completo y con detenimiento.

- **IMPORTANTE** — Guarde estas instrucciones para el uso de inspectores locales.
- **IMPORTANTE** — Cumpla con todos los códigos y ordenanzas vigentes.
- **Nota al instalador** — Asegúrese de dejar estas instrucciones con el Consumidor.
- **Nota al consumidor** — Conserve estas instrucciones para referencia futura.
- **Nivel de capacidad** — La instalación de este aparato requiere capacidades mecánicas básicas.
- **Tiempo de finalización** — Instalación del refrigerador
15 minutos
Invertir el vaivén de la puerta
1 hora
- El instalador tiene la responsabilidad de efectuar una instalación adecuada.
- La Garantía no cubre las fallas del producto debido a una instalación incorrecta.

SUMINISTRO DE AGUA HACIA LA MÁQUINA DE HIELOS (en algunos modelos)

Si el refrigerador cuenta con una máquina de hielos, deberán ser conectadas al suministro de agua fría. Un kit de suministro de agua (contiene tubería de cobre, válvula de cierre, accesorios e instrucciones) está disponible con un costo adicional a través de su proveedor, visitando nuestra página Web GEAppliances.com o bien a través de Partes y Accesorios, 877.959.8688.

UBICACIÓN DEL REFRIGERADOR

- No instale el refrigerador donde las temperaturas sean inferiores a 60°F (16°C), ya que no se mantendrá en funcionamiento el tiempo suficiente para conservar las temperaturas adecuadas. Los modelos con control ajustable en el compartimiento del freezer se podrán instalar en temperaturas de, pero no inferiores a, 3.3°C (38°F).
- No instale el refrigerador donde la temperatura sea superior a los 110°F (43.3°C), ya que no funcionará de forma correcta.
- No instale el refrigerador en una ubicación expuesta al agua (lluvia, etc.) o en contacto directo con la luz solar.
- Instale el refrigerador en un piso lo suficientemente fuerte como para soportarlo completamente cargado.

ÁREA

Permita el siguiente espacio para una fácil instalación, apropiada circulación del aire y conexiones de plomería y eléctricas.

- Costados 3/4" (19mm)
- Arriba 1" (25 mm)
- Atrás 2" (51 mm)

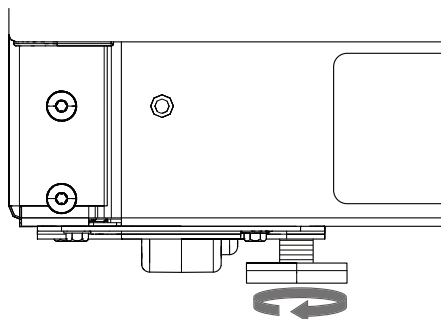
RODILLOS Y PATAS NIVELADORAS

Las patas niveladoras cerca de cada esquina delantera del refrigerador son ajustables. Éstas colocan firmemente el refrigerador y evitan que se mueva cuando las puertas se abran. Las patas niveladoras se deben colocar de manera que el frente del refrigerador se levante lo suficiente para que las puertas se cierren fácilmente cuando se abran hasta la mitad.

Gire las patas niveladoras en el sentido de las manecillas del reloj para levantar el refrigerador, y en el sentido contrario para bajarlo.

Los rodillos al lado de las patas niveladoras le permiten mover el refrigerador lejos de la pared para limpiarlo.

Gire las patas en el sentido contrario de las manecillas del reloj hasta que el peso del refrigerador se traslade de éstas hacia los rodillos. Después de rodar el refrigerador de nuevo hacia su lugar, gire las patas en el sentido de las manecillas del reloj hasta que las patas sostengan nuevamente el peso del refrigerador.



Instrucciones para la Instalación

INVERSIÓN DEL GIRO DE LA PUERTA

⚠ ADVERTENCIA

Siga todos los pasos al invertir la dirección de la apertura de la puerta. Si no se siguen estas instrucciones, dejando piezas sin uso o ajustando tornillos en exceso, esto podrá hacer que la puerta se caiga y producir lesiones y daños sobre la propiedad.

NOTAS IMPORTANTES

Al invertir el vaivén de la puerta:

- Lea las instrucciones completamente antes de empezar.
- Maneje las partes con cuidado para evitar raspar la pintura.
- Ajuste los tornillos con sus partes relacionadas, a fin de evitar su pérdida.
- Disponga de una superficie de trabajo que no se raspe para las puertas.

IMPORTANTE: Una vez que empiece, no mueva el gabinete hasta que haya completado el proceso de invertir el vaivén de la puerta.

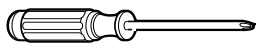
Estas instrucciones son para cambiar las bisagras del lado derecho al izquierdo, si alguna vez desea cambiar las bisagras al lado derecho nuevamente, siga las mismas instrucciones e invierta toda las referencias hacia la izquierda y derecha.

⚠ PRECAUCIÓN

Riesgo al Levantar

La Puerta de Comidas Frescas y las puertas del Freezer son pesadas. Use ambas manos para asegurar las puertas antes de levantarlas.

HERRAMIENTAS REQUERIDAS



Destornillador de estrella



Cinta de enmascarar



Destornillador de casquillo de cabeza hexagonal de 3/8" (opcional)



Cuchillo para masilla (espátula) o destornillador delgado (opcional)



Llave abierta de 7/16" (opcional)



Llave Allen (Modelos con Manija de Acero Inoxidable)

1 ANTES DE INICIAR

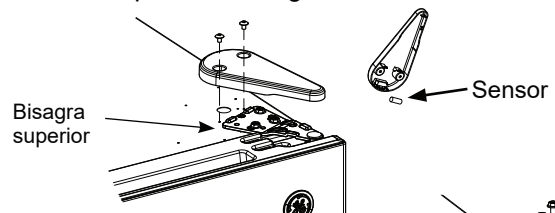
- 1.1 Desconecte el refrigerador del tomacorriente eléctrico.
- 1.2 Desocupe todos los estantes de la puerta, incluyendo el compartimiento de lácteos.

⚠ PRECAUCIÓN

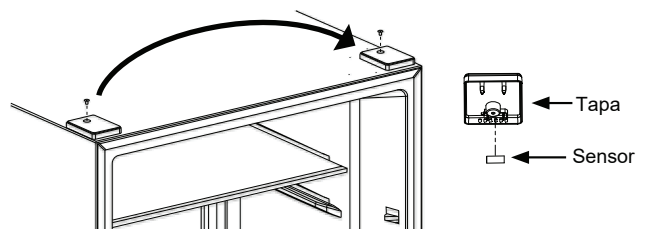
No permita que ninguna puerta se caiga al piso, ya que esto podría dañar el freno de la puerta.

2 RETIRE LA PUERTA DEL CONGELADOR

- 2.1 Cierre la puerta con cinta adhesiva de enmascarar.
- 2.2 Retire el tornillo que sujeta la tapa de la bisagra al gabinete. Retire el sensor de la tapa de la bisagra.



- 2.3 Retire los tornillos de la bisagra y levante la bisagra hacia arriba para liberar la clavija de la bisagra del alojamiento en la parte superior de la puerta y colóquela a un lado, junto con sus tornillos.
- 2.4 Retire la cinta. Levante la puerta fuera de la clavija de la bisagra central.
- 2.5 Coloque la puerta sobre una superficie que no raye, con el exterior hacia arriba.
- 2.6 En el lado opuesto, retire el tornillo que sujeta la tapa cuadrada al gabinete. Coloque el sensor en esta tapa. Luego atornille la tapa al gabinete donde estaba la bisagra original.



INVERSIÓN DEL GIRO DE LA PUERTA (Cont.)

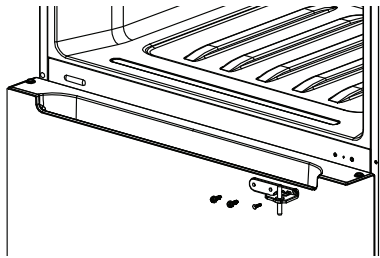
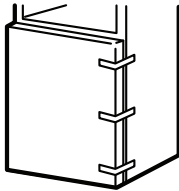
⚠ ADVERTENCIA

Siga todos los pasos al invertir la dirección de la apertura de la puerta. Si no se siguen estas instrucciones, dejando piezas sin uso o ajustando tornillos en exceso, esto podrá hacer que la puerta se caiga y producir lesiones y daños sobre la propiedad.

3 RETIRE LA PUERTA DE COMIDAS FRESCAS

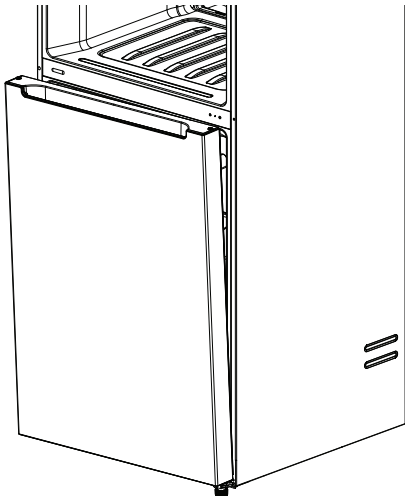
3.1 Cierre la puerta con cinta adhesiva de enmascarar.

3.2 Retire los 3 tornillos de la bisagra central y aparte la bisagra.



3.3 Retire la cinta y incline la puerta alejándola del gabinete. Levante la puerta desde la clavija de la bisagra inferior.

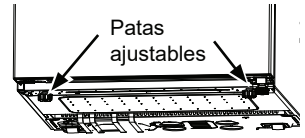
3.4 Coloque la puerta con el lado exterior hacia arriba sobre una superficie que no raye.



4 INVERSIÓN DEL HERRAJE

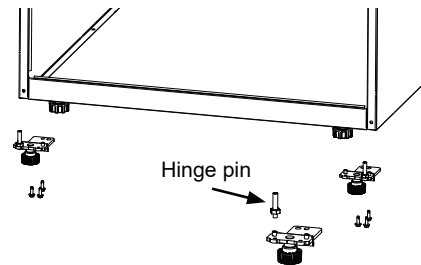
4.1 Gire los dos pies ajustables en la parte inferior del refrigerador en sentido antihorario para elevar el refrigerador hasta su altura máxima.

NOTA: El refrigerador se puede elevar un máximo de 24 mm; no ajuste en exceso para evitar que los pies se desprendan y causen lesiones.

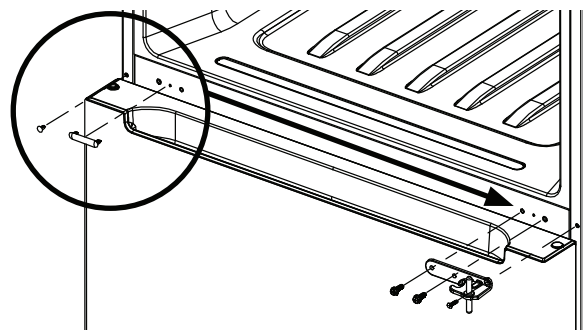


4.2 Utilizando una llave, desenrosque los tornillos de la bisagra inferior y retire la bisagra inferior.

4.3 Utilice un destornillador plano para desenroscar el perno de la bisagra y colóquelo en el siguiente agujero. Mueva la bisagra inferior al lado opuesto del gabinete y fíjela a la parte inferior del gabinete utilizando la llave para apretar los tornillos.



4.4 Retire las tres tapas de los agujeros de los tornillos en el lado opuesto de la bisagra central e instale estas tapas en los agujeros de los tornillos en el lado derecho de la bisagra central.



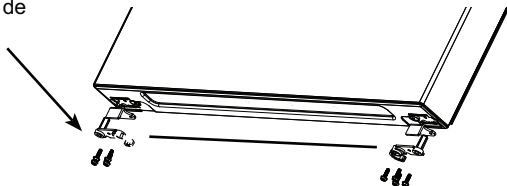
Instrucciones para la Instalación

5 REINSTALACIÓN DE LA PUERTA DE COMIDAS FRESCAS

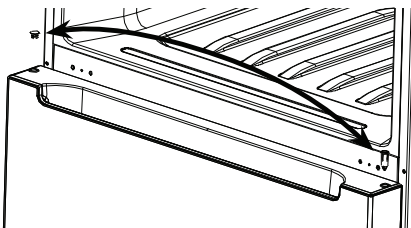
5.1 Prepare la puerta de alimentos frescos para volver a colgarla

5.1.1 Desatornille el mecanismo de tope inferior de la puerta. Ensamble un nuevo mecanismo de tope de puerta en el lado de la tapa inferior de la puerta sin bisagra utilizando el tope de plástico de la bolsa de accesorios y el soporte metálico en forma de L del tope original.

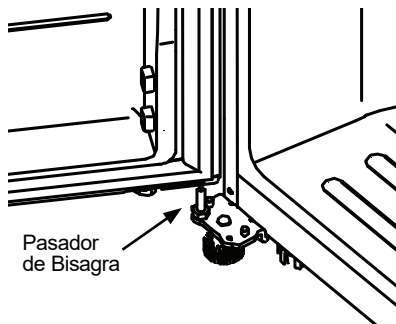
De la bolsa de accesorios



5.1.2 Retire la tapa del orificio de la bisagra del lado sin bisagra de la tapa superior de la puerta. Retire la funda del pasador de la bisagra del lado de la bisagra de la tapa superior de la puerta. Inserte la funda en el otro lado del orificio de la bisagra. Coloque la tapa en el orificio original de la bisagra.



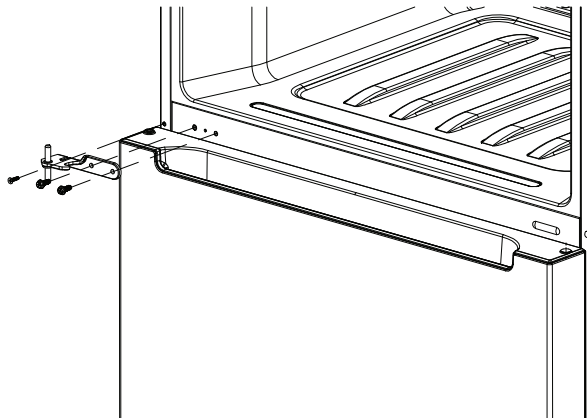
5.2 Baje la puerta de alimentos frescos sobre el perno de la bisagra inferior.



5.3 Gire la bisagra central 180 grados.

5.4 Inserte el perno de la bisagra en el orificio de la bisagra en la tapa superior de la puerta.

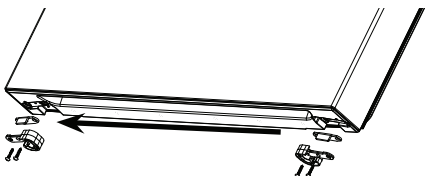
5.5 Alinee los agujeros de los tornillos de la bisagra central con los agujeros del gabinete en el nuevo lado de la bisagra. Inserte 3 tornillos de la bisagra en los agujeros del gabinete y asegúrese de que la puerta esté nivelada antes de apretar completamente los tornillos.



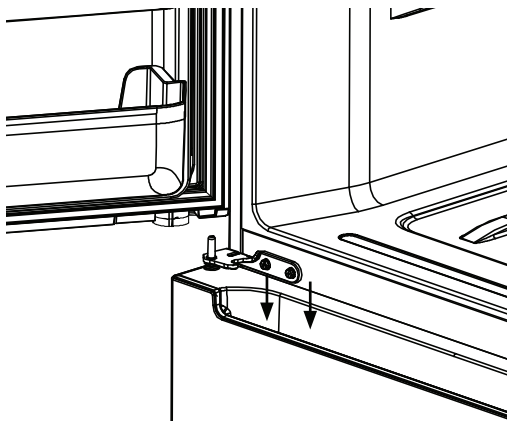
5.6 Ajuste las patas niveladoras en el sentido de las agujas del reloj para nivelar el refrigerador o inclinarlo hacia atrás 5 grados.

6 REINSTALACIÓN DE LAS PUERTAS

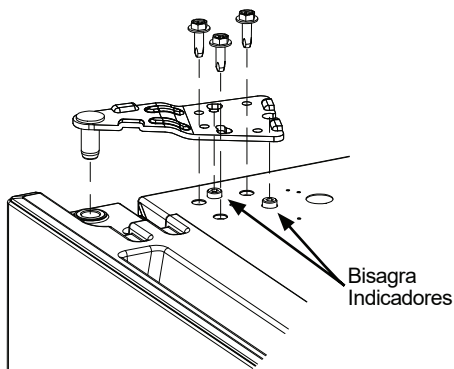
6.1 Prepare la puerta del congelador para volver a colgarla. Desatornille el mecanismo de tope de puerta en el lado de la bisagra de la tapa inferior de la puerta. Gírelo y voltéelo 180 grados. Ensámblelo con el soporte metálico original en forma de L en el lado opuesto a la bisagra de la tapa inferior de la puerta.



6.2 Baje la puerta del freezer sobre el perno de la bisagra central.



6.3 Inserte el perno de la bisagra superior en el agujero de la bisagra en la parte superior de la puerta del freezer en la nueva ubicación de la bisagra.

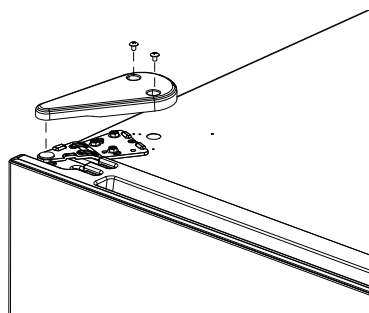


6.4 Cierre la puerta contra el gabinete y alinee los agujeros de los tornillos de la bisagra superior con los agujeros de los tornillos en la parte superior del gabinete en el nuevo lado de la bisagra. Alinee los dos localizadores de la bisagra en la parte superior del gabinete con los dos agujeros de la bisagra.

6.5 Atornille el tornillo hasta la mitad. Ajuste la alineación de la puerta con la puerta de alimentos frescos y con el costado del gabinete.

6.6 Sostenga la puerta en posición. Luego ajuste los tornillos. No los ajuste en exceso. Ajústelos hasta que queden firmes y luego gírelos media vuelta más.

6.7 Cubra la bisagra con la tapa de la bisagra. Atornille hacia abajo para asegurar la tapa.



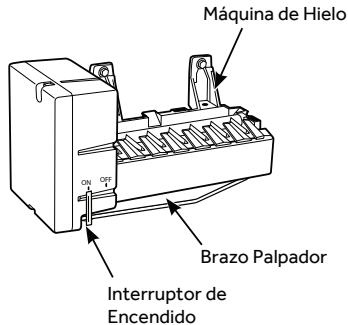
Instrucciones para la Instalación

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN DEL ACCESORIO DE MÁQUINA DE HIELO

Kit de accesorios para máquina de hielo IM4D:

Un kit accesorio de máquina de hielos IM4D está disponible por un costo adicional.

Para ordenar, llame a GE Appliances al 833.4BODEWELL (833-426-3393) o visite GEAppliances.com. En Canadá, visite GEAppliances.ca o llame al 800.561.3344.



ANTES DE COMENZAR

Lea estas instrucciones en su totalidad y atentamente.

- **IMPORTANTE** – Conserve estas instrucciones para uso del inspector local.
- **IMPORTANTE** – Cumpla con todos los códigos y reglamentos aplicables.
- **Nota para el instalador** – Asegúrese de que el comprador conserve estas instrucciones.
- **Nota para el comprador** – Guarde estas instrucciones para referencia futura.
- **Nivel de habilidad** – La instalación de este electrodoméstico requiere habilidades mecánicas básicas.
- **Tiempo de finalización** – 20–60 minutos • La correcta instalación es responsabilidad del instalador.
- Las fallas del producto debidas a una instalación inadecuada no están cubiertas por la garantía.

⚠ ADVERTENCIA

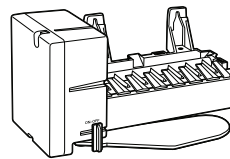
Conecte únicamente a un suministro de agua potable.

Se requiere un suministro de agua fría para el funcionamiento automático de la máquina de hielo. La presión del agua debe estar entre 25 y 120 psi (172-827 kilopascales)

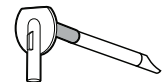
Daños – Envío/Instalación

- Si la unidad resulta dañada durante el envío, devuélvala a la tienda donde la compró para su reparación o reemplazo.
- Si la unidad es dañada por el cliente, la reparación o el reemplazo son responsabilidad del cliente.
- Si la unidad es dañada por el instalador (si no es el cliente), la reparación o el reemplazo deberán realizarse mediante un acuerdo entre el cliente y el instalador.

ARTÍCULOS NECESARIOS DEL KIT IM4D



Máquina de Hielo IM4D



Conjunto del tubo de llenado de 8" (en algunos modelos)



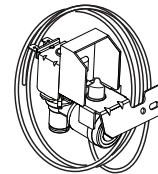
Instrucciones para la Instalación



Abrazadera de línea de agua (aliviador de tensión), para la línea de agua de la vivienda



Etiqueta de Garantía



Ensamble de Válvula de Agua y Tubo



Tornillos de Cabeza Phillips, para montar la fábrica de hielo (2) (7/8")*



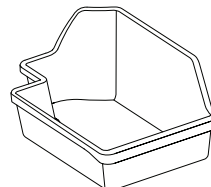
Tornillo de Cabeza Hexagonal, para fijar la válvula de agua (1/2 in)*



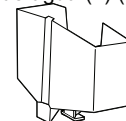
Tornillo de Cabeza Hexagonal para abrazadera de línea de agua (3/4 in (pulg))*



Tornillos de Cabeza Hexagonal, para fijar la cubierta de entrada del tubo de agua (2) (5/8")*



Cubo de Hielo



Copa de Llenado de la Máquina de Hielo (montada lateralmente)



Abrazadera de Manguera



Sujetadores de Tubo de Agua con Adhesivo en la Parte Posterior, para asegurar el tubo de agua de plástico (4)

ANTES DE COMENZAR

Lea estas instrucciones en su totalidad y atentamente.

⚠ ADVERTENCIA  **PELIGRO DE DESCARGA ELÉCTRICA** Para eliminar el riesgo de descarga eléctrica o lesiones durante la instalación, primero debe desenchufar el refrigerador antes de continuar.



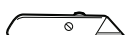
USTED NECESITARÁ



Destornilladores de punta plana y Phillips



Alicates



Cuchillo afilado

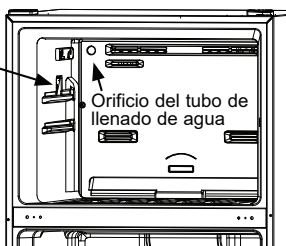
PREPARE EL REFRIGERADOR

Dentro del congelador, retire la tapa de la toma de corriente de la máquina de hielo.

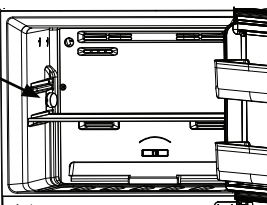
Retire la cinta blanca que cubre el orificio del tubo de llenado de agua.

Algunos modelos contienen una tapa circular de enchufe, como se muestra en la ilustración aquí:

Cubierta para el enchufe de la máquina de hielo

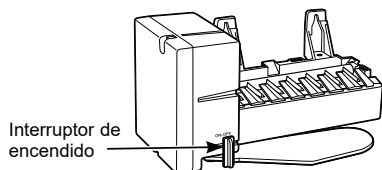


Cubierta para el enchufe de la máquina de hielo



COLOQUE EL INTERRUPTOR DE ALIMENTACIÓN EN OFF (APAGADO)

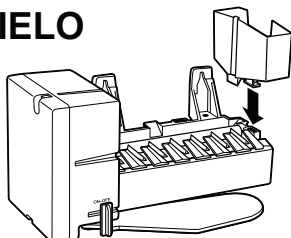
Coloque el interruptor de encendido del fabricante de hielo en la posición OFF (apagado).



(La apariencia puede variar)

INSTALE LA COPA DE LLENADO DE LA MÁQUINA DE HIELO

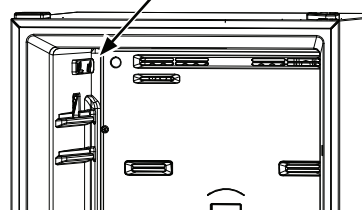
Instale la copa de llenado de la máquina de hielos (13) en la máquina de hielos como se muestra.



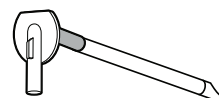
INSTALE EL TUBO DE LLENADO

• Para los modelos que incluyen un soporte para la máquina de hielo instalado en el interior del lado izquierdo de la pared del congelador, se proporciona con la unidad un tubo de llenado de agua envuelto con cinta de aluminio. **No utilice el tubo de llenado del kit IM4D.**

Soporte de la máquina de hielos

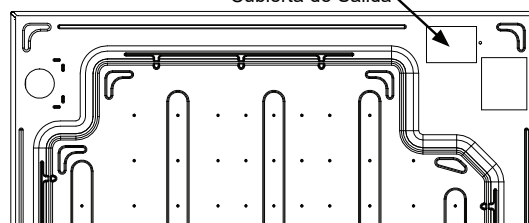


• Para los modelos sin un soporte instalado, utilice el conjunto de tubo de llenado de 8" del kit IM4D.



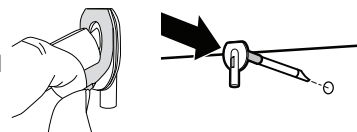
1. Retire la tapa de la salida y retire la espuma en la esquina vertical trasera de la unidad.

Cubierta de Salida



2. Tome el tubo de la bolsa de accesorios.

3. Retire el respaldo adhesivo de la cabeza del tubo de llenado y deslice el tubo en el orificio. Presione firmemente el conjunto del tubo de llenado para fijarlo al refrigerador.



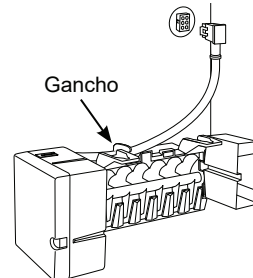
REPOSICIONE EL ESTANTE DEL CONGELADOR

• Asegúrese de que el estante del congelador esté en la posición más baja.

ENCHUFE LA MÁQUINA DE HIELOS

Enchufe el cable de corriente de la máquina de hielo en el tomacorriente asegurándose de que las clavijas y los orificios estén alineados. Presione el enchufe firmemente en el tomacorriente. Fije el enchufe en su lugar sujetando los retenedores a cada lado del enchufe. Asegúrese de que los retenedores encajen en su lugar. Verifique que el cable de corriente siga colocado en el gancho en la parte posterior de la máquina de hielo.

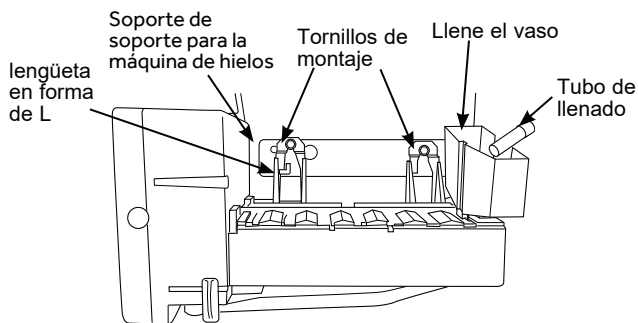
Gancho



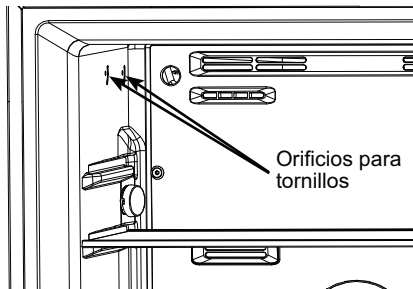
Accesorio

MONTE LA MÁQUINA DE HIELO

- En los refrigeradores con un soporte para la máquina de hielos, atornille ambos tornillos de montaje a la mitad en los orificios para tornillos del soporte ubicado en la pared superior izquierda del freezer. Levante la máquina de hielos de modo que el conjunto del tubo de llenado encaje en la abertura de la copa de llenado. Cuelgue la máquina de hielos en los tornillos y en la lengüeta en forma de L ubicada en la parte frontal del soporte, luego ajuste los tornillos..



- En los refrigeradores sin soporte para la fábrica de hielo, introduzca ambos tornillos de montaje a la mitad en los orificios para tornillos en la pared lateral del compartimiento del congelador. Levante la fábrica de hielo de modo que el conjunto del tubo de llenado encaje en la abertura de la copa de llenado. Cuelgue la fábrica de hielo en el tornillo y luego ajuste los tornillos.



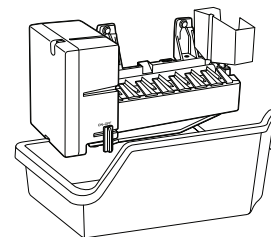
Asegúrese de lo siguiente:

- El cable de corriente sigue firmemente conectado en el enchufe.
- El conjunto del tubo de llenado se extiende dentro de la abertura de la copa de llenado en la parte posterior de la máquina de hielo.
- Los tornillos de montaje de la máquina de hielo deben estar ubicados en la posición más alta de las ranuras de montaje del soporte de la máquina de hielo.
- La máquina de hielo está nivelada.
- El interruptor de encendido de la máquina de hielo está en la posición OFF (Apagado).

AJUSTE FIRMEMENTE LOS TORNILLOS DE MONTAJE DE LA MÁQUINA DE HIELO.

INSTALE EL DEPÓSITO DE HIELO

Coloque el depósito de hielo debajo de la máquina de hielo.



Ensamble de la Válvula de Agua

COLOQUE LA ETIQUETA DE GARANTÍA

Se proporciona una etiqueta con este kit para registrar la fecha de instalación con fines de garantía. Colóquela en la parte posterior del refrigerador.

GUARDE EL MANUAL

La **garantía de la máquina de hielo** está impresa en el manual que se incluye con su kit de máquina de hielo. Conserve este manual junto con el **Manual del Propietario del Refrigerador**.

La instalación de la máquina de hielo dentro del freezer ya está completa. Continúe con la sección de **Ensamblaje de la Válvula de Agua**.

⚠ PRECAUCIÓN

No coloque los dedos ni las manos en el mecanismo automático de hacer hielo mientras el refrigerador esté enchufado. Esto le ayudará a protegerse de posibles lesiones.

También evitará interferencias con las partes móviles del mecanismo eyector y con el elemento de calefacción que libera los cubos, ubicado en la parte inferior de la máquina de hielo.

⚠ ADVERTENCIA

Para reducir el riesgo de muerte o descarga eléctrica, usted debe seguir estas instrucciones:

- **Desenchufe el refrigerador antes de retirar cualquier panel.**
- **No dañe ningún cableado mientras el panel esté retirado.**
- **Vuelva a colocar todas las piezas y paneles antes de volver a enchufar el refrigerador.**

⚠ ADVERTENCIA



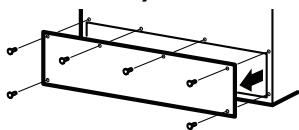
PELIGRO DE DESCARGA

ELÉCTRICA

Fije la abrazadera del tubo utilizando únicamente el orificio existente. **NO taladre** el refrigerador.

RETIRE LA TAPA (modelos con tapa de acceso solamente)

Retire la tapa de acceso. Esto requiere retirar los tornillos que sujetan la tapa a la parte trasera del gabinete del refrigerador.



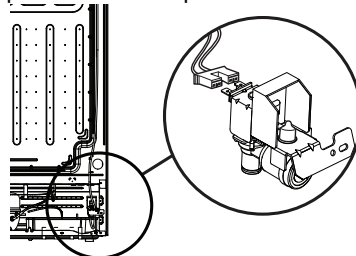
Asegúrese de guardar los tornillos, ya que la tapa de acceso deberá volver a instalarse más adelante para garantizar que su refrigerador funcione correctamente.

FIJE LA VÁLVULA DE AGUA

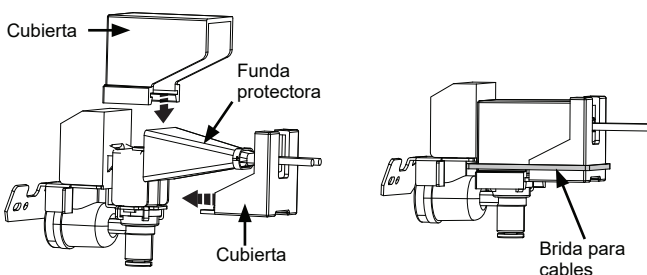
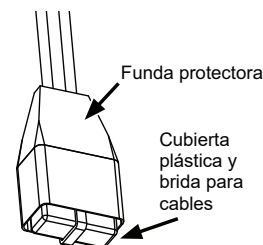
- Utilice la válvula de agua con el tubo de agua del kit IM4D. Inserte el tubo de agua en el conjunto del tubo de llenado. Es posible que el tubo de agua deba recortarse para adaptarse a algunos modelos. Ajuste la longitud del tubo cortando 16" del extremo y luego insértelo en la cabeza del conjunto del tubo de llenado.

NOTA: Asegúrese de que la superficie de corte esté lisa y nivelada.

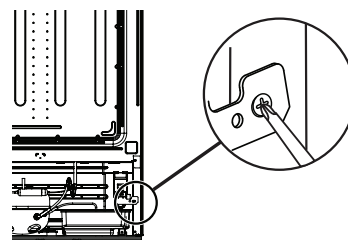
- Ubique el conector hembra. Conecte el conector hembra a los terminales macho de la válvula de agua. Cualquiera de los cables puede ir en cualquiera de los terminales.



- Para los modelos sin tapa de acceso, el enchufe del conector hembra tiene una funda protectora, una tapa plástica y una brida para cables. Enrolle la funda protectora, corte la brida para cables y retire la tapa plástica. Luego, conecte el enchufe del conector hembra a las terminales macho de la válvula de agua y vuelva a enrollar la funda sobre la conexión macho a hembra. Después, localice las dos tapas plásticas y la brida para cables empaquetadas en una bolsa plástica junto con la unidad, y coloque las tapas en el soporte del conector y ajuste la brida alrededor de las tapas como se muestra:



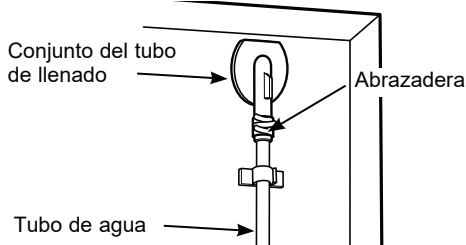
- Fije la válvula de agua al gabinete atornillando el tornillo de montaje de la válvula de agua (tornillo de cabeza plana phillips incluido con este manual en la bolsa de accesorios) en el orificio de la pata del gabinete.



Instrucciones para la Instalación

CONECTE EL TUBO DE AGUA A LA ENTRADA

- Con unas pinzas, apriete los extremos de la abrazadera de manguera del kit y deslice la abrazadera sobre el conjunto del tubo de llenado, ubicado en la esquina superior derecha del refrigerador.
- Mientras sigue apretando la abrazadera, inserte el extremo libre del tubo de agua en el conjunto del tubo de llenado hasta donde sea posible.
- Luego deslice la abrazadera hacia abajo para fijar el tubo de agua en su lugar.



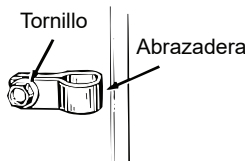
- Utilizando uno de los sujetadores autoadhesivos, asegure el tubo de agua a la parte posterior del refrigerador aproximadamente 1/2" (media pulgada) por debajo de la entrada.
- Si el tubo de agua no se introduce hasta el fondo y la abrazadera de manguera no está colocada sobre el conjunto del tubo de llenado, pueden producirse fugas.

4 INSTALE LA ABRAZADERA DE LA TUBERÍA DEL AGUA

⚠ ADVERTENCIA PELIGRO DE DESCARGA ELÉCTRICA

Adhiera la abrazadera de la tubería usando el agujero existente únicamente. NO perforo el refrigerador.

- Una la abrazadera de la tubería del agua (alivio de presión) (6) del kit al refrigerador. Con la abrazadera directamente en línea con la válvula del agua, inserte el tornillo (5) del kit a través de la abrazadera (6) en la depresión pequeña en la parte trasera del gabinete.
- La abrazadera metálica es para la tubería del agua de la casa. (Vea las Instrucciones para la Instalación de la Tubería del Agua). No se debe usar para el tubo del agua desde la válvula del agua hasta la entrada.

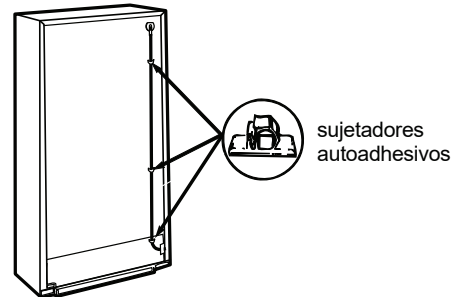


Depresión pequeña para la instalación de la abrazadera de la tubería de agua



ENCAMINE Y FIJE EL TUBO DE AGUA

- Fije el tubo de agua de plástico a la parte posterior del refrigerador con **sujetadores autoadhesivos**, espaciando los sujetadores como se muestra para eliminar la holgura del tubo.



LÍNEA DE AGUA CONECTADA

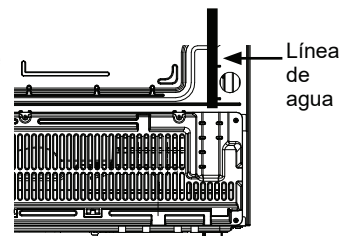
Consulte las Instrucciones de instalación de la línea de agua para la conexión al suministro de agua doméstico en las instrucciones de instalación que se incluyen con su máquina de hielo.

Una vez finalizada la instalación de la línea de agua, coloque el interruptor de encendido de la máquina de hielo en ON (Encendido).

El ciclo de fabricación de hielo no comenzará hasta que la máquina de hielo y el compartimiento del freezer alcancen la temperatura de funcionamiento; luego, la fabricación de hielo comenzará automáticamente.

REINSTALE LA TAPA (modelos con cubierta de acceso solamente)

Vuelva a instalar la tapa de acceso. Esto requiere utilizar los tornillos que retiró previamente para volver a fijar la tapa en la parte trasera del gabinete del refrigerador. Esta tapa debe reinstalarse para que su refrigerador funcione correctamente. La línea de agua debe salir por la ranura de alivio del tubo de agua ubicada en la parte superior derecha de la tapa de acceso.



AUMENTAR LA PRODUCCIÓN DE HIELO (OPCIONAL)

Para aumentar la producción de hielo de la unidad, ajuste los controles del congelador y de alimentos frescos a las configuraciones más frías.

Para aumentar la producción de hielo en una unidad sin control de temperatura dentro del compartimiento del congelador, ajuste el control de alimentos frescos a la configuración más fría.

Solución de problemas

Primero intente las soluciones sugeridas aquí para posiblemente evitar el costo de una llamada de servicio técnico.

EL REFRIGERADOR NO FUNCIONA

PROBLEMA	CAUSAS POSIBLES	SOLUCIÓN
El refrigerador no funciona.	El refrigerador está desenchufado.	Conecte a un tomacorriente de 3 clavijas con conexión a tierra.
	El disyuntor se ha disparado o está apagado / El fusible está fundido.	Reinicie o encienda el disyuntor o reemplace el fusible.
	Refrigerator is in defrost mode.	El refrigerador está en modo de descongelamiento.
El compresor del refrigerador funciona con frecuencia o durante periodos prolongados. NOTA: Este refrigerador está diseñado para funcionar durante periodos más largos con un menor consumo de energía.	El refrigerador se conecta por primera vez.	Deje pasar 12 horas para que el refrigerador se enfríe.
	Alimentos calientes o grandes cantidades de alimentos añadidos.	Esto es normal.
	Se dejó la puerta abierta o el refrigerador no está nivelado.	Asegúrese de que la puerta no esté siendo mantenida abierta por algún objeto. Nivele el refrigerador. Consulte "Rodillos y Nivelación".
	Clima cálido o aperturas frecuentes	Esto es normal.
	Control de temperatura configurado en la posición más fría.	Ajuste la temperatura a una configuración más cálida.
El refrigerador tiene un olor.	Los alimentos no están sellados ni empacados correctamente.	Vuelva a sellar el empaque. Coloque una caja abierta de bicarbonato de sodio en el refrigerador y reemplácela cada 3 meses.
	Debe limpiarse la parte interna.	Limpie la parte interna. Consulte la sección "Cuidado y Limpieza".
	Alimentos almacenados durante demasiado tiempo.	Deseche los alimentos en mal estado.
La luz no enciende.	El refrigerador está desenchufado.	Conecte a un tomacorriente de 3 clavijas con conexión a tierra.
	La luz led está quemada.	Comuníquese con un técnico calificado para reemplazar el LED quemado.
	El modo Sabbath está activado.	Las luces están desactivadas en el modo Sabbath. Para encender las luces, usted debe desactivar el modo Sabbath. Consulte "Modo Sabbath" para obtener instrucciones.
Las puertas no cierran correctamente.	El refrigerador no está nivelado.	Consulte "Nivelación".
	Algo está obstruyendo el cierre de la puerta.	Verifique y retire obstrucciones.
Vibración o traqueteo	El refrigerador no está apoyado firmemente sobre el piso.	Consulte "Nivelación".
Sonidos normales	Parece que el agua está fluyendo desde el refrigerador.	El refrigerante que fluye por las tuberías producirá este sonido cuando el compresor se enciende y se apaga.
		El refrigerador cuenta con un sistema de descongelamiento automático. El agua descongelada producirá este sonido.
	Zumbidos o sonidos de vibración	El compresor y los ventiladores para la circulación de aire frío pueden producir este sonido. Si el refrigerador no está nivelado, el sonido será más fuerte.
	Sonidos de crujidos o chasquidos	Las piezas interiores emitirán este sonido al contraerse y expandirse en respuesta a los cambios de temperatura.

Sonidos Normales de Funcionamiento

TEMPERATURA Y HUMEDAD

PROBLEMA	CAUSAS POSIBLES	SOLUCIÓN
El refrigerador o congelador está demasiado caliente.	El control de temperatura no está configurado lo suficientemente bajo.	Ajuste el compartimiento a una configuración más fría; espere 12 horas para que la temperatura se ajuste.
	Puerta abierta con frecuencia o dejada entreabierta.	Limite la apertura de la puerta para mantener la temperatura interna. / Verifique que ningún objeto esté impidiendo el cierre de la puerta.
	Alimentos calientes agregados recientemente.	Permita que los alimentos y el refrigerador se enfrien.
	El espacio entre la parte posterior del refrigerador y la pared es demasiado reducido.	Deje un espacio de 2" (5 cm) entre la parte posterior del refrigerador y la pared.
	Los objetos apoyados contra la pared interna trasera están bloqueando el flujo de aire.	Guarde los artículos únicamente dentro del borde de los estantes de vidrio; no coloque artículos contra los laterales de los compartimientos ni directamente frente a ninguna rejilla de ventilación.
El refrigerador o el congelador están demasiado fríos.	El control de temperatura está configurado demasiado bajo.	Ajuste la temperatura en el compartimiento al siguiente ajuste más cálido; espere 24 horas para que se ajuste.
Humedad en el exterior/ interior del refrigerador	Alta humedad	Esto es normal durante períodos de alta humedad. Seque la superficie y ajuste la temperatura a una configuración ligeramente más fría.
	Puerta abierta con frecuencia o dejada entreabierta.	Mantenga la puerta cerrada. Verifique que un paquete no esté impidiendo que la puerta cierre. Nivela el refrigerador. Consulte "Rodillos y Patas Niveladoras".
	Recipiente abierto de líquido en el refrigerador	Cubra o selle el recipiente.
Escarcha o cristales de hielo en los alimentos congelados	La puerta del congelador quedó abierta o se abre con frecuencia, o el refrigerador no está nivelado.	Limite las aperturas de la puerta para mantener la temperatura interna. / Verifique que ningún objeto esté impidiendo el cierre de la puerta. Nivela el refrigerador. Consulte "Rodillos y Patas Niveladoras".
	Los objetos que bloquean las rejillas de ventilación del congelador están impidiendo el flujo de aire adecuado.	Mueva los artículos alejándolos de la pared trasera.
Los alimentos se congelan en el refrigerador	Artículos colocados demasiado cerca de las rejillas de ventilación.	Mueva los artículos alejándolos de la parte posterior y superior del refrigerador.
	El control de temperatura está configurado demasiado frío.	Ajuste la temperatura a una configuración menos fría.

¿Tiene más preguntas? Para obtener más información sobre su refrigerador u otros electrodomésticos de GE Appliances, visite geappliances.com/videos

Garantía limitada del refrigerador

Todo el servicio de garantía es provisto por nuestros Centros de Servicio de Fabricación, o un técnico autorizado de Servicio al Cliente (Customer Care®). Para programar una visita del servicio técnico, visítenos en bodewell.com/schedule-repair-service, o comuníquese al 833-4BODEWELL. Cuando llame para solicitar el servicio, tenga los números de serie y modelo disponibles.

Para realizar el servicio técnico de su refrigerador se podrá requerir el uso de datos del puerto de abordaje para su diagnóstico. Esto da al técnico del Servicio de Fábrica de GE Appliances la habilidad de diagnosticar de forma rápida cualquier problema con su electrodoméstico, y de ayudar a GE Appliances a mejorar sus productos al brindarle a GE Appliances la información sobre su electrodoméstico. Si no desea que los datos de su electrodoméstico sean enviados a GE Appliances, solicitamos que le indique a su técnico NO entregar los datos a GE Appliances en el momento del servicio.

Por el período de:	GE Appliances reemplazará:
Un Año Desde la fecha de la compra original	Cualquier parte del refrigerador que falle debido a un defecto en los materiales o la fabricación. Durante esta garantía limitada de un año , GE Appliances también proveerá, sin costo , todo el trabajo y el servicio relacionado con el reemplazo de la parte que presente defectos.
Treinta Días (Filtro de Agua, si está incluido) Desde la fecha de la compra original del refrigerador	Cualquier parte del cartucho del filtro de Agua que falle debido a un defecto en los materiales o la fabricación. Durante la garantía limitada por treinta días , GE Appliances también le brindará, sin costo , el reemplazo de un cartucho del filtro de agua.

Lo que no está cubierto

- Viajes de servicio a su hogar para enseñarle cómo usar el producto.
- Instalación o entrega inapropiada, o mantenimiento impropio.
- Fallas del producto si hay abuso, mal uso, o uso para otros propósitos que los propuestos, o uso para fines comerciales.
- Pérdida de alimentos por averías.
- Reemplazo de fusibles de su hogar o reajuste de interruptores de circuito.
- Cualquier daño luego de la entrega.
- El reemplazo del cartucho de filtro de agua o válvula de agua, si estuviera incluido, debido a presión de agua que se encuentra fuera del rango de presión operativa especificada o debido a sedimento excesivo en el suministro de agua.
- Reemplazo de las bombillas, si incluidas, o del cartucho de filtro de agua, si incluido, diferente a como se especifica anteriormente.
- Daño al producto causado por accidente, fuego, inundaciones o actos de Dios.
- Daños consecuentes o incidentales causados por posibles defectos sobre este producto.
- Producto no accesible para facilitar el servicio requerido.
- Los daños causados por un filtro de agua Marca no GE Appliances.
- Daños sobre el acabado, tales como óxido sobre la superficie, deslustres o manchas pequeñas no informadas dentro de las 48 horas luego de la entrega.
- Productos que no presenten defectos ni estén rotos, o que estén funcionando de acuerdo con lo descrito en el Manual del Propietario
- Daños provocados por hacer funcionar la máquina de hielo sin suministro de agua dirigido a la unidad.

EXCLUSIÓN DE GARANTÍAS IMPLÍCITAS—Su único y exclusivo derecho es la reparación del producto, tal y como se indica en esta Garantía limitada. Cualquier garantía implícita, incluyendo las garantías implícitas de comerciabilidad o adecuación para un fin determinado, están limitadas a un año o el período de tiempo más breve permitido por la ley.

Para los clientes de EE.UU. Esta garantía limitada se extiende al comprador original y a cualquier dueño subsiguiente de productos comprados para uso hogareño dentro de EE.UU. Si el producto está en un área donde no se encuentra disponible un Proveedor Autorizado del Servicio Técnico de GE Appliances, usted será responsable por el costo de un viaje o se podrá requerir que traiga el producto a una ubicación del Servicio Técnico de GE Appliances Autorizado para recibir el servicio. En Alaska, la garantía limitada excluye el costo de envío o llamadas del servicio a su hogar.

Algunos estados no permiten la exclusión o limitación de daños fortuitos o consecuentes. Esta garantía limitada le da derechos legales específicos y es posible que tenga otros derechos legales que varían entre un estado y otro. Para conocer cuáles son sus derechos legales, consulte a la oficina de asuntos del consumidor local o estatal o al Fiscal de su estado.

Garante US: GE Appliances, a Haier company
Louisville, KY 40225

Para Clientes en Canadá: Esta garantía se extiende al comprador original y a cualquier dueño subsiguiente de productos comprados para uso hogareño dentro de Canadá. El servicio técnico hogareño de la garantía será brindado en áreas donde MC Commercial Inc. se encuentre disponible y lo considere apropiado.

Warrantor Canada: MC Commercial Inc., Burlington, Ontario, ON L7L 6B2

Grape aquí su recibo. Se requiere facilitar prueba de la fecha de compra original para obtener un servicio bajo la garantía.

Soporte para el Consumidor

Sitio Web de GE Appliances

¿Desea realizar una consulta o necesita ayuda con su electrodoméstico? ¡Intente a través del Sitio Web de GE Appliances las 24 horas del día, cualquier día del año! Usted también puede comprar más electrodomésticos maravillosos de GE Appliances y aprovechar todos nuestros servicios de soporte a través de Internet, diseñados para su conveniencia.
En EE.UU.: **GEAppliances.com** En Canada: **GEAppliances.ca**

Registre su Electrodoméstico

¡Registre su electrodoméstico nuevo a través de Internet, según su conveniencia! Un registro puntual de su producto permitirá una mejor comunicación y un servicio más puntual de acuerdo con los términos de su garantía, en caso de surgir la necesidad. También puede enviar una carta en la tarjeta de inscripción preimpresa que se incluye con el material embalado.
En EE.UU.: **GEAppliances.com/register** En Canada: **GEAppliances.ca/after-sales-support**

Servicio Programado

El servicio de reparación de expertos de GE Appliances está a sólo un paso de su puerta. Conéctese a través de Internet y programe su servicio a su conveniencia cualquier día del año. En EE.UU.: **bodewell.com/schedule-repair-service** o comuníquese al 833-4BODEWELL durante el horario de atención comercial.

In Canada: **GEAppliances.ca/after-sales-support** or call 800.561.3344,

Garantías Extendidas

Adquiera una garantía extendida de GE Appliances y conozca los descuentos especiales que están disponibles mientras su garantía aún está vigente. La puede adquirir en cualquier momento a través de Internet. Los servicios de GE Appliances aún estarán allí cuando su garantía caduque.

En EE.UU.: **bodewellcareplan.com** o comuníquese al 800.626.2224 durante el horario de atención comercial.

In Canada: **GEAppliances.ca/purchase-extended-warranty** or call 866.277.9842.

Conectividad Remota

Para solicitar asistencia para la conectividad de red inalámbrica (para modelos con acceso remoto), visite nuestro sitio web en **GEAppliances.com/connect** o comuníquese al 800.220.6899 en EE.UU.

Piezas y Accesorios

Aquellos individuos calificados para realizar el servicio técnico de sus propios electrodomésticos podrán solicitar el envío de piezas o accesorios directamente a sus hogares (se aceptan las tarjetas VISA, MasterCard y Discover). Ordene hoy a través de Internet durante las 24 horas, todos los días. En EE.UU.: **GEApplianceparts.com** o de forma telefónica al 877.959.8688 durante el horario de atención comercial.

Las instrucciones que figuran en este manual cubren los procedimientos que serán realizados por cualquier usuario. Otros servicios técnicos generalmente deben ser derivados a personal calificado del servicio. Se deberá tener cuidado, ya que una reparación indebida podrá hacer que el funcionamiento no sea seguro.

Contáctenos

Si no se encuentra satisfecho con el servicio que recibió de GE Appliances, comuníquese con nosotros a través de nuestro sitio Web con todos los detalles, incluyendo su número telefónico, o escriba a:

En EE.UU.: General Manager, Customer Relations | GE Appliances, Appliance Park | Louisville, KY 40225
GEAppliances.com/contact

En Canada: Director, Customer Relations | MC Commercial Inc. | Suite 601, 1100 Burloak Drive | Burlington, ON L7L 6B2
GEAppliances.ca/contact-us or call 877.994.5366.